

Hisense

life reimagined

NL (NL) (BE) (LU)

GEBRUIKSAANWIJZING

VAN EEN KOELVRIESCOMBI- NATIE



BEDANKT VOOR DE AANSCHAF VAN DIT APPARAAT

Het verheugt ons dat u een apparaat van Hisense hebt gekocht. Hisense veraangenaamt uw leven graag met onze geavanceerde technologie en moderne apparaten die zijn gemaakt van hoogwaardige materialen. Energiezuinigheid staat bovendien hoog bij ons op de agenda. Door aankoop van ons apparaat draagt u daarom ook bij aan een toekomst die duurzamer is.

Als u verzekerd wilt zijn van optimaal gebruik van onze diensten, garanties en andere belangrijke informatie, registreer uw Hisense-apparaat dan online op onze website:

<https://www.hisense-europe.com>

Wij hopen dat ons apparaat uw verwachtingen overtreft.

Link naar de EPREL-database van de EU

De QR-code op het bijgeleverde energielabel geeft een webkoppeling naar de registratie van dit apparaat in de EPREL-database van de EU. Bewaar het energielabel ter referentie samen met de gebruikershandleiding en alle andere documenten die bij dit apparaat zijn geleverd. Het is mogelijk om informatie over de prestaties van het product te vinden in de EPREL-database met behulp van de link <https://eprel.ec.europa.eu> en de modelnaam en het productnummer die u kunt vinden op het typeplaatje van het apparaat. Kijk voor meer informatie over het energielabel op www.theenergylabel.eu.

Het apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik.

De koelkast is bestemd voor het opslaan van levensmiddelen bij een temperatuur hoger dan 0 °C.

De vriezer is bestemd voor het invriezen van verse en het langdurig opslaan van bevroren levensmiddelen (tot een jaar, afhankelijk van het soort voedsel).

In de gebruiksaanwijzing komt u de volgende symbolen tegen die de volgende betekenis hebben:



INFORMATIE!

Informatie, advies, tip of aanbeveling



WAARSCHUWING!

Waarschuwing – algemeen gevaar



ELEKTRISCHE SCHOK!

Waarschuwing – elektrische schok



BRANDGEVAAR!

Waarschuwing – brandgevaar

Inhoudsopgave

Belangrijke opmerkingen en maatregelen	4
Voor het eerste gebruik	4
Belangrijke waarschuwingen voor de veiligheid	4
Belangrijke informatie over het gebruik van het apparaat	7
Bescherming van het milieu	9
Tips voor energiebesparing met de koel vriescombinatie	10
Installeren en aansluiten	11
De ruimte kiezen	11
Plaatsing van het toestel	12
Het toestel aansluiten	14
Toestelbeschrijving	15
Bediening van het toestel	16
Het toestel in-/uitschakelen	16
De temperatuur in het toestel aanpassen	17
Bedieningspaneel/display stand-by-modus	18
Intensief vriezen (vriesgedeelte)	19
Eco-functie(Aanbevolen instelling)	20
Convert-functie	21
Vakantiemodus (langdurige afwezigheid)	22
Alarm bij hoge temperatuur	23
Alarm bij open deur	24
Alarm bij stroomuitval of storing	25
Uitrusting van het interieur	26
Plateaus	26
Fruit- en groentelade (CrispZone) *	26
Planken in de deur	26
Luchtverdelingssysteem (MultiFlow) *	26
Waterdispenser *	27
Bewaren van levensmiddelen in de koelkast	29
Belangrijke waarschuwingen voor het bewaren van levensmiddelen	29
Voorkom het bederven van voedsel	29
Invriezen en bewaren van ingevroren levensmiddelen	30
Procedure van invriezen	30
Belangrijke waarschuwingen voor het invriezen van verse etenswaren	30
Bewaren van diepvriesproducten	30
Houdbaarheid van bevroren levensmiddelen	30
Ontdooien van bevroren voedsel	31
Het toestel ontdooien	32
Automatische ontdooiing van de koelkast	32
Ontdooien van de NoFrost vriezer	32
Het toestel reinigen	33
Probleemoplossen	34
Informatie over het geluidsniveau van het apparaat	37

Belangrijke opmerkingen en maatregelen

Voor het eerste gebruik

Sluit het apparaat pas aan op het elektriciteitsnet nadat u de aanwijzingen over een correct en veilig gebruik van het apparaat zorgvuldig hebt doorgelezen. De aanwijzingen zijn van toepassing op verschillende types en modellen; dat betekent dat de gebruiksaanwijzing instellingen of onderdelen kan bevatten die niet beschikbaar zijn op uw apparaat. We raden u aan om deze instructies te bewaren voor toekomstig gebruik en deze bij het apparaat te voegen wanneer dit in de toekomst wordt verkocht.

De gebruiksaanwijzing bevat informatie voor No Frost- modellen van de vriezer, die zijn voorzien van een ventilator en waarbij het ontdooiproces automatisch is (alleen bij bepaalde modellen).

Controleer het apparaat op beschadigingen of onregelmatigheden. Wanneer het apparaat beschadigd is, stelt u de winkel waar u het apparaat hebt gekocht hiervan op de hoogte.

Laat het apparaat minimaal 2 uur in verticale positie stilstaan, voordat u het apparaat op het elektriciteitsnet aansluit. Dit verkleint de kans op storingen als gevolg van de invloed van het transport op het koelsysteem.

Belangrijke waarschuwingen voor de veiligheid



 **BRANDGEVAAR!**
WAARSCHUWING! Brandgevaar / ontvlambare materialen

Het apparaat moet in overeenstemming met de geldende normen en regels op het elektriciteitsnet worden aangesloten en geaard.

WAARSCHUWING! Plaats geen meervoudige stekkerdozen of draagbare voedingen aan de achterkant van het toestel.

Voorafgaand aan het schoonmaken van het apparaat dient u altijd de stroom eraf te halen (trek de stekker uit het stopcontact).



ELEKTRISCHE SCHOK!

WAARSCHUWING! Als het netsnoer beschadigd is, moet het vervangen worden door de fabrikant, een servicemedewerker of personen met vergelijkbare kwalificaties om gevaarlijke situaties te voorkomen.



ELEKTRISCHE SCHOK!

WAARSCHUWING! Let er bij het plaatsen van het apparaat op dat de voedingskabel niet bekneld of beschadigd raakt.



ELEKTRISCHE SCHOK!

Wanneer de ledverlichting niet werkt, raadpleegt u een servicemonteur. Probeer niet zelf om de ledverlichting te repareren, vanwege gevaar door het hoge voltage!



WAARSCHUWING!

WAARSCHUWING! Gebruik geen elektrische apparaten in het apparaat, met uitzondering van apparaten die door de fabrikant van de koelkast zijn toegestaan.



WAARSCHUWING!

WAARSCHUWING! Gebruik geen mechanisch gereedschap of andere middelen om het ontdooiproces te versnellen, anders dan door de fabrikant aanbevolen.



WAARSCHUWING!

WAARSCHUWING! Installeer het apparaat in overeenstemming met de instructies, om gevaar als gevolg van instabiliteit van het apparaat te voorkomen.

Gevaar van bevroering

Steek bevroren voedsel nooit in uw mond en voorkom aanraking van bevroren voedsel, omdat dit bevroering kan veroorzaken.

Kinderen en kwetsbare mensen

Dit toestel is niet bedoeld voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met een lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke beperking of personen met een tekort aan kennis en ervaring, tenzij iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid toezicht houdt of hen instructies heeft gegeven over het gebruik van het toestel.

Houd toezicht op kinderen om te voorkomen dat zij met het toestel spelen.

Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd als er geen toezicht is.

Verwijder het verpakkingsmateriaal voor bescherming van het apparaat of delen ervan tijdens transport en bewaar het materiaal buiten het bereik van kinderen, om verstikking of ander letsel te voorkomen.

Wanneer u een gebruikt apparaat verwijdert, ontkoppelt u het voedingssnoer, verwijdert u de deur, en laat u de legplanken in het apparaat zitten. Zo voorkomt u dat kinderen zichzelf in het apparaat kunnen opsluiten.

Alleen voor Europese markten

Dit toestel kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder, mensen met een lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke beperking of mensen die weinig ervaring met en kennis van het toestel hebben, mits zij worden begeleid of zijn geïnstrueerd hoe zij het toestel veilig moeten gebruiken en zij de mogelijke gevaren begrijpen.

Laat kinderen niet met het toestel spelen.

Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd als er geen toezicht is.

Kinderen van 3 tot 8 jaar mogen producten in toestellen met een koelfunctie leggen en ook eruit halen.

Waarschuwing met betrekking tot het koelmiddel

Dit apparaat bevat een kleine hoeveelheid van het milieuvriendelijke, maar brandbare gas R600a. Voorkom beschadiging van delen van het koelsysteem. Een gaslek is niet nadelig voor het milieu, maar het kan oogletsel of brand veroorzaken.

Mocht er toch een gaslek ontstaan, zorg dan voor goede ventilatie van de ruimte, koppel het apparaat los van destroomvoorziening en bel een servicemonteur.

Belangrijke informatie over het gebruik van het apparaat



WAARSCHUWING! Dit toestel is bestemd voor huishoudelijk of daarmee vergelijkbaar gebruik, zoals:

- personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
- woonboerderijen en door gasten in hotels, motels en andere woonomgevingen;
- bed & breakfast-achtige omgevingen;
- catering en soortgelijke niet-retailtoepassingen.

WAARSCHUWING!

WAARSCHUWING! Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen van het apparaat of van de inbouwkast niet geblokkeerd raken.

Het apparaat is niet geschikt voor buitengebruik en het mag niet bloot worden gesteld aan regen.

Bewaar geen explosieve stoffen, zoals spuitbussen met een brandbaar drijfgas, in dit toestel.

Wanneer u het apparaat langere tijd niet gebruikt, schakelt u het uit met de daarvoor bestemde knop en koppelt u het los van de stroomvoorziening. Maak het apparaat leeg, ontdooi het, maak het schoon en laat de deur op een kier open.

Open het vriescompartiment niet als er een fout is opgetreden of de stroomvoorziening is uitgevallen, tenzij het toestel meer dan 16 uur buiten werking is. Na die periode moet u het ingevroren voedsel gebruiken of zorgen voor voldoende koeling (in een vervangend toestel).

Technische informatie over het apparaat

Het typeplaatje bevindt zich aan de binnenzijde van het apparaat. Op dit plaatje staat informatie over spanning, bruto- en netto-inhoud, type en hoeveelheid koelmiddel, en informatie over de klimaatklasse.

Als de taal op het typeplaatje niet de taal van uw keuze of van uw land is, vervang het dan door het meegeleverde plaatje.

WAARSCHUWING!

WAARSCHUWING! Voorkom beschadiging van het koelsysteem. Zo voorkomt u ook vervuiling van het milieu.

Bescherming van het milieu

Verpakkingsmateriaal wordt gemaakt van milieuvriendelijke materialen die kunnen worden gerecycled, weggegooid of vernietigd zonder gevaar op te leveren voor het milieu.

Verwijderen van een oud apparaat

Lever een oud apparaat in bij een erkend inzamelpunt voor huishoudelijke apparatuur, om het milieu te beschermen.

Doe eerst het volgende:

- koppel het apparaat los van de stroomvoorziening;
- laat kinderen niet met het apparaat spelen.



■ Dit symbool op het product of de verpakking geeft aan dat het product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. Het apparaat moet worden afgegeven bij een verzamelpunt voor het verwerken van elektrische en elektronische apparatuur. Correcte verwijdering van het product draagt bij aan het voorkomen van negatieve effecten op het milieu en de gezondheid, die kunnen optreden bij onjuiste verwijdering. Voor uitgebreide informatie over het verwijderen en behandelen van het product kunt u contact opnemen met de gemeentelijke dienst die of het bedrijf dat verantwoordelijk is voor afvalbeheer of de winkel waar u het product gekocht hebt.

Tips voor energiebesparing met de koel vriescombinatie

- Plaats het toestel zoals aangegeven in de gebruiksaanwijzing.
- Open de deur niet meer als nodig is.
- Controleer van tijd tot tijd of de luchtcirculatie achter het toestel niet wordt belemmerd.
- Een beschadigd of niet goed werkend deurrubber dient te worden vervangen.
- Bewaar de etenswaren in dichte dozen of in geschikte verpakking.
- Breng etenswaren die u in de koelkast wilt doen eerst op kamertemperatuur.
- Bevroren etenswaren ontdooien we in het koelgedeelte.
- U kunt in de vriezer enige laden verwijderen, zoals aangegeven in de gebruiksaanwijzing, om de hele ruimte te benutten.
- Ontdooi uw conventionele vriezer wanneer zich op de gekoelde oppervlakken een laag rijp of ijs van ongeveer 3 tot 5 millimeter heeft gevormd.
- De planken in de koelkast moeten gelijkmatig worden verdeeld over de ruimte en de levensmiddelen moeten zodanig worden opgeborgen dat dit een onbelemmerde luchtcirculatie mogelijk maakt (neem hierbij de aanbevolen verdeling van de levensmiddelen in acht, zoals beschreven in de gebruiksaanwijzing).
- In apparaten met een ventilator mogen de ventilatorsleuven of ventilatieopeningen niet worden geblokkeerd.
- Als u de ventilator of ionisator niet nodig hebt, schakel deze dan uit om te besparen op uw stroomverbruik.

Installeren en aansluiten

De ruimte kiezen

- Plaats het apparaat op een droge en geventileerde plaats. Het apparaat werkt optimaal bij onderstaande temperaturen. De klasse is aangegeven op het etiket met de basisgegevens van het apparaat.

Beschrijving	Klasse	Omgevingstemperatuur °C	Relatieve vochtigheid
Uitgebreid gematigd	SN	+10 tot +32	≤ 75%
Gematigd	N	+16 tot +32	
Subtropisch	ST	+16 tot +38	
Tropisch	T	+16 tot +43	



INFORMATIE!

Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik als inbouwapparaat.



INFORMATIE!

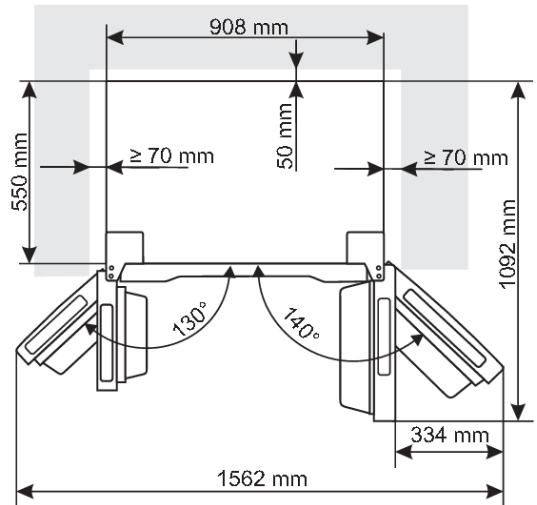
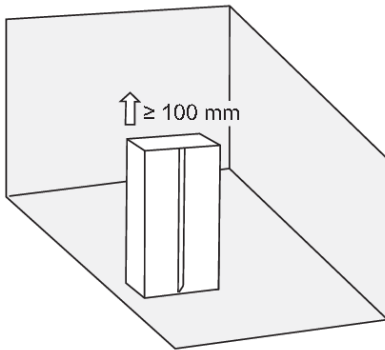
Plaats het apparaat niet in een ruimte, waar de temperatuur lager kan zijn dan 5 °C, dit kan een abnormale werking of defect van het apparaat veroorzaken.

- Na inbouw of plaatsing moet de stekkervan het apparaattoegankelijk blijven!
- Plaats het apparaat niet in de buurt van apparaten die warmte afgeven, zoals een fornuis, radiator, boiler enz. en stel het niet bloot aan direct zonlicht. Het apparaat moet minstens 3 cm verwijderd zijn van een elektrisch of gasfornuis of minstens 30 cm van een oliekachel of kachel op vaste brandstof. Bij kortere afstanden moet een isolatieplaat worden gebruikt.

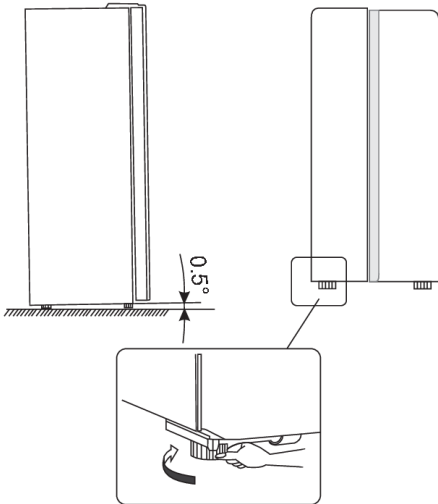
Plaatsing van het toestel

Bij plaatsing van het toestel moeten ten minste twee personen samenwerken om schade of letsel van personen te voorkomen.

- Het apparaat is bedoeld voor een vrijstaande opstelling. Om het nominale/minimale energieverbruik te bereiken, moet u altijd 50 mm ruimte vrijlaten tussen de muur en de achterkant van het apparaat en 100 mm boven het apparaat. Zorg ook voor voldoende luchtcirculatie aan weerszijden van het apparaat en erboven.
- Het toestel kan ook naast of tussen keukenkastjes of andere kasten worden geplaatst of tegen een muur. Bij een dergelijke plaatsing zal het toestel feilloos werken, maar kan het stroomverbruik hoger zijn. Neem de minimale vrije ruimte boven en achter het toestel in acht, zoals aangegeven op de afbeelding.
- Houd rekening met de ruimte die nodig is om de deur van het apparaat te openen om de planken en lades ongehinderd uit te kunnen trekken (zie indelingsschets).



Instelling van apparaat



- Het apparaat moet horizontaal staan en achter het apparaat moet voldoende luchtcirculatie zijn. Daarom kan het nodig zijn dat de voeten aan de onderzijde van het apparaat moeten worden afgesteld. De hoogte van de voeten kunt u afstellen met uw vingers of met behulp van een geschikte sleutel.
- Laat de deur automatisch sluiten. Draai vervolgens de verstelbare voeten zodanig dat het bovenste gedeelte van het apparaat circa 10 mm of 0,5° naar achteren wordt gekanteld.
- Als u het apparaat wilt verplaatsen, breng de voeten dan weer omhoog zodat het apparaat vrij kan bewegen op roterende rollers. Lijn het apparaat weer uit nadat u het apparaat naar de gewenste positie hebt gebracht.

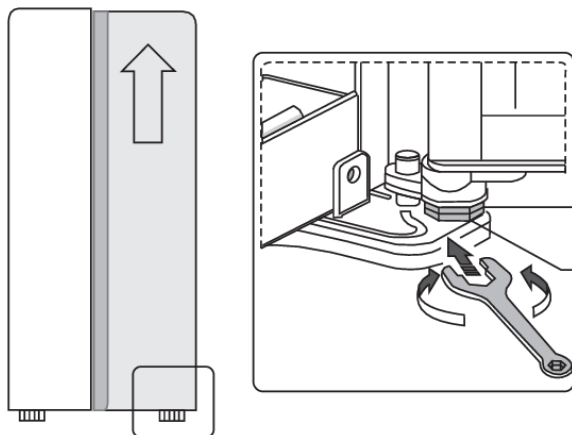
⚠ WAARSCHUWING!

Let op! De roterende rollers functioneren niet als wielen. Gebruik de roterende rollers alleen om het apparaat naar voren en achteren te verplaatsen. Als u het apparaat naar een van de zijkanten duwt, kunnen de vloer en rollers beschadigd raken.

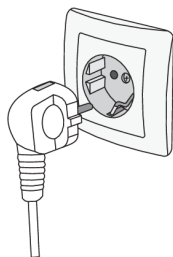
De deur van het apparaat verstellen

Als u merkt dat de deur van het apparaat niet volledig is uitgelijnd (dat wil zeggen: de deur van het vriescompartiment en het koelcompartiment bevinden zich ten opzichte van elkaar niet op hetzelfde niveau), dan kunt u met het bijgeleverde gereedschap de hoogte van de deur aanpassen.

Indien de deur van de vriezer hoger is dan de deur van de koelkast, gebruik dan eerst het bijgeleverde gereedschap om de schroef op het onderste scharnier linksom te draaien om de deur te verhogen. Draai de moer vervolgens vast met een schroevendraaier.



Het toestel aansluiten

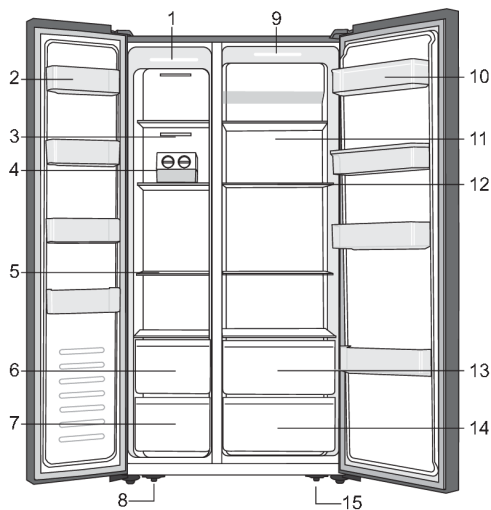


- Sluit het apparaat op het lichtnet aan met een netsnoer. Het stopcontact moet een aardingscontact hebben (veiligheidscontactdoos). De voorgeschreven nominale spanning en frequentie worden vermeld op het label met basisinformatie over het apparaat.
- De netaansluiting en aarding van het apparaat moeten worden uitgevoerd in overeenstemming met de geldende normen en voorschriften. Het apparaat is bestand tegen kortstondige afwijkingen van de nominale spanning, maar niet meer dan - 6 % tot + 6%.

Toestelbeschrijving

De uitvoering van het interieur van het toestel kan veranderen, afhankelijk van het model van het toestel.

Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse G.



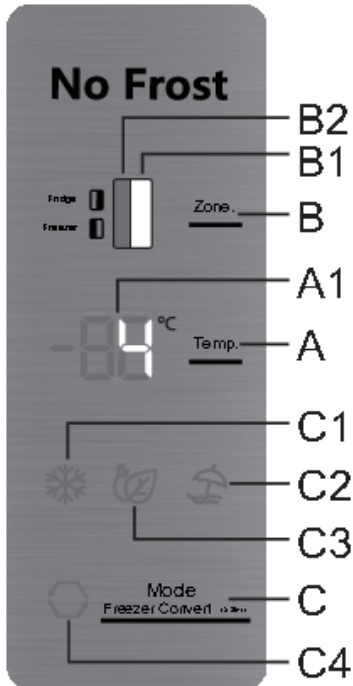
1. LED-verlichting in het vriescompartiment
2. Plateau vriezerdeur
3. Afdekking luchtcirculatieleiding vriezer
4. IJsmaker *
5. Vriezerplateau
6. Bovenste vrieslade
7. Onderste vrieslade
8. Verstelbare linkervoet aan de onderzijde van het apparaat
9. LED-verlichting in het koelcompartiment
10. Plateau koelkastdeur
11. Afdekking luchtcirculatieleiding koelkast
12. Koelkastplateau
13. Bovenste koelkastlade
14. Onderste koelkastlade
15. Verstelbare rechervoet aan de onderzijde van het apparaat

* Hebben alleen sommige modellen.

LET OP!

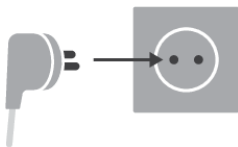
Het komt af en toe voor dat wij onze producten wijzigen. Daarom is het mogelijk dat uw koelvriescombinatie enigszins afwijkt van de koelvriescombinatie die in de gebruiksaanwijzing wordt beschreven, maar de functies en methoden van het apparaat blijven hetzelfde.

Bediening van het toestel



- A Toets voor temperatuur instellen
- A1 Display
- B Toets voor wisselen tussen koelcompartiment en vriescompartiment
- B1 Display koelcompartiment
- B2 Display vriescompartiment
- C Toets om extra functies in te stellen
- C1 Indicator intensieve vriesfunctie (vriezerboost)
- C2 Indicator voor de functie 'lange afwezigheid' (holiday mode)
- C3 Indicator Eco-functie
- C4 Functie-indicator convert

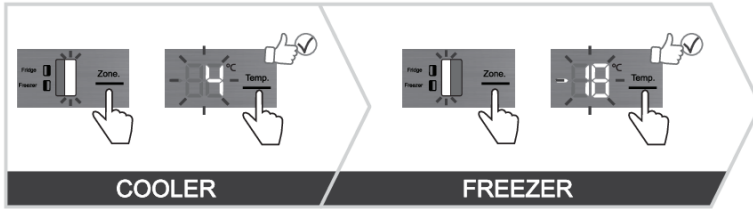
Het toestel in-/uitschakelen



Inschakelen: Steek de stekker in het stopcontact om het apparaat in te schakelen.

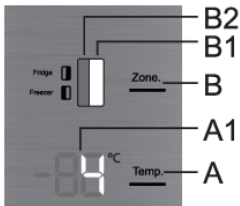
Uitschakelen: Trek de stekker uit het stopcontact om het apparaat uit te schakelen.

De temperatuur in het toestel aanpassen

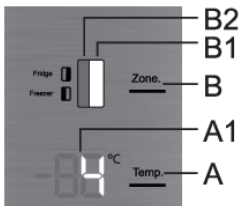


💡 INFORMATIE!

- De temperatuur van het apparaat is in de fabriek ingesteld op de aanbevolen instelling, d.w.z. 4°C voor het koelgedeelte en -18°C voor het vriesgedeelte.
- Na inschakeling van het apparaat kan het enkele uren duren voordat de ingestelde temperatuur is bereikt. Leg geen voedingsmiddelen in de koelkast voordat de temperatuur tot de ingestelde waarde is gedaald.

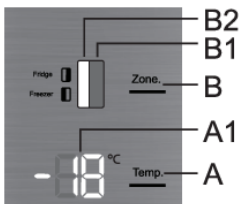


Met dit model kunt u schakelen tussen het instellen van de temperatuur van het koelcompartiment en het vriescompartiment. U doet dit door op de toets **B** te drukken om het symbool te verlichten voor het gedeelte van het apparaat waarvan u de temperatuur u wilt instellen: **B1** voor het koelcompartiment en **B2** voor het vriescompartiment.



De temperatuur in het **koelcompartiment** kan worden ingesteld wanneer het **B1**-symbool brandt. Stel de temperatuur in door kort op de **A**-toets te drukken.

- Telkens wanneer u op de **A**-toets drukt, wordt de temperatuur verhoogd met 1 °C. De door u gekozen instelling wordt opgeslagen als de meest recente temperatuur die is ingesteld voor het koelcompartiment.
- De temperatuur van het koelcompartiment kan worden ingesteld tussen +1°C en +9°C.
- De aanbevolen temperatuurinstelling is 4°C.



De temperatuur in het **vriezercompartiment** kan worden ingesteld wanneer het **B2**-symbool brandt. Stel de temperatuur in door kort op de **A**-toets te drukken.

- Telkens wanneer u op de **A**-toets drukt, wordt de temperatuur verhoogd met 1 °C. De door u gekozen instelling wordt opgeslagen als de meest recente temperatuur die is ingesteld voor het vriescompartiment.
- De temperatuur van het vriesgedeelte kan worden ingesteld tussen -16°C en -24°C.
- De aanbevolen temperatuurinstelling is -18°C.

INFORMATIE!

Na 10 seconden nadat de meest recente toets is ingedrukt, keert het display van het vriescompartiment automatisch terug naar het display van het koelcompartiment. **B1** gaat branden en op het **A1**-display wordt de temperatuur getoond die is ingesteld voor het koelcompartiment.

Bedieningspaneel/display stand-by-modus

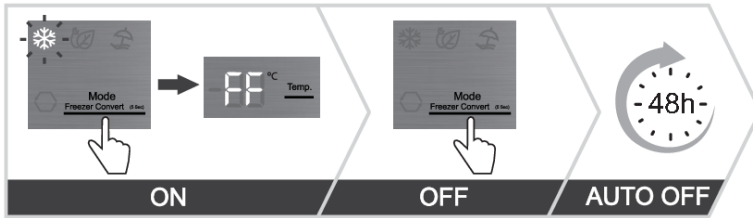
INFORMATIE!

Na 30 seconden nadat u op de meest recente toets heeft gedrukt, gaat het bedieningspaneel over naar de standby-modus. Alle indicators op het bedieningspaneel worden uitgeschakeld. Er zijn echter uitzonderingen. Sommige indicators blijven branden terwijl het bedieningspaneel in de standby-modus staat. Dat gebeurt in de volgende gevallen:

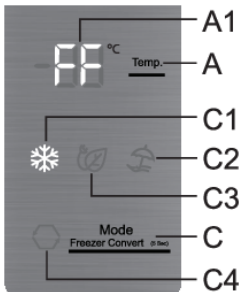
- De **C1**-indicator blijft branden indien de intensieve vriesfunctie (vriezerboost) is ingeschakeld. Alle andere indicators zijn uit.
- De **C3**-indicator blijft nog steeds branden in de stand-by-modus indien de **Eco**-functie is ingeschakeld. Alle andere indicators zijn uit.
- De **C2**-indicator blijft nog steeds branden in de stand-by-modus indien de **holiday mode**-functie is ingeschakeld. Alle andere indicators zijn uit.
- De **C4**-indicator blijft nog steeds branden in de stand-by-modus indien de **convert**-functie is ingeschakeld. Alle andere indicators zijn uit.
- Indien de handmatige ontdooifunctie van het vriescompartiment is geactiveerd, dan wordt **Cd** nog steeds weergegeven op het display, zelfs wanneer het bedieningspaneel in de standby-modus staat. Alle andere indicators zijn uit.
- Indien een van de alarmen is geactiveerd of een van de storingen wordt weergegeven, dan toont het display een specifiek bericht.

Stand-by-modus verlaten: druk kort op een willekeurige toets of open de deur van het koelcompartiment.

Intensief vriezen (vriesgedeelte) (❄️)



- Gebruik deze instelling nadat u het apparaat voor de eerste keer hebt ingeschakeld, voordat u het schoonmaakt of voordat u er een grote hoeveelheid levensmiddelen in legt.



Inschakelen: schakel de intensieve vriesmodus in door zo vaak op de toets **C** te drukken als nodig is om **C1** op het display weer te geven. Het display toont **FF**.

Uitschakelen: schakel de intensieve vriesmodus uit door nogmaals op de toets **C** te drukken totdat het symbool **C1** uitgaat.

Als de functie niet handmatig wordt gedeactiveerd, wordt deze na ongeveer twee dagen automatisch gedeactiveerd. De instelling keert terug naar de meest recente instelling.

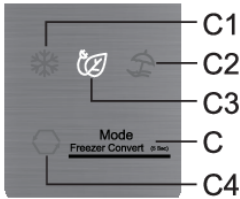
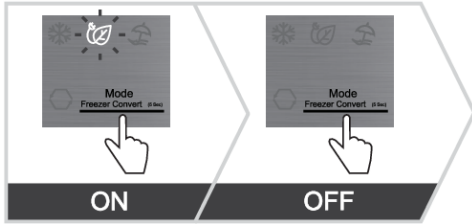
💡 INFORMATIE!

- Als de functie intensief vriezen (fast freeze) is geactiveerd, werkt het apparaat op maximaal vermogen. Gedurende deze tijd kan het apparaat tijdelijk iets meer geluid maken.

💡 INFORMATIE!

- Wanneer de intensieve vriesfunctie is geactiveerd, kan de temperatuur lager zijn in zowel het koelcompartiment als het vriescompartiment.

Eco-functie (🌿) (Aanbevolen instelling 👍👍)

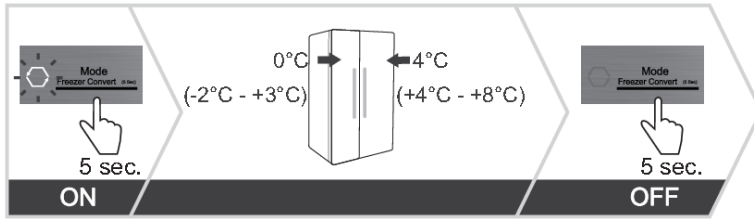


Inschakelen: de **Eco**-functie schakelt u in door zo vaak op de toets **C** te drukken als nodig is om **C3** op het display weer te geven.

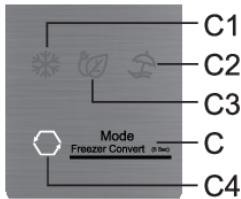
Uitschakelen: de **Eco**-functie kunt u inschakelen door nogmaals op de toets **C** te drukken totdat het symbool **C3** uitgaat.

De **Eco**-functie wordt ook gedeactiveerd als u de koelkast of de temperatuurinstelling van het vriesvak wijzigt of als u een van de andere extra functies activeert.

Convert-functie (⬡)



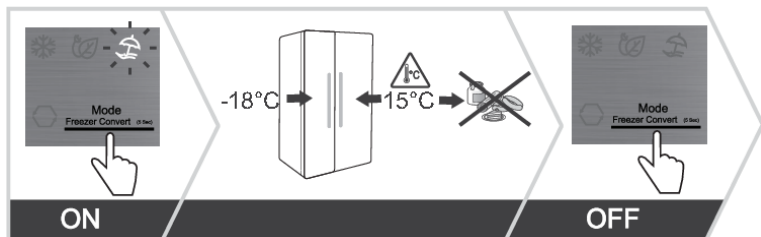
Het volledige vriesgedeelte kan worden omgebouwd tot een **ZeroZone**-vak. De temperatuur in dit gedeelte ligt op of iets onder 0°C. Bewaar daarom in dit gedeelte geen etenswaren die gevoelig zijn voor lage temperaturen, aangezien deze hier kunnen bevriezen. Voordat u naar de **ZeroZone**-functie overschakelt, moet u het vriesgedeelte leegmaken om te voorkomen dat het ingevroren voedsel ontdooit en bederft.



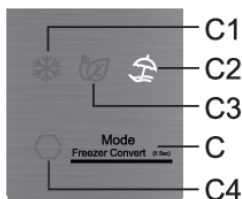
- **De Convert-functie inschakelen:** de toets **C** lang (5 seconden) indrukken. U hoort een piepton en het display gaat branden **C4**.
- Wanneer deze functie is ingeschakeld, wordt de temperatuur in het vriescompartiment ingesteld op 0°C, terwijl de temperatuur van het koelcompartiment wordt ingesteld op 4°C. "0°C" knippert op het display **A1** totdat de temperatuur in het vriescompartiment de juiste temperatuur heeft bereikt. Wanneer deze temperatuur is bereikt, brandt de indicator "0°C" constant.

- **De temperatuur instellen in het ZeroZone-compartiment:** stel met de toets **A** de temperatuur in tussen -2°C en +3°C.
- De temperaturen zijn bij benadering en zijn afhankelijk van de temperatuurinstellingen in het koelgedeelte, de omgevingstemperatuur, de frequentie waarmee de deur wordt geopend en het aantal producten dat in de koelkast is geplaatst. Door een hogere temperatuur in te stellen in het **ZeroZone**-gedeelte zal ook de temperatuur in het koelgedeelte stijgen, en omgekeerd. Pas de instelling aan de bedrijfsomstandigheden aan.
- Wanneer de vriezer werkt in de **ZeroZone**-modus, dan kan de temperatuur in het koelcompartiment alleen worden ingesteld tussen +4°C en +8°C. Wij raden een dergelijk gebruik alleen aan wanneer de omgevingstemperatuur tussen +16°C en +32°C ligt. Bij hogere of lagere temperaturen is het niet mogelijk om toereikende temperaturen in het apparaat te garanderen.
- Wanneer de **Convert**-functie is geactiveerd, worden alle andere extra functies uitgeschakeld.
- **De Convert-functie uitschakelen:** door nogmaals lang op de toets te drukken **C**. U hoort een piepton en het display **C4** gaat uit.

Vakantiemodus (langdurige afwezigheid)



Gebruik deze functie als u langere tijd weg bent, bijvoorbeeld als u op vakantie gaat of een lange zakenreis maakt.



Inschakelen: schakel de functie in door zo vaak op de toets **C** te drukken als nodig is om **C2** op het display weer te geven.

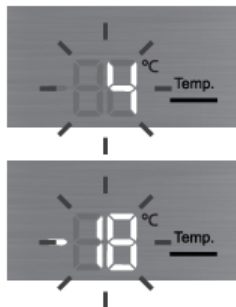
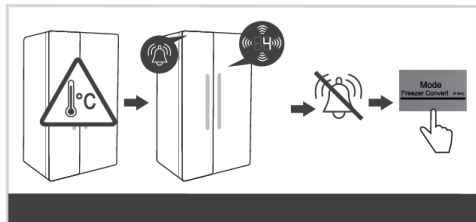
- Als deze functie is geactiveerd, wordt de temperatuur van het koelgedeelte op 15°C en de temperatuur van het vriesgedeelte op -18°C ingesteld.

WAARSCHUWING!

Voordat u deze functie activeert, moet u het koelgedeelte legen, aangezien gevoelige etenswaren die in dit compartiment achterblijven, kunnen bederven.

Uitschakelen: schakel de functie uit door nogmaals op de toets **C** te drukken totdat het symbool **C2** uitgaat.

Alarm bij hoge temperatuur



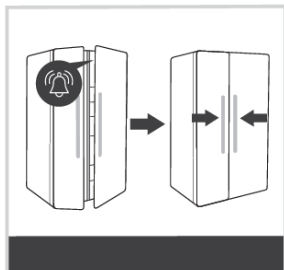
Indien de temperatuur in het apparaat te hoog is, gaat het akoestische alarm af (onderbroken toon) en gaat op het display de ingestelde temperatuur knipperen van het compartiment waarin de temperatuur te hoog is.

- Telkens wanneer u het apparaat inschakelt, wordt voor de werking van het alarm een vertraging van 24 uur ingeschakeld. Als het apparaat na deze periode geen temperatuur heeft bereikt die voldoende laag is, gaat het alarm af.

Het alarm uitschakelen:

- Bevestig het akoestische alarm en schakel het uit door een willekeurige toets in te drukken. Op het display knippert de huidige temperatuur van het compartiment waarin de temperatuur te hoog is. Indien u het akoestische alarm niet bevestigt en uitschakelt, dan gaat het alarm elk uur gedurende circa 15 minuten af.
- Wanneer de temperatuur daalt tot onder de alarmwaarde, dan stopt het temperatuurdisplay met knipperen en brandt dit continu. De temperatuur van het koelcompartiment wordt weergegeven.

Alarm bij open deur



Als de deur van de koelkast of het vriesvak te lang open staat, wordt er een geluidsalarm (herhaalde pieptoon) geactiveerd en **B1** of **B2** zal een pictogram op de gebruikersinterface beginnen te knipperen, afhankelijk van welke deur open is. Druk op toets B om het alarm te bevestigen en uit te schakelen. Als u het alarm niet uitschakelt, wordt dit elk uur geactiveerd en blijft het circa 15 minuten actief.

Het alarm uitschakelen: sluit de deur van het apparaat om het alarm uit te schakelen.



INFORMATIE!

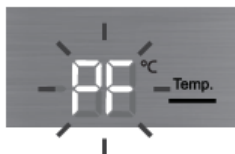
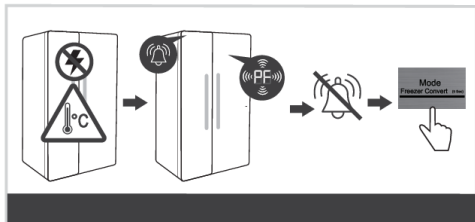
Als u het alarm uitschakelt door op een willekeurige toets te drukken, dan wordt het na 4 minuten opnieuw ingeschakeld indien de deur nog openstaat.



INFORMATIE!

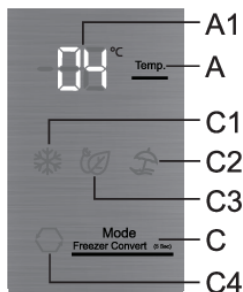
Als u de deur langer dan 10 minuten open laat staan, klinkt het alarm niet meer. De werking van het apparaat schakelt over naar de veilige modus om voor voldoende koeling te zorgen en voedselbederf te voorkomen, ondanks de geopende deur.

Alarm bij stroomuitval of storing



Indien de temperatuur in het apparaat tijdens een stroomstoring het alarmniveau heeft bereikt, dan gaat het alarm voor de hoge temperatuur af nadat de stroomtoevoer is hersteld. Het alarm gaat af en op het display knippert **PF**.

Schakel het alarm uit door op een willekeurige toets te drukken. Het display toont de maximaal gemeten temperatuur van het vriescompartiment.



De volgende keer dat u op de toets **A** drukt, wordt de hoogst gemeten temperatuur van het koelcompartiment getoond.

Wanneer u nogmaals op de toets **C** drukt, wordt het alarm voor de stroomstoring definitief uitgeschakeld en verschijnt op het display de ingestelde temperatuur voor het geselecteerde compartiment.

Als tegelijkertijd het alarm bij hoge temperatuur wordt geactiveerd, werkt het zoals beschreven onder Alarm bij hoge temperatuur, nadat u het alarm bij stroomuitval hebt uitgeschakeld.

Uitrusting van het interieur

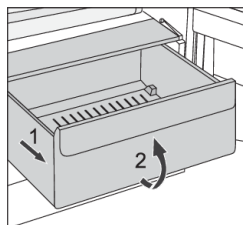
(* De uitrusting is afhankelijk van het model)

Plateaus

U kunt lege plateaus naar wens op de geleiders herschikken zonder de plateaus uit het apparaat te hoeven halen. Om een plateau te verplaatsen of te verwijderen, trekt u het plateau naar u toe, tilt u het plateau vervolgens op aan de voorzijde waarna u het plateau kunt verplaatsen of uit het apparaat kunt trekken. Bewaar bederfelijk voedsel aan de achterkant van het plateau waar de temperatuur het koudst is.

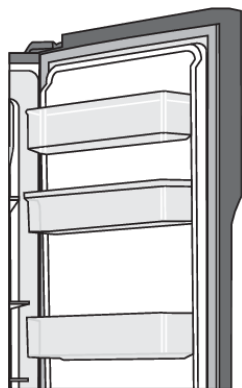
Fruit- en groentenlade (CrispZone) *

De laden onderin in de koelkast zijn bedoeld voor het bewaren van fruit en groenten. Deze laden zorgen voor vochtigheid en voorkomen dat het voedsel uitdroogt.



- Uittrekken van de lade:
 - Trek de lade uit tot hij vergrendelt, til hem daarna op aan de voorkant en trek hem helemaal uit.

Planken in de deur



De binnenzijde van de deur van het koelcompartiment en vriescompartiment is uitgerust met plateaus die zijn bestemd voor het bewaren van kleine verpakkingen.

U kunt de deurvakken naar wens verplaatsen door te uit de groeven te tillen en op de gewenste hoogte te plaatsen.

Het onderste plateau in de deur van het koelcompartiment is bestemd voor het bewaren van flessen.

De maximale belasting van elke plank is 5 kg.

Luchtverdelingsysteem (MultiFlow) *

- Het geavanceerde MultiFlow-systeem zorgt voor een gelijkmatige verdeling van lucht en houdt de temperatuur in de gehele koelkast gelijk. Dit systeem maakt het ook mogelijk om elk type voedsel op elk plateau in de koelkast te leggen, aangezien er geen onderlinge temperatuurverschillen zijn.

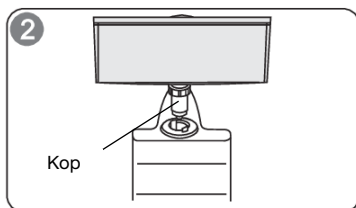
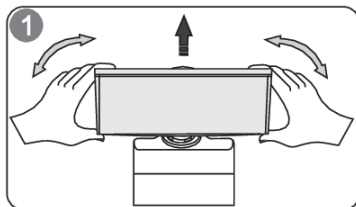
Waterdispenser *

(alleen bij sommige modellen)

De waterdispenser in de deur van het koelcompartiment is bestemd voor het bewaren van drinkwater. Met een waterdispenser hebt u heel gemakkelijk de beschikking over gekoeld water zonder dat u de deur van het koelcompartiment open hoeft te doen.

Voor het eerste gebruik

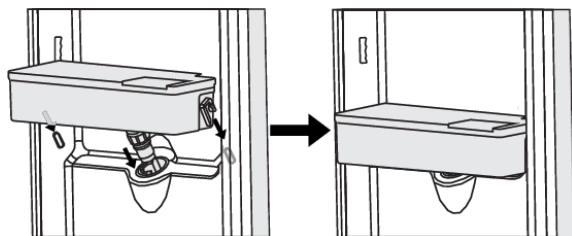
Maak de waterdispenser eerst volgens de instructies hieronder schoon voordat u deze voor de eerste keer in gebruik neemt:



1. Houd de waterdispenser aan beide zijden vast en trek deze omhoog door hiermee licht te schudden.
2. Schroef de kop los en maak deze schoon, en maak de binnenzijde van de waterdispenser schoon.

Installatie

1. Plaats de kop van de dispenser in de opening.
2. Plaats de container in de geleiders op de deur van de koelkast.
3. Druk beide zijden van de watercontainer omlaag.
4. Zodra u een klik hoort zit de container goed in de sleuf.



Waarschuwing!

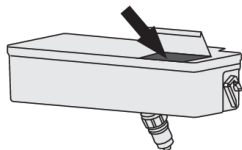
1. Let erop dat u niet op de kop drukt.
2. Let er bij het terugplaatsen van de watercontainer op dat u de kop eerst in de opening steekt.

Vullen met water

Controleer of de watercontainer goed op zijn plaats zit voordat u de container met water vult.

Let op!

Giet tot 3 liter water in de container (zoals aanbevolen), maar zorg ervoor dat het water niet het maximumpeil overschrijdt. Anders kan water over de rand stromen wanneer het deksel wordt gesloten.



Open het deksel en giet water naar binnen. Vergeet niet het deksel volledig te sluiten nadat u water naar binnen hebt gegoten.

Water aftappen

1. Controleer of het deksel op de watercontainer aangesloten is.
2. Sluit de koelkastdeur en controleer de watercontainer.

Water in een glas gieten

Plaats een geschikt glas onder de koudwaterdispenser.



WAARSCHUWING!

Druk niet op de hendel van de dispenser als er geen glas onder de kraan is. Anders kan er water uit de dispenser stromen.

Reiniging

1. Verwijder de watercontainer voorzichtig uit de koelkastdeur. Reinig de container, het deksel en de kop voorzichtig met water.
2. Laat de dispenser na reiniging drogen of droog de dispenser met een droogapparaat.
3. Als u de koudwaterdispenser vaak gebruikt, kan zich veel water ophopen in de druiptank van de dispenserkraan. Dit kan ook op de vloer terechtkomen en deze nat maken. Veeg de container regelmatig schoon met een droge doek om te voorkomen dat zich te veel water ophoopt in de bak.

Bewaren van levensmiddelen in de koelkast

Belangrijke waarschuwingen voor het bewaren van levensmiddelen

INFORMATIE!

Juist gebruik van het apparaat, correcte verpakking, handhaving van de juiste temperatuur en naleving van hygiënische voedselnormen zijn van beslissende invloed op de kwaliteit van bewaard voedsel.

Neem de datum van houdbaarheid van de levensmiddelen in acht die aangegeven staat op de verpakking van het product.

Levensmiddelen in de koelkast moeten worden bewaard in gesloten dozen of correct worden verpakt, zodat geen geuren en vocht kunnen worden afgegeven of ontvangen.

Bewaar in de koelkast geen brandbare, vluchtige of explosieve levensmiddelen.

Flessen met een inhoud met een hoog alcoholgehalte moeten hermetisch afgesloten en rechtopstaand worden bewaard.

Sommige organische oplossingen, etherische olie in de schillen van citroenen en sinaasappelen, zuur in boter enz. kunnen door langdurig contact met plastic oppervlakken of afsluitmateriaal beschadigingen veroorzaken en vroegtijdige veroudering van uw apparaat.

Een onaangename geur wijst op gebrekkige reinheid of bedorven inhoud van het apparaat (zie hoofdstuk Reiniging van het apparaat).

Als u langere tijd van huis gaat, verwijder dan aan bederf onderhevige levensmiddelen uit de koelkast.

Voorkom het bederven van voedsel

Volg de onderstaande instructies om het bederven van voedsel te voorkomen:

- Als u de deur gedurende lange tijd opent, kan de temperatuur in de compartimenten van het toestel aanzienlijk stijgen.
- Reinig regelmatig de oppervlakken die in contact kunnen komen met voedsel. Reinig ook regelmatig het afvoergootje.
- Bewaar rauw vlees en vis in geschikte bakjes in de koelkast, zodat het niet in contact komt met of druppelt op ander voedsel.
- Als het toestel met koelfunctie gedurende een lange periode leeg blijft, schakelt u het uit. Ontdooi het toestel, maak het schoon en laat het drogen. Laat de deur open om schimmelvorming in het toestel te voorkomen.

Invriezen en bewaren van ingevroren levensmiddelen

Procedure van invriezen

INFORMATIE!

De maximale hoeveelheid verse etenswaren die u in een keer in het apparaat kunt doen staat aangegeven op het etiket met de basisgegevens van het apparaat. Als de hoeveelheid groter wordt, wordt ook de kwaliteit van het invriezen en de ingevroren etenswaren slechter.

- Activeer intensief invriezen 24 uur voordat u vers voedselinvriest:
 - druk zo vaak op de toets **C** als nodig is tot weergave op het display van **C1**
- Vervolgens kunt u vers voedsel in het vriescompartiment plaatsen.

Vers voedsel mag de reeds ingevroren verpakkingen niet raken!

- Intensief invriezen van kleinere hoeveelheden (1-2 kg) is niet nodig.

Belangrijke waarschuwingen voor het invriezen van verse etenswaren

INFORMATIE!

Vries alleen levensmiddelen in die daarvoor geschikt zijn. Deze moeten altijd van een goede kwaliteit zijn en vers zijn.

Kies de juiste verpakking.

De verpakking mag geen lucht en vocht doorlaten, zodat het voedsel niet uitdroogt en vitamines verliest.

Vermeld op de verpakking de inhoud en datum van invriezen.

Het is belangrijk de etenswaren zo snel mogelijk in te vriezen, maak kleine pakjes. Laat de etenswaren afkoelen voor het invriezen.

Bewaren van diepvriesproducten

- Neem bij het bewaren gebruik van diepvriesproducten de aanwijzingen van de fabrikant in acht. Op de verpakking staat de temperatuur en de houdbaarheid aangegeven.
- Kies uitsluitend voedsel met onbeschadigde verpakking, opgeslagen in vriezers bij een temperatuur van $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ of lager.
- Koop geen etenswaren met rijp op de verpakking, aangezien deze meerdere keren zijn ontdooid, waardoor de kwaliteit verslechterd.
- Bescherm bij vervoer de levensmiddelen tegen ontdooiing. Door een stijging van de temperatuur, ook voor korte tijd, kan de kwaliteit van het product verslechteren.

Houdbaarheid van bevroren levensmiddelen

Aanbevolen houdbaarheid in de vriezer

Eten	Houdbaarheid
Fruit, rundvlees	van 10 tot 12 maanden

Vervolg tabel vorige pagina

Eten	Houdbaarheid
Groente, kalfsvlees, gevogelte	van 8 tot 10 maanden
Hert	van 6 tot 8 maanden
Varkensvlees	van 4 tot 5 maanden
Fijngesneden of gemalen vlees	4 maanden
Brood, gebak, kant-en-klaar maaltijden, niet vette vis	3 maanden
Ingewanden	2 maanden
Gerookte worst, vette vis	1 maand

Ontdooien van bevroren voedsel

- Ontdooien is een belangrijke stap in het bewaren van voedsel door bevrozing. Het is van belang dat het voedsel op de juiste manier wordt ontdooid.
- Geschikte manieren om voedsel te ontdooien:
 - in de koelkast;
 - in koud water;
 - in een magnetron of oven met een geschikt ontdooiprogramma.
- Sommige bevroren producten kunnen bereid worden zonder het eerst te ontdooien. Dit is aangegeven door de fabrikant op de verpakking.
- Het is belangrijk dat het voedsel is verpakt in kleine porties. Op deze manier gaat het ontdooien een stuk sneller.
- Gebruik gedeeltelijk of geheel ontdooid voedsel zo snel mogelijk. Nadat het voedsel is ontdooid, worden bacteriën weer actief en bederft voedsel snel. Dat geldt met name voor fruit, groenten en kant-en-klaar voedsel.
- Vries gedeeltelijk of geheel ontdooid voedsel niet meer in.

Het toestel ontdooien

Automatische ontdooiing van de koelkast

De koelkast hoeft niet ontdooid te worden, want het ijs aan de achterwand van het interieur van de koelkast dooit automatisch. Het ijs dat ontstaat dooit als de compressor niet werkt. De druppels lopen door de opening in de achterwand van de koelkast weg in een bak boven de compressor, waar ze verdampen.

Zorg ervoor dat u met etenswaren of andere voorwerpen niet de opening verstopt in de achterwand van het interieur van de koelkast.

In het geval dat er zich op de achterwand een overmatige hoeveelheid ijs verzamelt (een laag van 3-5 mm), moet u het apparaat uitschakelen en het ijs laten ontdooien en met de hand verwijderen.

Ontdooien van de NoFrost vriezer

- Het ontdooien van de vriezer NoFrost gebeurt automatisch, er kan zich soms rijp vormen, maar dat verdwijnt weer vanzelf.

Het toestel reinigen



WAARSCHUWING!

Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat reinigt.

- Gebruik een zachte doek om alle oppervlakken te reinigen. Niet geschikt voor reiniging zijn reinigingsmiddelen die schuurmiddelen, zuren of oplosmiddelen bevatten.

Reinig de buitenkant van het apparaat met water of sop met een milde oplossing.

Gelakte en aluminium oppervlakken kunnen worden gereinigd met lauwwarm water waaraan u een mild reinigingsmiddel hebt toegevoegd. Gebruik van reinigingsmiddelen met een laag alcoholgehalte zijn toegestaan (bijv. reinigingsmiddelen voor ramen). Gebruik geen reinigingsmiddelen die alcohol voor reiniging van kunststof materialen bevatten.

De binnenkant van het apparaat kan worden gereinigd met lauwwarm water waaraan u een beetje azijn kunt toevoegen.

- Was de onderdelen van de uitrusting aan de binnenkant van het apparaat NIET in de vaatwasser, aangezien deze dan beschadigd kunnen raken.
- Rijp of ijsafzettingen met een dikte van meer dan 3-5 mm verhogen het energieverbruik en moeten daarom regelmatig worden verwijderd, (wat niet geldt voor de NO FORST vriezer). Gebruik geen scherpe voorwerpen, oplosmiddelen of sprays.
- Schakel na reiniging het apparaat weer in en plaats het voedsel.

Probleemoplossen

Storing:	Oorzaak of verhelpen:
Het toestel is aangesloten op de stroomvoorziening, maar werkt niet.	<ul style="list-style-type: none"> • Controleer of er spanning op het stopcontact staat en of het toestel is ingeschakeld.
Het koelsysteem werkt langere tijd onafgebroken:	<ul style="list-style-type: none"> • Omgevingstemperatuur te hoog. • Deur te vaak en te lang open. • Onjuist geslotendeur (mogelijk vreemdvoorwerp tussen deur, hangende deur, slechte afdichting - controleer afdichting - enz.). • Overmatige hoeveelheid vers voedsel. • De sensor in de koelkast is geblokkeerd door vers voedsel. Laat lucht circuleren rondom de sensor (alleen bij sommige modellen).
Overmatige ophoping van ijs op de achterwand van de binnenkant van de koelkast is te wijten aan:	<ul style="list-style-type: none"> • deur te vaak of te lang geopend. • Warm eten in de koelkast geplaatst, • Het plaatsenvan voedsel of container tegen de achterste binnenwand van de koelkast, • Slechte deurafdichting. • Als de afdichting vuil of beschadigd is, reinig hem dan of vervang hem.
Er is veel ijsvorming in de vriezer:	<ul style="list-style-type: none"> • De deur is te lang of te vaak geopend. • De deur isniet goed gesloten. • De deur sluit niet goed af (de afdichting is vuil, de deur is niet uitgelijnd, de afdichting is beschadigd, enz.). • Ontdooi het toestel handmatig.
Condensvorming op het glazen plateau boven de laden:	<ul style="list-style-type: none"> • Het is een voorbijgaand verschijnsel dat niet volledig kan worden voorkomen bij hoge temperaturen en vochtigheidsgraad. Het verschijnsel verdwijnt vanzelf als de temperatuur en vochtigheid normaliseren. We raden aan de lades vaker te reinigen en af en toe de druppels af te vegen. • Open de vochtregelaar. • Bewaar voedsel in zakken of andere goed sluitende verpakkingen.
Druppeltjes op de achterwand van het koelcompartiment.	<ul style="list-style-type: none"> • Dit is normaal. Het koelcompartiment wordt automatisch ontdooid, wat resulteert in waterdruppeltjes die door een opening in de achterwand van het koelcompartiment tot in een bak stromen boven de compressor, waar deze verdampen.
Er loopt water uit de koelkast:	<ul style="list-style-type: none"> • Verstopte afvoer voor dooiwater, water loopt langs de goot. • Reinig de afvoer, bijvoorbeeld met een kunststof rietje. • Ontdooi een te dikke ijslaag handmatig (zie hoofdstuk Ontdooien van het apparaat).

Storing:	Oorzaak of verhelpen:
De deur gaat moeilijk open:	<ul style="list-style-type: none"> • Als u probeert de deur van de vriezer te openen vlak nadat u die hebt gesloten, kan dat moeilijk gaan. Wanneer u de deur opent, ontsnapt er enige koele lucht uit het toestel en wordt deze lucht vervangen door warme lucht uit de omgeving. Wanneer deze lucht wordt gekoeld, wordt negatieve druk geproduceerd, wat resulteert in problemen wanneer u de deur probeert te openen. Na een paar minuten is de toestand echter weer normaal en kunt u de deur gemakkelijk openen.
De zijkanten van het toestel zijn warm:	<ul style="list-style-type: none"> • Dit is normaal. In de zijkanten van het toestel zijn pijpen en buizen geïnstalleerd. Deze worden warm tijdens werking van het toestel.
Led-verlichting werkt niet:	<ul style="list-style-type: none"> • Als de led-verlichting niet werkt, bel dan een servicemonteur. • Repareer de led-verlichting niet zelf, u kunt in contact komen met hoogspanning!
Op het display verschijnt HI:	<ul style="list-style-type: none"> • Deur te vaak en te lang open. • Onjuist geslotendeur (mogelijk vreemdvoorwerp tussen deur, hangende deur, slechte afdichting - controleer afdichting - enz.). • Er was langere tijd geen elektriciteit. • Overmatige hoeveelheid vers voedsel.
Op het display verschijnt PF:	<ul style="list-style-type: none"> • Er was langere tijd geen elektriciteit.
Op het display verschijnen de symbolen E0 of E8:	<ul style="list-style-type: none"> • Toetsen reageren niet op aanraking. Bel een servicecentrum om de fout te verhelpen. • Het apparaat werkt tot reparatie in de veiligheidsstand. Het apparaat handhaaft automatisch de meest geschikte temperatuur voor elk gedeelte.
Op het display verschijnen de symbolen E1 of E2:	<ul style="list-style-type: none"> • Temperatuursensor is defect. Bel een servicecentrum om de fout te verhelpen. Het apparaat werkt tot de reparatie in de veiligheidsstand. Het apparaat handhaaft automatisch de meest geschikte temperatuur voor elk gedeelte.
Op het display verschijnt het symbool E3 of E4:	<ul style="list-style-type: none"> • Storing in de ventilator van het compartiment. Bel een servicecentrum voor reparatie. Het apparaat werkt nu niet goed. Zet de etenswaren op een koele plaats en schakel het apparaat uit.
Op het display verschijnt E6:	<ul style="list-style-type: none"> • De verdampersensor is defect. Roep de hulp in van een servicedienst om het probleem op te lossen. Het apparaat zal in de veilige modus blijven werken totdat het is gerepareerd door een onderhoudsmonteur. Het apparaat handhaaft automatisch de meest geschikte temperatuur voor elk compartiment.

Vervolg tabel vorige pagina

Storing:	Oorzaak of verhelpen:
Op het display verschijnt E7:	<ul style="list-style-type: none">• De omgevingstemperatuursensor is defect. Roep de hulp in van een servicedienst om het probleem op te lossen. Het apparaat zal in de veilige modus blijven werken totdat het is gerepareerd door een onderhoudsmonteur. Het apparaat handhaaft automatisch de meest geschikte temperatuur voor elk compartiment.
Op het display verschijnt E9:	<ul style="list-style-type: none">• De deur staat te lang open: sluit de deur.• Indien de deur niet geopend is, of E9 nog wordt weergegeven na 10 minuten nadat u de deur hebt gesloten, dan is er een fout in de deursensor. Bel een servicecentrum voor reparatie. Het apparaat werkt in de veilige modus totdat het is gerepareerd. Het apparaat handhaaft automatisch de meest geschikte temperatuur voor elk compartiment.

Als geen van de bovenstaande redenen van toepassing is, bel dan het dichtstbijzijnde erkende servicecentrum en geef het type, model en serienummer op het label met basisinformatie, wat zich binnen in het apparaat bevindt.

Informatie over het geluidsniveau van het apparaat

De koeling van de koelvriescombinatie gebeurt door het koelsysteem met een compressor (bij sommige apparaten ook met een ventilator), dit veroorzaakt een bepaald geluid. De sterkte van dit geluid is afhankelijk van de plaatsing, het juiste gebruik en de ouderdom van het apparaat.

- Na het aanzetten van het apparaat kan de compressor (of het geluid van ruisen van vloeistof door het verplaatsen van de koelvloeistof) iets luider werken. Dit is geen defect en heeft geen invloed op de levensduur van het apparaat, na verloop van tijd wordt het geruisdan ook minder.
- Soms is tijdens de werking een ongewoon of sterker geruis hoorbaar. dat ongewoonis voor het apparaat en wordt in de meeste gevallen veroorzaakt door een onjuiste plaatsing van het apparaat.
 - Het apparaat moet rechtop staan op een stevige ondergrond.
 - Het mag niet in contact komen met de wanden of naburige keukenelementen.
 - Controleer of de uitrusting van het interieur goed op zijn plaats zit, of er geen blikjes, flessen of andere bakken of dozen tegen elkaar rammelen tijdens de werking.
- Een grotere belasting van het koelsysteem door het vaker openen van de deur, het langer openlaten van de deur, het invriezen van grotere hoeveelheden levensmiddelen, het overschakelen op intensiever invriezen of koelen, kan een tijdelijke verhoging van het geluidsniveau van het apparaat tot gevolg hebben.

Hisense UK Ltd

Unit 2 Meadow Court Millshaw Lane Leeds, West Yorkshire, LS11 8LZ, United Kingdom

Hisense France SAS

9 Rue des 3 Soeurs, 93420 Villepinte, France

Hisense Germany GmbH

Garmischer Strasse 4-6, 80339 München, Germany

Hisense Italia SRL

Via Montefeltro, 6/A 20156 Milano, Italia

Hisense Iberia S.L

Ronda Auguste y Louis Lumiere, 23 Nave 12
Edificio Lumiere – Parque Tecnológico 46980 Paterna (Valencia). España

Gorenje gospodinjski aparati, d.o.o.

Partizanska cesta 12, 3320 Velenje, Slovenia

Hisense



904401-a2



Hisense

life reimagined

FR (FR) (BE) (CH) (LU)

MODE D'EMPLOI

D'UN RÉFRIGÉRATEUR CONGÉLATEUR VERTICAL



MERCI D'AVOIR INSTALLÉ NOTRE APPAREIL CHEZ VOUS

Nous sommes heureux que vous ayez choisi un appareil Hisense. L'objectif de Hisense est de vous donner les moyens de toutes vos aventures grâce à notre technologie de pointe et à nos appareils ménagers modernes, fabriqués à partir de matériaux de haute qualité. Nous travaillons sans relâche à l'efficacité énergétique et en achetant notre appareil, vous contribuez vous-aussi à un avenir plus durable.

Pour utiliser pleinement nos services, et pour accéder à notre garantie et à d'autres informations importantes, veuillez envisager d'enregistrer votre appareil Hisense sur notre site Web :

<https://www.hisense-europe.com>

Nous espérons que notre appareil satisfera et même dépassera vos attentes.

Lien vers la base de données européenne sur l'étiquetage énergétique (EPREL) de l'UE

Le code QR figurant sur l'étiquette énergétique fournie avec l'appareil fournit un lien internet vers l'enregistrement de cet appareil dans la base de données EPREL de l'UE. Conservez l'étiquette énergétique à titre de référence, ainsi que le mode d'emploi et tous les autres documents fournis avec l'appareil. Il est possible de trouver des informations relatives aux performances du produit dans la base de données EU EPREL en utilisant le lien <https://eprel.ec.europa.eu> et le nom du modèle et le numéro du produit que vous pouvez trouver sur la plaque signalétique de l'appareil. Pour des informations plus détaillées sur l'étiquette énergétique, consultez le site www.theenergylabel.eu.

L'appareil est destiné exclusivement à un usage ménager.

Le réfrigérateur est prévu pour la conservation des aliments frais à une température supérieure à 0°C.

Le congélateur est destiné à la congélation des aliments frais et à la conservation à long terme des surgelés (jusqu'à un an, selon la nature des produits).

Les pictogrammes figurant dans cette notice ont les significations suivantes :



INFORMATION

Informations, conseils, astuces, ou recommandations



ATTENTION !

Attention – danger



RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE !

Attention – risque de choc électrique



RISQUE D'INCENDIE !

Attention – risque d'incendie

Tables des matières

Recommandations importantes et précautions	5
Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois	5
Consignes de sécurité	5
Recommandations importantes concernant l'utilisation de l'appareil	8
Protection de l'environnement	10
Conseils pour les économies d'énergie dans les appareils frigorifiques	11
Installation et raccordement	12
Choix du local	12
Installation de l'appareil	13
Raccordement de l'appareil	15
Description de l'appareil	16
Fonctionnement de l'appareil	17
Mise en marche et arrêt de l'appareil	17
Réglage de la température de l'appareil	18
Mode veille unité de commande/d'affichage	19
Congélation intensive (compartiment congélateur)	20
Fonction Éco(paramètre recommandé)	21
Fonction Convert	22
Mode vacances (absence prolongée)	23
Alarme signalant une température élevée	24
Alarme signalant qu'une porte est ouverte	25
Alarme en cas de panne de courant/de défaillance de l'alimentation électrique	26
Équipements intérieurs de l'appareil	27
Étagères	27
Bac à légumes (CrispZone) *	27
Balconnets	27
Système de distribution d'air (MultiFlow) *	27
Distributeur d'eau *	28
Conservation des aliments dans le réfrigérateur	30
Précautions et conseils	30
Évitez la contamination des aliments	30
Securite alimentaire	31
Congelation des aliments frais et stockage des surgelés	32
Procedure de congelation	32
Precautions a prendre pour la congelation	32
Conservation des surgelés du commerce	32
Duree de conservation des surgelés	32
Décongélation des surgelés	33
Dégivrage de l'appareil	34
Dégivrage automatique du réfrigérateur	34
Dégivrage du congélateur à froid ventilé (NoFrost)	34
Nettoyage de l'appareil	35
Guide de dépannage	36

Recommandations importantes et précautions

Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois

Avant de raccorder votre appareil au réseau électrique, prenez le temps de lire attentivement cette notice. Elle décrit l'appareil et la manière de s'en servir correctement en toute sécurité. Elle a été rédigée pour différents modèles et il est donc possible qu'elle décrive des fonctions et des accessoires qui ne sont pas disponibles sur votre appareil. Nous vous recommandons de conserver cette notice pour vous y référer ultérieurement et de la joindre à l'appareil si vous le vendez plus tard.

Cette notice s'applique aussi au congélateur à Froid ventilé (No Frost) avec ventilateur intégré et dégivrage automatique (uniquement sur certains modèles).

Vérifiez si votre appareil est en bon état. Si vous constatez qu'il est endommagé, signalez-le au revendeur à qui vous l'avez acheté.

Avant de brancher l'appareil au réseau électrique, laissez-le en position verticale pendant 2 heures au moins ; vous réduirez ainsi les risques de dysfonctionnement dus à l'influence du transport et de la manutention sur le système de réfrigération.

Consignes de sécurité



RISQUE D'INCENDIE !

Mise en garde : risque d'incendie / matériaux inflammables.

L'appareil doit être raccordé au réseau électrique et mis à la terre selon la réglementation et les normes en vigueur.

ATTENTION ! Lorsque vous mettez l'appareil en place, veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit pas coincé ni endommagé.

Avant de nettoyer l'appareil, déconnectez-le du réseau électrique en le débranchant de la prise secteur.

 **RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE !**

ATTENTION ! Si le cordon d'alimentation est endommagé, il faut le faire remplacer par le fabricant, son service après-vente, ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.

 **RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE !**

ATTENTION ! Lorsque vous positionnez l'appareil, veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit pas coincé ou endommagé.

 **RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE !**

Si l'éclairage LED ne fonctionne pas, faites appel à un technicien du service après-vente. N'essayez pas de le réparer vous-même, car vous risqueriez d'entrer en contact avec un courant à haute tension.

 **ATTENTION !**

ATTENTION : n'utilisez pas d'appareils électriques dans le réfrigérateur ou le congélateur, exceptés ceux autorisés par le fabricant de ce produit.

 **ATTENTION !**

ATTENTION : pour accélérer le dégivrage de l'appareil, n'utilisez aucun accessoire mécanique ni aucun autres moyen que ceux recommandés par le constructeur.

 **ATTENTION !**

ATTENTION : pour éviter tout risque dû à une stabilité insuffisante, veillez à installer l'appareil comme indiqué dans la notice.

Risque de brûlures dues au froid

Ne portez pas à la bouche d'aliments congelés et évitez de les toucher, car le froid extrême peut causer des brûlures.

Sécurité des enfants et des personnes vulnérables

Cet appareil n'est pas prévu pour les personnes (y compris les enfants) disposant de capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances. Elles ne pourront l'utiliser que sous la surveillance d'un adulte responsable de leur sécurité et après avoir été mises au courant de son fonctionnement.

Surveillez les enfants pour qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Les enfants ne doivent pas non plus procéder sans surveillance à son nettoyage et à son entretien.

Retirez l'emballage qui protégeait l'appareil ou certaines de ses pièces durant le transport et gardez-le hors de la portée des enfants, car il présente un risque de suffocation.

Lorsque vous mettrez l'appareil au rebut, débranchez le câble secteur, enlevez les portes, mais laissez les clayettes en place : cela empêchera les enfants de s'enfermer à l'intérieur.

Uniquement pour les marchés européens

Les enfants à partir de 8 ans et les personnes disposant de capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, peuvent utiliser cet appareil sous surveillance, à condition d'avoir reçu des instructions sur la manière de s'en servir en toute sécurité et d'avoir compris les risques auxquels ils s'exposent.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Les enfants ne doivent pas non plus procéder sans surveillance à son nettoyage et à son entretien.

Les enfants de 3 à 8 ans peuvent sortir les aliments des appareils frigorifiques ou les ranger à l'intérieur.

Mise en garde concernant le réfrigérant

L'appareil contient une petite quantité de gaz R600a, respectueux de l'environnement mais inflammable. Veillez à ne pas endommager le système de réfrigération. Une fuite de gaz ne nuit pas à l'environnement mais pourrait occasionner des lésions oculaires et s'enflammer.

En cas de fuite de gaz réfrigérant, aérez bien la pièce, débranchez l'appareil du réseau électrique et contactez le service après-vente.

Recommandations importantes concernant l'utilisation de l'appareil



ATTENTION ! Cet appareil est destiné à un usage domestique et aux applications similaires telles que :

- les cuisines réservées au personnel des magasins, bureaux, et autres lieux de travail ;
- les fermes et par des clients dans des hôtels, des motels et d'autres établissements de type résidentiel ;
- les établissements de type Bed and Breakfast ;

- les établissements offrant un service de restauration/ traiteur mais ne pratiquant pas la vente au détail.

⚠ ATTENTION !

ATTENTION : les ouvertures de ventilation de l'appareil ou du meuble dans lequel il est encastré ne doivent jamais être obstruées.

L'appareil ne doit pas être utilisé en plein air ou exposé aux intempéries.

Ne rangez pas dans cet appareil des substances explosives telles que les bombes aérosol contenant un agent propulseur inflammable.

Si vous prévoyez de ne pas utiliser votre appareil pendant une longue période, mettez-le à l'arrêt avec le bouton convenable, puis débranchez-le. Videz-le, dégivrez-le, nettoyez-le et laissez ses portes entrouvertes.

En cas de dysfonctionnement ou de coupure de courant, n'ouvrez pas le compartiment congélation sauf si l'appareil a été hors-service au-delà des heures indiquées sur l'afficheur de l'appareil (temps de montée en température). Au-delà de cette durée, vous devez soit consommer les aliments congelés, soit vous assurer qu'ils sont tenus au frais de manière adéquate (par exemple, en les transférant dans un autre appareil).

Caractéristiques techniques de l'appareil

La plaque signalétique est apposée à l'intérieur de l'appareil. Elle indique la tension, le poids brut et net, le type et la quantité de réfrigérant et les classe climatiques.

Si elle n'est pas dans la langue de votre choix ou celle de votre pays, collez par-dessus l'étiquette adhésive jointe.



ATTENTION !

ATTENTION : veillez à ne pas endommager le circuit du fluide frigorigène. Cela évitera aussi une pollution.

Protection de l'environnement

L'emballage est constitué de matériaux écologiques qui peuvent être recyclés, remis aux ordures ménagères ou détruits sans nuire à l'environnement.

Mise au rebut de l'appareil usagé

Lorsque votre appareil sera parvenu à la fin de sa vie utile, remettez-le à une déchèterie qui collecte les équipements électroménagers ; vous protégerez ainsi l'environnement.

Auparavant, faites ceci :

- déconnectez l'appareil du réseau électrique ;
- ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil.



■ Le symbole de la poubelle barrée figure sur le produit ou sur son emballage en application de la directive européenne 2002/96/CE sur les Déchets d'Équipement Électrique et Électronique (DEEE). Cette directive sert de règlement cadre à la reprise, au recyclage et à la valorisation des appareils ménagers usagés dans toute l'Europe. Ce produit ne peut donc pas être jeté avec les ordures ménagères, mais doit faire l'objet d'une collecte sélective. Lorsque vous ne l'utiliserez plus, remettez-le à un service de ramassage spécialisé ou à une déchèterie – municipale ou privée – qui traite les DEEE ; vous contribuerez ainsi à éviter des conséquences néfastes pour la santé et l'environnement. Pour tout renseignement sur la mise au rebut et le recyclage de ce produit, veuillez contacter la mairie ou le service de la propreté de votre commune, ou encore le magasin dans lequel vous l'avez acheté.

Conseils pour les économies d'énergie dans les appareils frigorifiques

- Installez l'appareil comme indiqué dans la notice.
- N'ouvrez pas les portes plus souvent que nécessaire.
- Vérifiez de temps en temps que l'air circule correctement sous l'appareil.
- Si le joint est endommagé ou n'est plus étanche pour une raison quelconque, faites-le remplacer rapidement.
- Conservez vos aliments dans des récipients fermés hermétiquement ou tout autre emballage approprié.
- Laissez refroidir les aliments à la température ambiante avant de les ranger dans le réfrigérateur.
- Décongelez les surgelés dans le réfrigérateur.
- Enlevez quelques tiroirs du congélateur comme décrit dans la notice afin d'utiliser la totalité de l'espace disponible.
- Dégivrez votre congélateur conventionnel quand la couche de glace sur les parois atteint 3 à 5 mm d'épaisseur.
- Veillez à ce que les clayettes soient réparties régulièrement et que l'air circule facilement entre les aliments (observez les recommandations de la notice concernant le rangement des aliments).
- Si votre appareil est équipé d'un ventilateur, n'obstruez pas les arrivées d'air.
- Si vous n'avez pas besoin du ventilateur et de l'ioniseur, mettez-les à l'arrêt pour réduire votre consommation d'électricité.

Installation et raccordement

Choix du local

- Placez l'appareil dans un endroit sec et bien aéré. L'appareil fonctionnera correctement si la température ambiante se situe dans la plage indiquée dans le tableau ci-dessous. La classe climatique de l'appareil figure sur sa plaque signalétique, avec d'autres caractéristiques techniques.

Description	Classe	Plage de températures ambiantes °C	Humidité relative
Tempérée élargie	SN	+10 à +32	≤75%
Tempérée	N	+16 à +32	
Subtropicale	ST	+16 à +38	
Tropicale	T	+16 à +43	



INFORMATION

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé comme un appareil encastrable.



INFORMATION

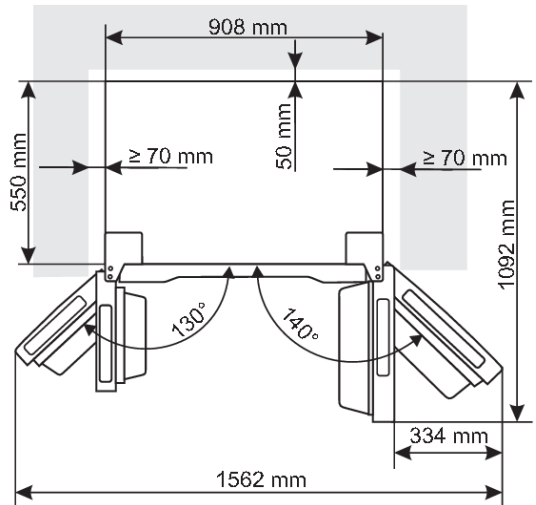
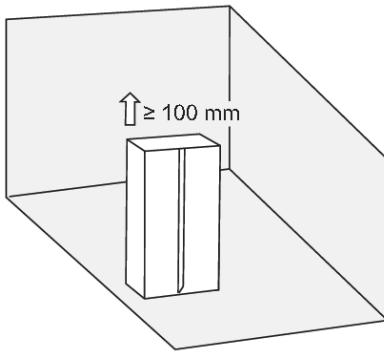
Ne placez pas l'appareil dans une pièce où la température peut descendre au-dessous de 5°C car cela pourrait entraîner un fonctionnement anormal ou une panne.

- Après installation, la prise secteur de l'appareil doit rester accessible.
- Ne placez pas l'appareil près d'une source de chaleur telle que cuisinière, poêle, radiateur, chauffe-eau, etc. et évitez de l'exposer au rayonnement solaire direct. L'appareil doit être au moins à 3 cm d'une cuisinière électrique ou à gaz et au moins à 30 cm d'un poêle à pétrole ou à combustible solide. Si la distance est inférieure, il faudra installer une plaque d'isolation entre le réfrigérateur et la source de chaleur.

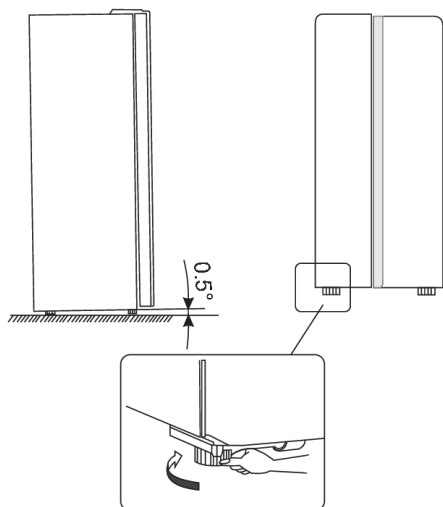
Installation de l'appareil

La mise en place de l'appareil requiert deux personnes afin d'éviter tout accident et tout dommage.

- L'appareil est destiné à une installation autonome. Pour atteindre la consommation d'énergie nominale/minimale, prévoyez toujours un espace de 50 mm entre le mur et l'arrière de l'appareil et de 100 mm au-dessus de l'appareil. Autorisez également une circulation d'air adéquate de chaque côté de l'appareil et au-dessus.
- L'appareil peut également être placé à côté ou entre des armoires de cuisine ou des placards, ou à côté d'un mur. Dans un tel cas, l'appareil fonctionnera sans problème, mais sa consommation d'énergie pourrait augmenter. Respectez l'espacement minimal au-dessus et derrière l'appareil, comme indiqué dans la figure.
- Veillez à laisser suffisamment d'espace libre à l'avant pour pouvoir ouvrir complètement la porte lorsque vous enlèverez les tiroirs et les clayettes (voir le schéma d'installation).



Configuration de l'appareil



- Il est possible que les pieds situés au bas de l'appareil doivent être ajustés, pour que l'appareil puisse être maintenu à l'horizontale et pour garantir une circulation d'air suffisante derrière l'appareil. Vous pouvez ajuster la hauteur des pieds avec vos doigts ou en utilisant une clé appropriée.
- Laissez la porte se fermer automatiquement. Tournez ensuite les pieds réglables de sorte que la partie supérieure de l'appareil soit inclinée vers l'arrière d'environ 10 mm ou 0,5°.
- Si vous souhaitez déplacer l'appareil, soulevez à nouveau les pieds afin que l'appareil puisse se déplacer librement sur des rouleaux rotatifs. Après avoir déplacé l'appareil jusque dans la position souhaitée, réalignez-le.

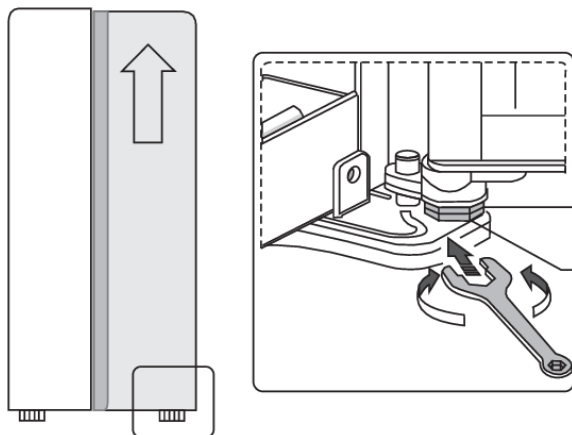
⚠ ATTENTION !

Attention ! Utilisez les rouleaux rotatifs uniquement pour déplacer l'appareil vers l'avant et vers l'arrière, car ils ne fonctionnent pas comme des roues. Si vous poussez l'appareil vers un côté ou l'autre, il peut endommager le sol et les rouleaux.

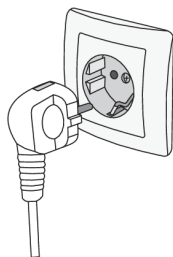
Réglage de la porte de l'appareil

Si vous constatez que la porte de l'appareil n'est pas complètement alignée (que les portes du compartiment congélateur et du compartiment réfrigérateur ne sont pas au même niveau), vous pouvez utiliser l'outil fourni pour régler la hauteur des portes.

Si la porte du congélateur est plus haute que la porte du réfrigérateur. Commencez par utiliser l'outil fourni pour tourner la vis de la charnière inférieure dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et soulever la porte. Fixez ensuite l'écrou avec un tournevis.



Raccordement de l'appareil

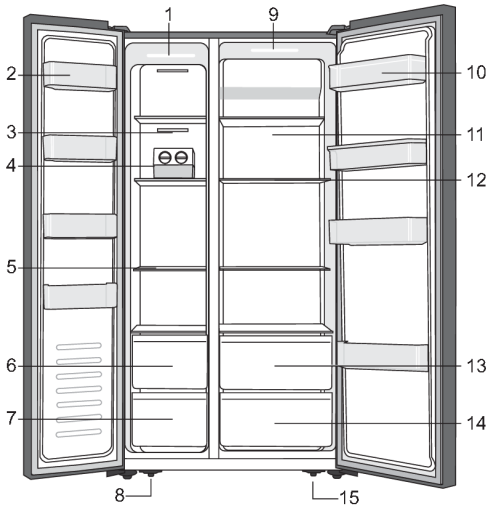


- Raccordez l'appareil au réseau électrique avec le cordon d'alimentation. La prise secteur doit être reliée à la terre pour assurer la sécurité. La tension nominale et la fréquence sont indiquées sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Le raccordement au réseau électrique et la mise à la terre de l'appareil doivent être réalisés conformément à la réglementation et aux normes en vigueur. L'appareil peut tolérer des fluctuations de tension de courte durée, mais au maximum de +/-6%.

Description de l'appareil

Les équipements de l'appareil peuvent varier en fonction du modèle.

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique G.



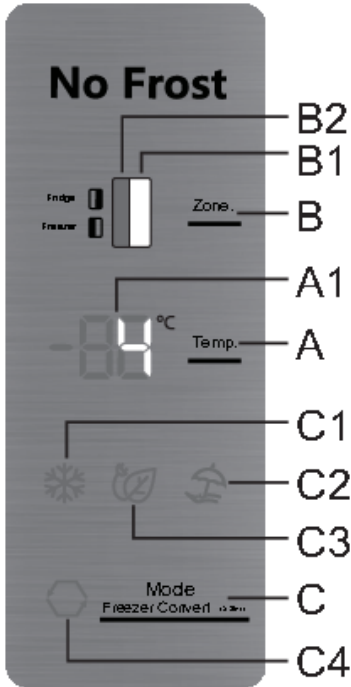
1. Lumière LED dans le compartiment congélateur
2. Étagère de porte de congélateur
3. Couvercle du conduit de circulation d'air du congélateur
4. Machine à glaçons *
5. Étagère du congélateur
6. Tiroir supérieur du congélateur
7. Tiroir inférieur du congélateur
8. Pied réglable à gauche en bas de l'appareil
9. Lumière LED dans le compartiment de réfrigération
10. Étagère de porte de réfrigérateur
11. Couvercle du conduit de circulation d'air du réfrigérateur
12. Étagère de réfrigérateur
13. Tiroir supérieur du réfrigérateur
14. Tiroir inférieur du réfrigérateur
15. Pied réglable à droite en bas de l'appareil

* Uniquement sur certains modèles

REMARQUE

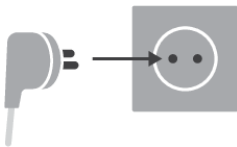
En raison de modifications occasionnelles de nos produits, il est possible que votre réfrigérateur diffère légèrement du réfrigérateur décrit dans ces instructions d'utilisation, mais ses fonctions et ses méthodes d'utilisation restent les mêmes.

Fonctionnement de l'appareil



- A Touche de réglage de la température
- A1 Affichage
- B Commutateur entre les compartiments réfrigérateur et congélateur
- B1 Icône du compartiment réfrigérateur
- B2 Icône du compartiment congélateur
- C Touche pour définir des fonctions supplémentaires
- C1 Voyant de la fonction Super Congélation
- C2 Indicateur de fonction en cas d'absence prolongée (holiday mode)
- C3 Indicateur de la fonction Eco
- C4 Indicateur de fonction convert

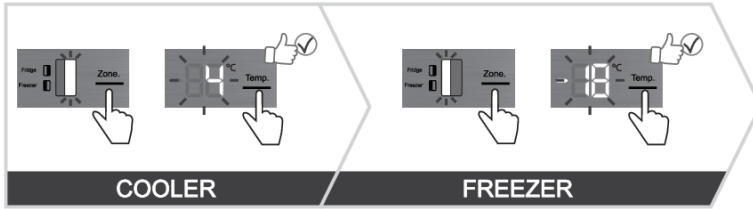
Mise en marche et arrêt de l'appareil



Activation : pour mettre l'appareil en service, branchez le cordon d'alimentation dans la prise de courant.

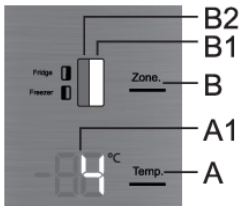
Désactivation : pour mettre l'appareil hors service, débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.

Réglage de la température de l'appareil

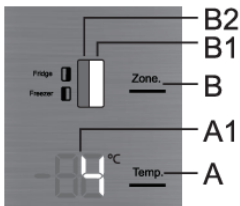


💡 INFORMATION

- La température de l'appareil est pré-réglée en usine sur le réglage recommandé, soit 4°C pour le compartiment réfrigérateur et -18°C pour le compartiment congélateur.
- Après avoir mis l'appareil en marche, vous devrez attendre plusieurs heures pour qu'il atteigne la température réglée. Ne rangez aucun aliment dans l'appareil tant que la température n'est pas descendue à la valeur réglée.

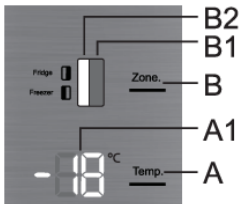


Avec ce modèle, vous pouvez basculer entre le réglage de la température de la partie réfrigération et la partie congélation. Vous pouvez le faire en appuyant sur la touche **B** pour allumer le symbole de la partie de l'appareil dont vous souhaitez régler la température : **B1** pour la partie réfrigération et **B2** pour la partie congélation.



Vous pouvez régler la température du **compartiment réfrigérateur** lorsque l'icône **B1** est allumée. Pour ce faire, appuyez brièvement sur la touche **A**.

- Chaque fois que vous appuyez sur cette touche **A**, la température augmente de 1°C. Le réglage sélectionné sera enregistré en tant que température la plus récente réglée pour le compartiment réfrigérateur.
- Vous pouvez régler la température du réfrigérateur dans la plage de +1°C à +9°C.
- Le réglage de température recommandé est de 4°C.



Vous pouvez régler la température du **compartiment congélateur** lorsque l'icône **B2** est allumée. Pour ce faire, appuyez brièvement sur la touche **A**.

- Chaque fois que vous appuyez sur la touche **A**, la température augmente de 1°C. Le réglage sélectionné sera enregistré en tant que température la plus récente réglée pour le compartiment congélateur.
- La température du compartiment congélateur peut être réglée de -16°C à -24°C.
- Le réglage de température recommandé est de -18°C.



INFORMATION

10 secondes après votre dernière pression sur la touche, l'affichage du compartiment congélateur revient automatiquement à celui du compartiment réfrigérateur. L'icône **B1** s'allume et c'est la température réglée pour le compartiment réfrigérateur qui apparaît sur l'afficheur **A1**.

Mode veille unité de commande/d'affichage



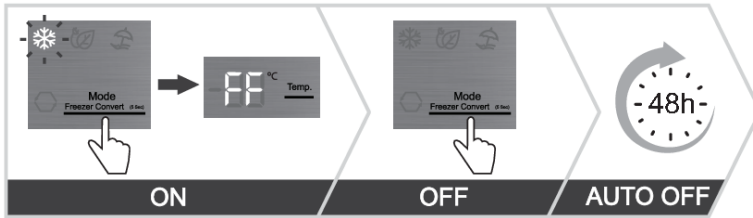
INFORMATION

30 secondes après votre dernière pression sur une touche, le bandeau de commandes passe en mode Veille. Tous les indicateurs du bandeau sont éteints. Mais il y a des exceptions qui sont décrites ci-dessous :

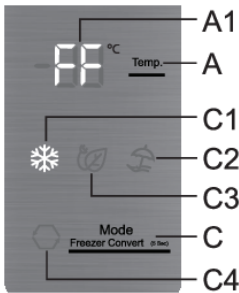
- Si la Super Congélation est active, l'icône **C1** reste affichée en mode Veille. Tous les autres indicateurs sont éteints.
- Si la fonction **Eco** est active, l'icône **C3** reste affichée en mode Veille. Tous les autres indicateurs sont éteints.
- Si la fonction **holiday mode** est active, l'icône **C2** reste affichée en mode Veille. Tous les autres indicateurs sont éteints.
- Si la fonction **convert** est active, l'icône **C4** reste affichée en mode Veille. Tous les autres indicateurs sont éteints.
- Si la fonction Dégivrage manuel du compartiment congélateur est active, **Cd** reste indiqué sur l'afficheur même si le bandeau de commandes est en mode Veille. Tous les autres indicateurs sont éteints.
- Si une des alarmes est activée ou si une des erreurs est affichée, un message spécifique apparaîtra à l'écran.

Sortie du mode de veille : appuyez brièvement sur une touche ou ouvrez la porte du compartiment de refroidissement.

Congélation intensive (compartiment congélateur) (❄️)



- Utilisez ce réglage lors de la mise en service de l'appareil, avant de le nettoyer ou avant d'introduire une grande quantité de denrées.



Activation : activez le mode de congélation intensive en appuyant sur la touche **C** autant de fois qu'il faut pour que l'écran affiche **C1**. L'écran affiche **FF**.

Désactivation : désactivez le mode de congélation intensive en appuyant à nouveau sur la touche **C** jusqu'à ce que le symbole **C1** s'éteigne.

Si la fonction n'est pas désactivée manuellement, elle sera désactivée automatiquement après environ deux jours. Le réglage revient à la valeur la plus récente.

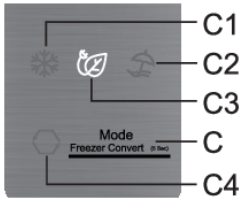
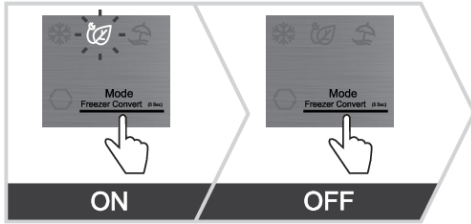
💡 INFORMATION

- Lorsque la fonction de congélation intensive (fast freeze) est activée, l'appareil fonctionne à la puissance maximale. Pendant ce temps, le fonctionnement peut être temporairement un peu plus bruyant.

💡 INFORMATION

- Lorsque la Super Congélation est active, la température peut être plus basse dans le congélateur, mais aussi dans le réfrigérateur.

Fonction Éco (🌿) (paramètre recommandé 👍🌿)

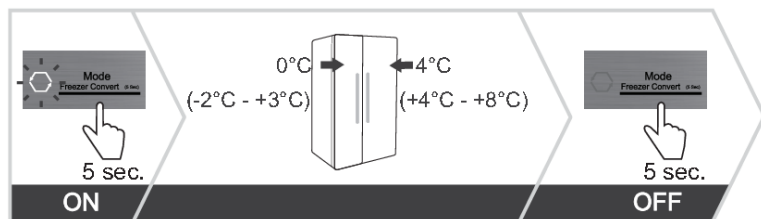


Activation : la fonction **Eco** peut être activée en appuyant sur la touche **C** autant de fois qu'il faut pour que l'écran affiche **C3**.

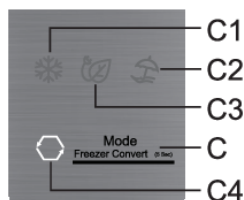
Désactivation : la fonction **Eco** peut être désactivée en appuyant à nouveau sur la touche **C** jusqu'à ce que le symbole **C3** s'éteigne.

La fonction **Eco** est également désactivée lorsque vous modifiez le réglage de la température du compartiment réfrigérateur ou congélateur, ou lorsque vous activez l'une des autres fonctions supplémentaires.

Fonction Convert (🍷)

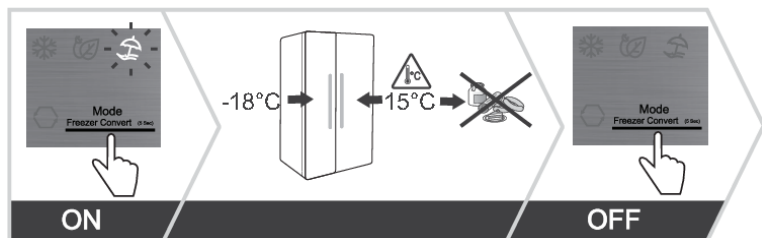


L'ensemble du compartiment du congélateur peut être converti en un compartiment **ZeroZone**. La température dans ce compartiment est égale ou légèrement inférieure à 0 °C. Par conséquent, ne stockez pas dans ce compartiment des aliments sensibles aux basses températures, car ces aliments pourraient geler. Avant de passer à la fonction **ZeroZone**, videz le compartiment de congélation pour éviter que les aliments congelés ne décongèlent et ne pourrissent.

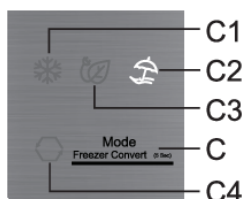


- **Activation de la fonction Convert** : en appuyant longuement (5 secondes) sur la touche **C**. Vous entendrez un bip. L'écran s'allumera **C4**.
- Lorsque cette fonction est activée, la température dans le compartiment congélateur est réglée à 0°C, tandis que celle du compartiment du réfrigérateur est réglée à 4°C. « 0°C » clignote sur l'écran **A1** jusqu'à ce que la température dans le compartiment congélateur atteigne la température appropriée. Lorsque cette température est atteinte, l'indicateur « 0°C » reste allumé.
- **Réglage de la température dans le compartiment ZeroZone** : utilisez les touches **A** pour régler la température entre -2°C et +3°C.
- Les températures sont approximatives et dépendent des réglages de la température du compartiment réfrigérateur, de la température ambiante, de la fréquence d'ouverture de la porte et de la quantité d'aliments introduits. Le réglage d'une température plus élevée dans le compartiment **ZeroZone** augmente également la température dans le compartiment réfrigérateur, et vice versa. Adaptez les réglages aux conditions de fonctionnement.
- Lorsque le congélateur fonctionne en mode **ZeroZone**, les températures à l'intérieur du compartiment réfrigérateur ne peuvent être réglées que dans une plage comprise entre 4 °C et 8 °C. Nous ne recommandons une telle utilisation que si la température ambiante est comprise entre +16 °C et +32 °C. À des températures plus élevées ou plus basses, il n'est pas possible de garantir une température adéquate à l'intérieur de l'appareil.
- Lorsque la fonction **Convert** est activée, toute autre fonction supplémentaire sera désactivée.
- **Désactivation de la fonction Convert** : en appuyant à nouveau longuement sur la touche **C**. Vous entendrez un bip et l'écran **C4** s'éteindra.

Mode vacances (absence prolongée)



Utilisez cette fonction lorsque vous êtes absent pendant une longue période, par exemple lorsque vous partez en vacances ou pour un long voyage d'affaires.



Activation : activez la fonction en appuyant sur la touche **C** autant de fois qu'il faut pour que l'écran affiche **C2**.

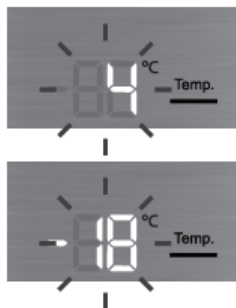
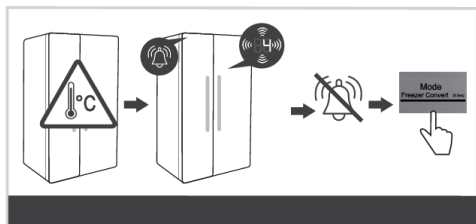
- Lorsque cette fonction est activée, la température du compartiment réfrigérateur est réglée à 15°C et la température du compartiment congélateur est réglée à -18°C.

ATTENTION !

Avant d'activer cette fonction, videz le compartiment réfrigérateur, car les denrées périssables laissées dans ce compartiment peuvent se gâter.

Désactivation : désactivez la fonction en appuyant à nouveau sur la touche **C** jusqu'à ce que le symbole **C2** s'éteigne.

Alarme signalant une température élevée



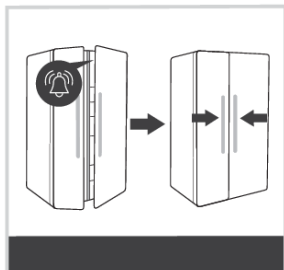
Si la température à l'intérieur de l'appareil est trop élevée, l'alarme acoustique sera activée (avec tonalité intermittente) et la température de consigne du compartiment dans lequel la température est trop élevée clignote sur l'unité d'affichage.

- Chaque fois que vous allumez l'appareil, un délai de 24 heures est activé pour le fonctionnement de l'alarme. Si l'appareil n'atteint pas une température suffisamment basse après cette période, l'alarme se déclenche.

Arrêt de l'alarme

- Validez et éteignez l'alarme sonore en appuyant sur n'importe quelle touche. La température actuelle dans le compartiment où la température est trop élevée commencera à clignoter sur l'unité d'affichage. Si vous ne validez pas et ne désactivez pas l'alarme sonore, elle se déclenche toutes les heures, pendant une quinzaine de minutes.
- Si la température tombe en dessous de la valeur définie pour l'alarme, l'affichage de la température cessera de clignoter et sera allumé en continu. La température du compartiment réfrigérateur s'affichera.

Alarme signalant qu'une porte est ouverte



Si la porte du compartiment réfrigérateur ou congélateur reste ouverte pendant trop longtemps, une alarme sonore (bip répétitif) retentit et **B1** ou **B2** l'icône de l'interface utilisateur commence à clignoter, en fonction de la porte ouverte. Si vous n'acquiescez pas et ne coupez pas l'alarme sonore, celle-ci retentira toutes les 30 secondes.

Pour désactiver l'alarme : pour désactiver l'alarme, fermez la porte de l'appareil.



INFORMATION

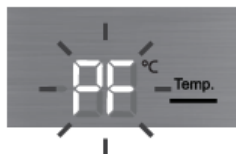
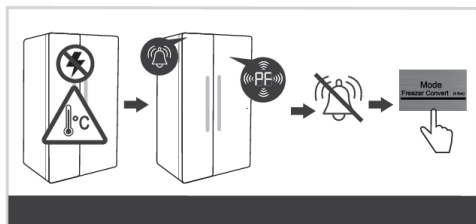
Si vous interrompez l'alarme en appuyant sur une touche quelconque, elle retentira de nouveau au bout de 4 minutes si la porte est toujours ouverte.



INFORMATION

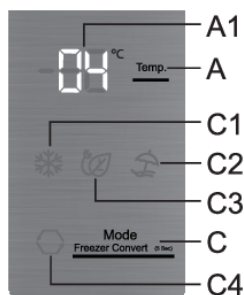
Si vous laissez la porte ouverte pendant plus de 10 minutes, l'alarme ne se déclenchera plus. Le fonctionnement de l'appareil passe en mode sécurisé afin d'assurer un refroidissement suffisant et d'éviter la détérioration des aliments malgré l'ouverture de la porte.

Alarme en cas de panne de courant/de défaillance de l'alimentation électrique



Si, lors d'une panne de courant, la température à l'intérieur de l'appareil atteint le niveau d'alerte, l'alarme de température élevée sera activée dès que le courant sera rétabli. L'alarme retentira et l'écran clignotera **PF**.

Désactivez l'alarme en appuyant sur une des touches. L'écran affiche la température maximale mesurée du compartiment congélateur.



La prochaine fois que vous appuierez sur la touche, **A** la température mesurée la plus élevée du compartiment réfrigérateur sera affichée.

Si vous appuyez une fois de plus sur la touche **C**, l'alarme de panne de courant sera définitivement désactivée et la température définie pour le compartiment sélectionné apparaîtra sur l'unité d'affichage.

Si l'alarme de température élevée est activée en même temps, elle fonctionnera comme décrit dans le chapitre Alarme de haute température, après avoir désactivé l'alarme de défaillance de l'alimentation électrique.

Équipements intérieurs de l'appareil

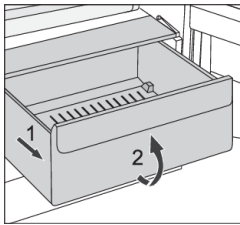
(* Les équipements varient selon les modèles)

Étagères

Les étagères vides peuvent être réaménagées comme bon vous semble à travers les guides situés à l'intérieur de l'appareil, sans avoir à les retirer de l'appareil. Pour déplacer ou retirer une étagère de l'appareil, tirez-la vers vous, soulevez-la à l'avant, puis déplacez-la ou retirez-la de l'appareil. Stockez les denrées qui ne conservent pas longtemps à l'arrière de l'étagère, là où la température est la plus basse.

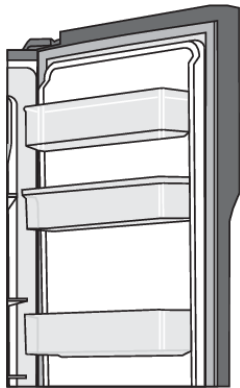
Bac à légumes (CrispZone) *

Les tiroirs situés au fond du réfrigérateur sont destinés au stockage des fruits et légumes. Ils fournissent de l'humidité et empêchent les aliments de se dessécher.



- Pour enlever le bac à légumes :
 - tirez-le aussi loin qu'il peut aller, puis soulevez-le à l'avant et sortez-le complètement.

Balconnets



L'intérieur de la porte du compartiment de réfrigération et de congélation est équipé d'étagères conçues pour stocker de petits paquets.

Vous pouvez disposer les balconnets à votre convenance en les soulevant légèrement des rainures qui les maintiennent en place et en les positionnant à la hauteur souhaitée ; veillez à les insérer correctement dans les rainures.

L'étagère inférieure située sur la porte du compartiment de réfrigération est conçue pour stocker des bouteilles.

Chaque balconnet peut supporter un poids maximum de 5 kg.

Système de distribution d'air (MultiFlow) *

- Le système avancé MultiFlow répartit uniformément l'air et égalise la température dans tout le réfrigérateur. Ce système permet également de placer n'importe quel type d'aliment sur n'importe quelle clayette dans le réfrigérateur, car il n'y a pas de différences de température entre celles-ci.

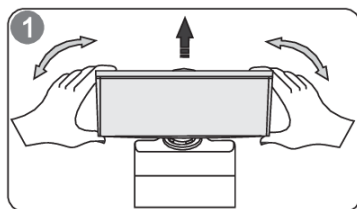
Distributeur d'eau *

(Uniquement sur certains modèles)

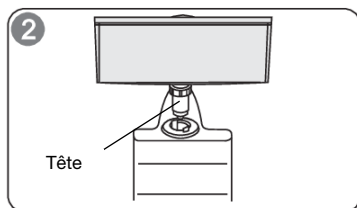
Le distributeur d'eau installé dans la porte du compartiment de réfrigération est conçu pour stocker de l'eau potable. Avec un distributeur d'eau, vous pouvez facilement obtenir de l'eau fraîche sans avoir besoin d'ouvrir la porte du compartiment de réfrigération.

Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois

Avant d'utiliser le distributeur d'eau pour la première fois, nettoyez-le en suivant les instructions ci-dessous :

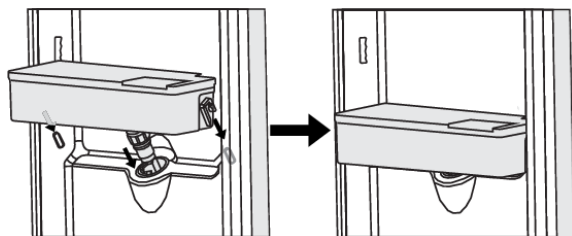


1. Tenez le distributeur d'eau des deux côtés et tirez-le vers le haut en le secouant légèrement.
2. Dévissez la tête et nettoyez-la, tout en nettoyant l'intérieur du distributeur d'eau.



Installation

1. Insérez la tête de distribution dans l'ouverture.
2. Placez le récipient dans les guides situés sur la porte du réfrigérateur.
3. Appuyez sur les deux côtés du réservoir d'eau, vers le bas.
4. Si vous entendez un clic, cela signifie que le conteneur se trouve bien dans l'emplacement prévu.



Avertissement !

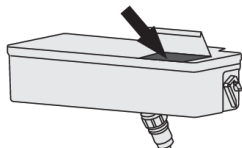
1. Veillez à ne pas appuyer sur la tête.
2. Lorsque vous installez le réservoir d'eau, veillez tout d'abord à insérer la tête dans l'ouverture.

Remplissage avec de l'eau

Avant de remplir le récipient avec de l'eau potable, assurez-vous que le récipient d'eau est fermement positionné à l'emplacement prévu.

Attention !

Versez jusqu'à 3 litres d'eau dans le récipient (comme recommandé), mais assurez-vous que l'eau ne dépasse pas le niveau maximum, sinon elle risque de déborder lorsque le couvercle est fermé.



Ouvrez le couvercle et versez l'eau. Après avoir versé l'eau, n'oubliez pas de refermer complètement le couvercle.

Distribution d'eau

1. Assurez-vous que le couvercle du réservoir d'eau est installé.
2. Fermez la porte du réfrigérateur et vérifiez le distributeur d'eau.

Verser de l'eau dans un verre

Placez un verre approprié sous le distributeur d'eau froide.



ATTENTION !

N'appuyez pas sur le levier du distributeur s'il n'y a pas de verre sous le robinet, sinon de l'eau pourrait s'écouler du distributeur.

Nettoyage

1. Retirez délicatement le réservoir d'eau de la porte du réfrigérateur. Nettoyez délicatement le récipient, le couvercle et la tête avec de l'eau.
2. Après avoir nettoyé le distributeur, laissez-le sécher ou séchez-le avec un sèche-linge.
3. Si vous utilisez fréquemment le distributeur d'eau froide, beaucoup d'eau peut s'accumuler dans le bac d'égouttement du robinet du distributeur, et cette eau peut également s'écouler sur le sol et le rendre humide. Essayez régulièrement le récipient avec un chiffon sec pour ne pas accumuler trop d'eau dans le plateau.

Conservation des aliments dans le réfrigérateur

Précautions et conseils



INFORMATION

L'utilisation correcte de l'appareil, l'emballage soigneux des aliments, le maintien d'une température adéquate et le respect des règles d'hygiène sont essentiels pour sauvegarder la qualité des aliments conservés dans le réfrigérateur.

Respectez toujours la date limite de consommation indiquée sur les emballages.

Conservez vos aliments dans des récipients fermés ou emballez-les soigneusement pour qu'ils ne s'imprègnent pas mutuellement des différentes odeurs ou prennent l'humidité.

Ne conservez pas de matières inflammables, volatiles ou explosives dans votre réfrigérateur.

Les bouteilles contenant des boissons fortement alcoolisées doivent être fermées hermétiquement et rangées en position verticale.

Certaines solutions organiques, les huiles essentielles d'agrumes, l'acide du beurre et des matières grasses peuvent causer le vieillissement prématuré des matières plastiques si ces dernières sont exposées longtemps à leurs effets.

Une odeur désagréable signifie qu'un aliment se gâte ou que le réfrigérateur n'est pas propre (voir le chapitre Nettoyage de l'appareil).

Si vous vous absentez de votre domicile pour une longue période, retirez les denrées périssables de votre réfrigérateur.

Évitez la contamination des aliments

Pour éviter la contamination des aliments, veuillez respecter les instructions suivantes :

- Ne laissez pas la porte ouverte trop longtemps, car cela peut entraîner une montée significative de la température dans les compartiments de l'appareil.
- Nettoyez régulièrement les surfaces pouvant entrer en contact avec les aliments ainsi que la goulotte destinée à l'écoulement de l'eau de dégivrage.
- Rangez la viande et le poisson crus dans des récipients appropriés, de manière à ce qu'ils ne soient pas en contact avec d'autres aliments ni ne s'égouttent dessus.
- Si l'appareil frigorifique reste vide pendant une longue période, éteignez-le, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la porte entrouverte pour éviter le développement de moisissures à l'intérieur.

Securite alimentaire

Indicateur de température



L'indicateur de température est placé dans la partie réfrigérateur, à l'endroit où la température est la plus basse. Quand la température est appropriée, l'inscription **OK** s'affiche. Si cette inscription n'est pas affichée, la température est trop élevée dans cette zone. Dans ce cas, réglez une température plus basse à l'aide du thermostat (voir le chapitre Commandes de l'appareil). Ne changez pas de réglage trop souvent, attendez au moins 12 heures avant de procéder à une nouvelle vérification / à un nouveau réglage de la température.

Remarque: l'inscription OK n'est pas visible quand vous rangez de nouveaux aliments dans le réfrigérateur, ou si la porte a été ouverte trop souvent / trop longtemps. La zone la plus froide du réfrigérateur se trouve à 20 cm environ au-dessus du bac à légumes.

Zone	Aliments
Partie réfrigérateur:	
Bac à légumes Clayettes supérieures Balconnets de la port	Fruits et légumes frais... Beurre, fromage, oeufs, boissons...
Zone fraîche	
Clayettes intermédiaires	Produits laitiers et desserts lactés, plats cuisinés (sauces et autres plats gras, par exemple), fromage frais, charcuterie...
Zone la plus froide	
Au-dessus de l'étagère du bac à légumes	Viande (surtout volaille, gibier), poissons, charcuterie et plats cuisinés, salades avec mayonnaise, pâtisseries à base d'oeufs / crème fraîche, pâte fraîche à tarte/pizza, produits frais à base de lait cru, légumes préparés correctement enveloppés, tous les produits frais à consommer de préférence avant une certaine date et qui doivent être conservés à une température inférieure ou égale à +4°C. Durée max. de conservation : 1-2 jours.

Remarque :

Bananes, pommes de terre, ail et oignons ne doivent pas être conservés au réfrigérateur. Il en est de même pour les fromages fermentés, sauf si l'on veut interrompre la fermentation ; dans ce cas, ils devront être bien enveloppés.

Congelation des aliments frais et stockage des surgelés

Procédure de congélation



INFORMATION

La quantité maximale d'aliments frais que vous pouvez congeler en une seule fois est indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil. Si vous congélez une plus grande quantité, cela nuira à la qualité de la congélation et des aliments qui sont déjà congelés.

- 24 heures avant de congeler des aliments frais, activez la fonction Super Congélation :
 - appuyez sur la touche **C** autant de fois qu'il faut pour que l'écran affiche **C1**
- Vous pouvez ensuite disposer des aliments frais dans la zone de congélation.

Veillez à ce que les aliments frais ne touchent pas ceux qui sont déjà congelés.

- Si vous congélez seulement de petites quantités (1 à 2 kg) il n'est pas nécessaire d'activer au préalable la fonction Super Congélation.

Précautions à prendre pour la congélation



INFORMATION

Ne congélez que les aliments adaptés aux basses températures. Les produits destinés à la congélation doivent être frais et de bonne qualité.

Choisissez l'emballage convenant à chaque type de produit et emballez correctement les denrées.

L'emballage doit être étanche à l'air et à l'humidité pour éviter le dessèchement et la perte des vitamines des aliments congelés.

Indiquez sur les emballages la date de congélation, la quantité et la nature du produit.

Il est primordial que les aliments congèlent le plus vite possible. Les portions ne doivent donc pas être trop grosses. Laissez-les séjourner au réfrigérateur avant de les congeler.

Conservation des surgelés du commerce

- Respectez les instructions du fabricant pour la conservation et l'utilisation des surgelés. La température de stockage et la date limite de consommation figurent sur les emballages.
- Choisissez seulement des surgelés correctement emballés, comportant un étiquetage réglementaire, et conservés à une température toujours inférieure à -18°C .
- N'achetez pas de produits recouverts de givre, car cela indique qu'ils ont déjà commencé à décongeler plusieurs fois ; ces surgelés sont de qualité inférieure.
- Sur le trajet vers votre domicile, protégez les surgelés contre la décongélation, car l'élévation de la température raccourcit leur durée de conservation et altère leurs qualités nutritionnelles.

Durée de conservation des surgelés

Durée de conservation recommandée dans le congélateur

Aliment	Durée
Fruits, bœuf	de 10 à 12 mois

Suite du tableau de la page précédente

Aliment	Durée
Légumes, veau, volaille	de 8 à 10 mois
Gibier	de 6 à 8 mois
Porc	de 4 à 6 mois
Viande hachée ou en morceaux	4 mois
Pain, gâteaux, plats cuisinés, poissons maigres	3 mois
Tripes	2 mois
Saucisses fumées, poisson gras	1 mois

Décongélation des surgelés

- La décongélation est une étape importante pour la consommation des surgelés. Les aliments doivent être décongelés correctement.
- Voici les méthodes de décongélation appropriées :
 - dans le réfrigérateur,
 - dans l'eau froide,
 - dans un four à micro-ondes ou un four à convection avec un programme de décongélation adapté.
- Certains produits congelés peuvent être cuits sans décongélation préalable. Ce sera indiqué par le fabricant sur l'emballage.
- Emballez en petites portions les aliments que vous congélez. Cela leur permettra de décongeler plus rapidement.
- Il faut consommer ou cuisiner le plus rapidement possible les aliments partiellement ou totalement décongelés. Les bactéries présentes dans les produits décongelés se réactivent et les denrées s'abîment rapidement, en particulier les fruits, les légumes et les plats cuisinés.
- Ne recongelez pas les aliments qui ont été partiellement ou totalement décongelés.

Dégivrage de l'appareil

Dégivrage automatique du réfrigérateur

Il n'est pas nécessaire de dégivrer le réfrigérateur, car la pellicule de glace qui se dépose sur la paroi arrière s'élimine automatiquement. Pendant les périodes d'inactivité du compresseur, le givre fond et l'eau s'écoule par un orifice situé sur la paroi arrière, puis elle est recueillie dans le collecteur monté au-dessus du compresseur d'où elle s'évapore.

Veillez à ce que l'orifice d'écoulement de l'eau de dégivrage, sur la paroi arrière à l'intérieur du réfrigérateur, ne soit jamais obstrué par des aliments ou autres débris.

Si une couche de givre excessive (3 à 5 mm) se forme sur la paroi arrière, à l'intérieur du réfrigérateur, mettez l'appareil à l'arrêt et dégivrez-le manuellement.

Dégivrage du congélateur à froid ventilé (NoFrost)

- Le congélateur à Froid ventilé (NoFrost) dégivre automatiquement. Si une pellicule de glace se forme occasionnellement sur les parois, elle disparaîtra d'elle-même.

Nettoyage de l'appareil



ATTENTION !

Avant le nettoyage, débranchez l'appareil du secteur - débranchez l'appareil et retirez le câble de connexion de la prise.

- Utilisez un chiffon doux pour nettoyer toutes les surfaces. Les détergents contenant des substances abrasives, des acides, ou des solvants ne conviennent pas car ils abîmeraient l'appareil.

Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec de l'eau et un détergent léger.

Pour les surfaces laquées ou en aluminium, vous pouvez utiliser de l'eau tiède additionnée d'un peu de détergent liquide ou un produit faiblement dosé en alcool (nettoyant pour les vitres). Par contre, n'employez pas de détergent contenant de l'alcool pour nettoyer les pièces en plastique.

Lavez l'intérieur de l'appareil avec de l'eau tiède vinaigrée.

- Ne nettoyez pas les pièces des équipements intérieurs dans un lave-vaisselle, car cela pourrait les endommager.
- Si la couche de givre dépasse 3 à 5 mm d'épaisseur, elle augmente la consommation d'énergie ; il faut donc dégivrer l'appareil régulièrement (à l'exception des modèles avec Froid Ventilé / NO FROST). N'utilisez pas pour cela d'objets pointus, de solvants, ni d'aérosols.
- Lorsque vous avez terminé le nettoyage, remettez l'appareil en marche et rangez les aliments à l'intérieur.

Guide de dépannage

Problème	Cause ou solution
L'appareil est branché au réseau électrique mais ne fonctionne pas :	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez si la prise secteur est alimentée en électricité et si l'appareil a été mis en marche.
Le système de réfrigération fonctionne en continu sans interruptions intermédiaires :	<ul style="list-style-type: none"> • La température ambiante est très élevée. • La porte a été ouverte trop souvent ou trop longtemps. • La porte est mal fermée (porte cabossée, joint sale ou endommagé, etc.). • Vous avez introduit trop d'aliments frais en une seule fois. • Le capteur situé dans le réfrigérateur est bloqué par des aliments frais. Permettez que l'air circule autour du capteur (seuls quelques modèles en sont équipés).
Un dépôt excessif de givre sur la paroi arrière du réfrigérateur peut avoir les causes suivantes :	<ul style="list-style-type: none"> • La porte a été ouverte trop souvent ou trop longtemps. • Vous avez introduit des plats chauds dans le réfrigérateur. • Les aliments ou les récipients touchent la paroi arrière du réfrigérateur. • Mauvaise étanchéité de la porte. • Si le joint est sale ou endommagé, nettoyez-le ou remplacez-le.
Formation de glace ou de givre à l'intérieur du congélateur :	<ul style="list-style-type: none"> • La porte a été ouverte trop longtemps ou trop fréquemment. • La porte est mal fermée. • Mauvaise étanchéité de la porte (porte mal alignée, joint sale ou endommagé, etc.). • Dégivrez l'appareil manuellement.
Condensation (buée) sur la clayette au-dessus des tiroirs :	<ul style="list-style-type: none"> • Ceci est un phénomène transitoire qui ne peut être complètement évité en périodes de forte chaleur et d'humidité. Il se dissipe lorsque la température et l'humidité redeviennent normales. Nous vous recommandons de nettoyer plus souvent les tiroirs et d'essuyer la buée de temps en temps. • Ouvrez les aérations du régulateur d'humidité. • Mettez les aliments dans des sachets en plastique ou autre emballage hermétique.
Gouttelettes sur la paroi arrière du compartiment réfrigérateur.	<ul style="list-style-type: none"> • Ceci est normal. Le compartiment réfrigérateur dégivre automatiquement, et par conséquent, des gouttelettes d'eau s'écoulent par un orifice situé sur la paroi arrière, puis elles sont recueillies dans le collecteur monté au-dessus du compresseur d'où elles s'évaporent.
De l'eau s'écoule du réfrigérateur :	<ul style="list-style-type: none"> • L'orifice de vidange est bouché, l'eau de dégivrage ne peut pas s'écouler normalement dans la gouttière. • Nettoyez l'orifice bouché, par exemple avec une paille en plastique. • Si une épaisse couche de givre s'est formée, dégivrez l'appareil manuellement (voir le chapitre Dégivrage de l'appareil).

Suite du tableau de la page précédente

Problème	Cause ou solution
La porte est difficile à ouvrir :	<ul style="list-style-type: none"> Vous pouvez avoir des difficultés à ouvrir la porte du congélateur que vous venez juste de fermer. Lorsqu'on ouvre la porte, l'air froid qui s'échappe de la cuve est remplacé par de l'air à température ambiante. Pendant le refroidissement de cet air chaud, une dépression se forme, du vide se crée et la porte devient difficile à ouvrir. Au bout de quelques minutes, la pression normale se rétablit dans le congélateur et vous pouvez ouvrir la porte facilement.
Les parois de l'appareil sont chaudes :	<ul style="list-style-type: none"> C'est normal. Des tuyaux et des tubes sont installés dans les parois de l'appareil ; ceux-ci ont tendance à chauffer pendant son fonctionnement.
L'éclairage LED ne fonctionne pas :	<ul style="list-style-type: none"> Si l'éclairage LED ne fonctionne pas, contactez un technicien du service après-vente. N'essayez pas de le réparer vous-même, car vous risqueriez d'entrer en contact avec un courant à haute tension.
HI sur l'unité d'affichage :	<ul style="list-style-type: none"> La porte a été ouverte trop souvent ou trop longtemps. La porte est mal fermée (porte cabossée, joint sale ou endommagé, etc.). Longue coupure de courant. Vous avez introduit trop d'aliments frais en une seule fois.
PF sur l'unité d'affichage :	<ul style="list-style-type: none"> Longue coupure de courant.
E0 ou E8 sur l'unité d'affichage :	<ul style="list-style-type: none"> Les touches sensibles ne réagissent pas. Appelez le service après-vente pour les faire réparer. Tant que l'appareil n'aura pas été réparé, il fonctionnera en mode sécurisé. Il se maintiendra automatiquement à la température la plus adaptée pour chaque compartiment.
E1 ou E2 sur l'unité d'affichage :	<ul style="list-style-type: none"> Erreur ou dysfonctionnement du capteur de température. Appelez un centre de service pour la réparation. Jusqu'à ce que l'appareil soit réparé par un technicien, il fonctionnera en mode sécurisé. L'appareil maintiendra automatiquement la température la plus appropriée pour chaque compartiment.
E3 ou E4 s'affiche sur l'écran :	<ul style="list-style-type: none"> Panne du ventilateur du compartiment. Appelez un centre de service pour la réparation. L'appareil ne peut pas fonctionner normalement. Transférez les aliments dans un endroit frais et éteignez l'appareil.

Suite du tableau de la page précédente

Problème	Cause ou solution
E6 sur l'unité d'affichage :	<ul style="list-style-type: none">Le capteur de l'évaporateur est défectueux. Appelez un centre de service pour résoudre le problème. L'appareil fonctionnera en mode sans échec jusqu'à ce qu'il soit réparé par un technicien chargé de la maintenance. L'appareil conservera automatiquement la température la plus appropriée pour chaque compartiment.
E7 sur l'unité d'affichage :	<ul style="list-style-type: none">Le capteur de température ambiante ne fonctionne pas correctement. Appelez un centre de service pour résoudre le problème. L'appareil fonctionnera en mode sans échec jusqu'à ce qu'il soit réparé par un technicien chargé de la maintenance. L'appareil conservera automatiquement la température la plus appropriée pour chaque compartiment.
E9 sur l'unité d'affichage :	<ul style="list-style-type: none">La porte est restée ouverte trop longtemps. Fermez la porte.Si la porte n'est pas ouverte, ou si E9 est toujours affiché 10 minutes après que vous avez fermé la porte, il y a une défaillance du capteur de porte. Appelez le service après-vente pour le faire réparer. L'appareil fonctionnera en mode sécurité jusqu'à ce qu'il soit réparé. L'appareil conservera automatiquement la température la plus appropriée pour chaque compartiment.

Si vous ne parvenez pas à résoudre le problème malgré les conseils ci-dessus, contactez le service après-vente agréé le plus proche et indiquez le type, le modèle et le numéro de série figurant sur la plaque signalétique apposée à l'intérieur de l'appareil.

Informations sur le bruit de l'appareil

Dans les réfrigérateurs congélateurs, la production de froid est réalisée par un système de réfrigération qui comporte un compresseur (et quelquefois un ventilateur) dont le fonctionnement peut produire un certain bruit. L'intensité du bruit dépend de la stabilité, de l'âge, et de l'utilisation – correcte ou non – de l'appareil.

- Après le raccordement au réseau électrique, le fonctionnement du compresseur et la circulation du fluide frigorigène peuvent être un peu bruyants. Ceci n'est pas un signe de dysfonctionnement et n'a aucune influence sur la longévité de l'appareil. Avec le temps, l'intensité de ces bruits diminue.
- Quelquefois, on peut entendre aussi des bruits inhabituels assez forts qui sont dus le plus souvent au positionnement incorrect de l'appareil.
 - Il doit être stable et parfaitement horizontal sur un sol plan et dur.
 - Il ne doit pas toucher le mur ou les éléments adjacents.
 - Vérifiez si les aménagements intérieurs tiennent bien en place, ou bien si les boîtes, bouteilles ou autres récipients ne s'entrechoquent pas.
- Le fonctionnement de l'appareil peut être temporairement plus bruyant lorsque le système de réfrigération est plus sollicité ; ceci se produit pendant les périodes où l'on ouvre la porte plus souvent ou plus longtemps, ou quand on introduit une grande quantité d'aliments frais, ou encore lorsque la Super Congélation ou la Super Réfrigération est active.

Hisense UK Ltd

Unit 2 Meadow Court Millshaw Lane Leeds, West Yorkshire, LS11 8LZ, United Kingdom

Hisense France SAS

9 Rue des 3 Soeurs, 93420 Villepinte, France

Hisense Germany GmbH

Garmischer Strasse 4-6, 80339 München, Germany

Hisense Italia SRL

Via Montefeltro, 6/A 20156 Milano, Italia

Hisense Iberia S.L

Ronda Auguste y Louis Lumiere, 23 Nave 12
Edificio Lumiere – Parque Tecnológico 46980 Paterna (Valencia). España

Gorenje gospodinjski aparati, d.o.o.

Partizanska cesta 12, 3320 Velenje, Slovenia

Hisense



901387-a2



Hisense

life reimagined

DE (DE) (AT) (CH) (LU)

GEBRAUCHSANLEITUNG

**EINES AUFRECHTEN KÜHL-
SCHRANKS MIT GEFRIERBE-
HÄLTER**



VIELEN DANK, DASS SIE UNSER GERÄT IN IHREM ZUHAUSE WILLKOMMEN HEISSEN.

Wir freuen uns, dass Sie sich für ein Hisense-Gerät entschieden haben. Hisense ist hier, um Sie und alle Ihre Abenteuer mit unserer Spitzentechnologie und modernen Haushaltsgeräten aus hochwertigen Materialien zu unterstützen. Da wir unermüdlich an der Energieeffizienz arbeiten, tragen auch Sie mit dem Kauf unseres Geräts zu einer nachhaltigeren Zukunft bei.

Um unsere Dienstleistungen, Garantie und andere wichtige Informationen vollständig zu nutzen, denken Sie bitte daran, Ihr Hisense-Gerät online auf unserer Website zu registrieren:

<https://www.hisense-europe.com>

Wir hoffen, dass unser Gerät Ihre Erwartungen erfüllt und übertrifft.

Link zur EU EPREL-Datenbank


Der QR-Code auf dem mit dem Gerät gelieferten Energieetikett enthält einen Weblink zur Registrierung dieses Geräts in der EU-EPREL-Datenbank. Bewahren SIE das Energieetikett zusammen mit dem Benutzerhandbuch und allen anderen mit diesem Gerät gelieferten Dokumenten als Referenz auf. Informationen zur Leistung des Produkts finden Sie in der EU-EPREL-Datenbank über den Link <https://eprel.ec.europa.eu> sowie den Modellnamen und die Produktnummer, die Sie auf dem Typenschild des Geräts finden. Weitere Informationen zum Energieetikett finden Sie unter www.theenergylabel.eu.

Das Gerät ist ausschließlich für den Gebrauch im Haushalt bestimmt.

Der Kühlschrank ist zur Lagerung von frischen Lebensmitteln bei Temperaturen über 0°C bestimmt.

Der Gefrierschrank ist zum Einfrieren von frischen Lebensmitteln und zur langfristigen Lagerung (bis zu einem Jahr, abhängig von der Art der Lebensmittel) von gefrorenen Lebensmitteln bestimmt.

Bedeutung der Symbole in der Gebrauchsanleitung:

 **INFORMATION!**
Information, Rat, Tipp oder Empfehlung

 **WARNUNG!**
Warnung Gefahr

 **ELEKTROSCHOCK!**
Warnung Stromschlaggefahr

 **BRANDGEFAHR!**
Warnung Brandgefahr

Inhaltsverzeichnis

Wichtige Hinweise	4
Vor dem ersten Gebrauch	4
Wichtige Sicherheitshinweise	4
Wichtige Hinweise zum Gebrauch des Geräts	8
Umweltschutz	10
Tipps zum Energiesparen bei Kühl- und Gefriergeräten	12
Aufstellung und Anschluss	13
Auswahl des Aufstellungsplatzes	13
Installation des Geräts	14
Anschließen des Geräts	16
Beschreibung des Geräts	17
Bedienung des Geräts	18
Ein-/Ausschalten des Geräts	18
Einstellung der Temperatur im Geräteinneren	19
Standby-Modus der gesteuerten Einheit (display standby mode)	20
Intensives Einfrieren (Gefrierfach)	21
Eco-Funktion(Empfohlene Einstellung)	22
Funktion	23
Urlaubsmodusfunktion (längere Abwesenheit)	24
Alarm bei überhöhter Temperatur	25
Alarm bei offener Gerätetür	26
Stromausfallalarm	27
Inneneinrichtung des Geräts	28
Regale	28
Obst-/Gemüsebehälter (CrispZone) *	28
Kühlzonen in der Gerätetür	28
Luftverteilungssystem (MultiFlow) *	28
Wasserspender *	29
Lagerung von Lebensmitteln im Kühlgerät	31
Wichtige Hinweise zur Lagerung von Lebensmitteln	31
Vorbeugung der lebensmittelkontamination	31
Einfrieren und Lagerung von gefrorenen Lebensmitteln	32
Einfrieren von Lebensmitteln	32
Wichtige Hinweise zum einfrieren von frischen Lebensmitteln	32
Lagerung von industriell gefrorenen Lebensmitteln	32
Lagerungszeit von gefrorenen Lebensmitteln	33
Auftauen von Gefriergut	33
Abtauen des Geräts	34
Automatisches Abtauen des Kühlgeräts	34
Abtauen eines NoFrost Gefrierteils	34
Gerät reinigen	35
Beseitigung von Störungen	36
Informationen über die Geräuschentwicklung	39

Wichtige Hinweise

Vor dem ersten Gebrauch

Bevor Sie das Gerät an das Stromnetz anschließen, sollten Sie sorgfältig die Gebrauchsanleitung, die das Gerät und seine fachgerechte und sichere Bedienung beschreibt, durchlesen. Die Gebrauchsanleitung ist an verschiedene Gerätetypen/Modelle angepasst, deswegen können auch Funktionen und Zubehör beschrieben sein, die Ihr Gerät nicht enthält. Wir empfehlen Ihnen, die Gebrauchsanleitung aufzubewahren und im Fall einer eventuellen Veräußerung des Geräts dem Käufer übergeben.

Die Gebrauchsanleitung gilt auch für die Gefriergerätausführung No Frost, die über einen eingebauten Ventilator und eine automatische Abtaufunktion verfügt (nur bei einigen Modellen).

Überprüfen Sie das Gerät auf eventuelle Transportschäden. Falls Sie einen Transportschaden feststellen, treten Sie bitte umgehend mit der Verkaufsstelle in Verbindung, bei der Sie das Gerät gekauft haben.

Lassen Sie das Gerät vor dem Anschluss an das Stromnetz mindestens zwei Stunden in aufrechter Position ruhen. Dadurch kann eine durch den Transport hervorgerufene Fehlfunktion des Kühlsystems vermieden werden.

Wichtige Sicherheitshinweise



BRANDGEFAHR!

Warnung: Brandgefahr / brennbare Materialien

Der Anschluss an das Stromnetz und die Erdung des Geräts sind gemäß den gültigen Normen und Vorschriften auszuführen.

WARNUNG! Keine Mehrfachsteckdosen oder tragbaren Stromversorgungen hinter dem Gerät platzieren.

Trennen Sie das Gerät vor dem Reinigen vom Stromnetz (ziehen Sie den Stecker des Anschlusskabels aus der Wandsteckdose).

 **ELEKTROSCHOCK!**

Wenn das Anschlusskabel beschädigt ist, darf es nur vom Hersteller, dessen Kundendienst oder Elektrikern ausgetauscht werden, um gefährliche Situationen zu vermeiden.

 **ELEKTROSCHOCK!**

WARNUNG! Beim Aufstellen darauf achten, dass das Netzkabel nicht gequetscht oder beschädigt wird.

 **ELEKTROSCHOCK!**

Falls die LED-Beleuchtung nicht funktioniert, rufen Sie bitte den Kundendienst an. Versuchen Sie nicht, die LED-Beleuchtung selbst zu reparieren, weil Sie in Kontakt mit Hochspannung geraten können!

 **WARNUNG!**

HINWEIS! Verwenden Sie im Geräteinneren keine elektrischen Geräte außer denen, die vom Kühl- und Gefriergerätehersteller zugelassen sind.

 **WARNUNG!**

HINWEIS! Verwenden Sie beim Abtauen des Geräts keine mechanischen Hilfsmittel oder andere Methoden außer denen, die vom Hersteller empfohlen sind.

 **WARNUNG!**

HINWEIS! Um Gefahren wegen der Unstabilität des Geräts aus dem Weg zu gehen, muss das Gerät in Einklang mit den Einbauhinweisen eingebaut werden.

Gefahr durch Kälteverbrennung

Geben Sie gefrorene Lebensmittel niemals in den Mund. Vermeiden Sie den Kontakt mit dem Gefriergut, da dies zu Erfrierungen führen kann.

Sicherheit von Kindern und empfindlichen Personen

Das Gerät ist nicht zum Gebrauch durch hilfsbedürftige Personen, Kleinkinder oder Personen ohne entsprechende Erfahrung/Kenntnisse geeignet. Solche Personen müssen beim Gebrauch des Geräts kompetent beaufsichtigt werden oder von der Aufsichtsperson in der sicheren Bedienung des Geräts unterwiesen werden.

Das Gerät ist kein Kinderspielzeug. Halten Sie Kinder davon fern.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder ohne Überwachung durchgeführt werden.

Entfernen Sie die Verpackung, die zum Schutz des Geräts bzw. der einzelnen Teile des Geräts während des Transports dient. Es besteht Verletzungs- bzw. Erstickungsgefahr.

Wenn Sie das gebrauchte Gerät entsorgen möchten, schneiden Sie das Netzkabel ab, nehmen Sie die Gerätetür ab und lassen Sie die Ablagen im Gerät. Dadurch können Sie verhindern, dass sich Kinder im Gerät einschließen.

Folgendes gilt nur für die europäischen Märkte

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie überwacht werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder ohne Überwachung durchgeführt werden.

Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte be- und entladen.

Hinweis zum Kühlmittel

Das Gerät enthält eine geringe Menge des umweltfreundlichen jedoch brennbaren Gases R600a. Stellen Sie sicher, dass es zu keiner Beschädigung der Teile des Kühlsystems kommt. Ein Ausströmen des Gases ist für die Umwelt nicht gefährlich, kann sich jedoch entzünden oder den Augen schädigen!

Falls das Gas ausströmen sollte, lüften Sie den Raum, trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und rufen Sie den Kundendienst an!

Wichtige Hinweise zum Gebrauch des Geräts



WARNUNG! Dieses Gerät ist für den Einsatz im Haushalt oder in vergleichbaren Umgebungen vorgesehen, zum Beispiel:

- Teeküchenbereiche in Geschäftsumgebungen, Büros und anderen Arbeitsumgebungen
- Bauernhöfe und Hotels, Motels und andere Unterkünfte,
- Frühstückspensionen;
- Catering und ähnliche Anwendungen, die kein Einzelhandel sind.



WARNUNG!

HINWEIS! Die Lüftungsöffnungen am Gerät bzw. Einbauelement müssen immer sauber und frei passierbar sein.

Das Gerät darf nicht im Freien verwendet und Regen ausgesetzt werden.

Im Gerät keine Explosivstoffe wie Spraydosen mit brennbarem Treibmittel lagern.

Falls das Gerät über längere Zeit nicht verwendet wird, schalten Sie es durch Betätigung der AUS-Taste ab und unterbrechen Sie die Stromzufuhr. Leeren Sie das Geräteinnere, tauen sie eventuelle Eisschichten ab, reinigen Sie das Gerät und lassen Sie die Gerätetür einen Spalt breit geöffnet.

Bei einem Defekt oder Stromausfall das Gefrierfach nicht öffnen, es sei denn, das Gerät war länger als die auf dem Typenschild des Geräts angegebenen Stunden (Temperaturanstiegszeit) außer Betrieb. Nach dieser Zeit müssen die gefrorenen Lebensmittel unverzüglich verbraucht oder angemessen gekühlt werden, zum Beispiel durch Umlagerung in einen anderen Gefrierschrank.

Technische Angaben

Das Typenschild mit den Grunddaten des Geräts befindet sich im Geräteinneren. Es enthält Informationen über die Spannung, das Brutto- und Netto-Volumen, die Art und die Menge des Kältemittels sowie Informationen über die Klimaklasse.

Falls das Typenschild nicht in Ihrer Sprache ist, überkleben Sie es mit dem entsprechenden beigelegten Etikett.



WARNUNG!

HINWEIS! Achten Sie darauf, dass bei der Aufstellung, beim Reinigen, oder bei der Entsorgung des Geräts die Dämmung bzw. Teile des Kühlsystems nicht beschädigt werden. Dadurch leisten auch Sie einen wertvollen Beitrag zum Umweltschutz.

Umweltschutz

Zum Verpacken unserer Produkte werden nur umweltfreundliche Materialien verwendet, die ohne Gefahr für die Umwelt wiederverwertet, entsorgt oder vernichtet werden können.

Entsorgung des ausgedienten Geräts

Um die Umwelt zu schonen, übergeben Sie das ausgediente Gerät einem autorisierten Entsorgungsunternehmen für Elektro- und Elektronikaltgeräte.

Vorbereitung:

- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
- Untersagen Sie Kindern, mit dem Gerät zu spielen.

DEUTSCHLAND: Aktualisierte Informationen zur Entsorgung von Altgeräten

Das Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) enthält eine Vielzahl von Anforderungen an den Umgang mit Elektro- und Elektronikgeräten. Die wichtigsten sind hier zusammengestellt.

1. Getrennte Erfassung von Altgeräten

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

2. Batterien und Akkus sowie Lampen

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die störungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.

3. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben. Rücknahmepflichtig sind Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte sowie diejenigen Lebensmittelgeschäfte mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Dies gilt auch bei Vertriebuunter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln, wenn die Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte mindestens 400 m² betragen oder die gesamten Lager- und Versandflächen mindestens 800 m² betragen. Vertreter haben die Rücknahme grundsätzlich durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten.

Die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe eines Altgerätes besteht bei rücknahmepflichtigen Vertreibern unter anderem dann, wenn ein neues gleichartiges Gerät, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen erfüllt, an einen Endnutzer abgegeben wird. Wenn ein neues Gerät an einen privaten Haushalt ausgeliefert wird, kann das gleichartige Altgerätauch dort zur unentgeltlichen Abholung übergeben werden; dies gilt bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln für Geräte der Kategorien 1, 2 oder 4 gemäß § 2 Abs. 1 ElektroG, nämlich „Wärmeüberträger“, „Bildschirmgeräte“ oder „Großgeräte“ (letzte mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter). Zu einer entsprechenden Rückgabe-Absicht werden Endnutzer beim Abschluss eines Kaufvertrages befragt. Außerdem besteht die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe bei Sammelstellen der Vertreter unabhängig vom Kauf eines neuen Gerätes für solche Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, und zwar beschränkt auf drei Altgeräte pro Geräteart.

4. Datenschutz-Hinweis

Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommunikationstechnik wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.

5. Bedeutung des Symbols „durchgestrichene Mülltonne“



Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.

Tipps zum Energiesparen bei Kühl- und Gefriergeräten

- Stellen Sie das Gerät laut den Hinweisen in der Gebrauchsanleitung auf.
- Öffnen Sie die Tür nicht öfter als notwendig.
- Überprüfen Sie gelegentlich, ob die Luftzirkulation an der Geräterückseite unbehindert ist.
- Lassen Sie undichte oder beschädigte Dichtungen umgehend ersetzen.
- Lebensmittel in verschlossenen Behältern oder entsprechender Verpackung aufbewahren.
- Kühlen Sie die Lebensmittel vor der Einlagerung im Kühlgerät auf Zimmertemperatur.
- Tauen Sie gefrorene Lebensmittel im Kühlraum auf.
- Sie können einige Fächer aus dem Gefriergerät entfernen (wie in der Gebrauchsanleitung beschrieben), um den Gefrierraum optimal auszunutzen.
- Tauen Sie das klassische Gefriergerät ab, wenn sich an den Wänden eine ungefähr 3-5 mm dicke Reifschicht gebildet hat.
- Die Anordnung der Ablagen und der Lebensmittel im Kühlgerät sollte gleichmäßig sein, sodass eine ungestörte Luftzirkulation möglich ist (beachten Sie die in der Gebrauchsanleitung empfohlene Anordnung der Lebensmittel).
- Stellen Sie bei Geräten mit Ventilator sicher, dass die Lüftungsschlitze nicht zugedeckt sind.
- Falls Sie den Ventilator oder den Ionisator nicht benötigen, schalten Sie diese aus, damit nicht zusätzliche Energie verbraucht wird.

Aufstellung und Anschluss

Auswahl des Aufstellungsplatzes

- Stellen Sie das Gerät in einem trockenen und gut belüfteten Raum auf. Das Gerät funktioniert störungsfrei nur bei den in der Tabelle angeführten Umgebungstemperaturen. Die Klasse ist am Typenschild mit den Gerätedaten angegeben.

Beschreibung	Klasse	Umgebungstemperaturbereich °C	Relative Feuchtigkeit
Erweiterte gemäßigte Zone	SN	+10 bis +32	≤75%
Gemäßigte Zone	N	+16 bis +32	
Subtropische Zone	ST	+16 bis +38	
Tropische Zone	T	+16 bis +43	



INFORMATION!

Dieses Gerät ist nicht als Einbaugerät vorgesehen.



INFORMATION!

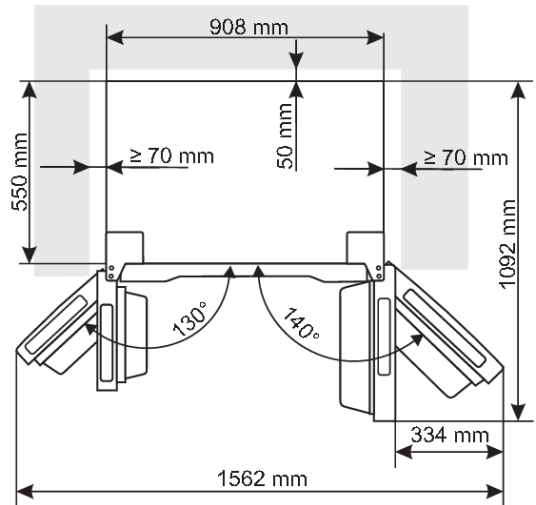
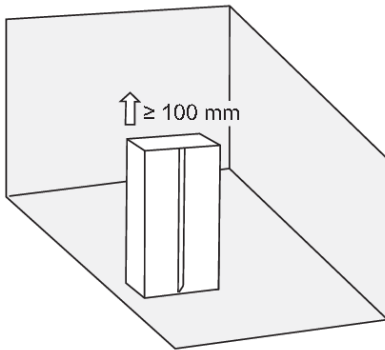
Stellen Sie Geräte mit der Klimaklasse SN nicht in Räumen auf, in welchen die Temperatur unter 5° C sinkt, da dies zu Funktionsstörungen oder Beschädigung des Geräts führen kann!

- Nach dem Einbau bzw. Aufstellung des Geräts muß der Gerätstecker frei zugänglich sein!
- Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe von Geräten auf, die Wärme strahlen wie z.B. Kochherd, Heizkörper, Wassererhitzer u. Ä. und setzen Sie es nicht direkter Sonnenbestrahlung aus. Das Gerät muss mindestens 3 cm von einem Elektro- oder Gasherd bzw. mindestens 30 cm von einem Ölofen oder einem Holzherd entfernt aufgestellt werden. Bei geringerem Abstand ist zu Isolationszwecken eine Wärmedämmplatte zu verwenden.

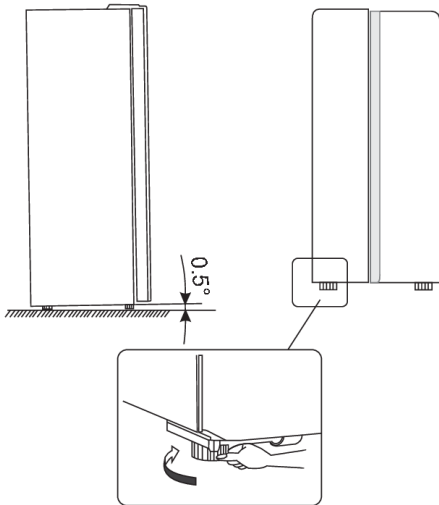
Installation des Geräts

Die Aufstellung des Geräts sollte von mindestens zwei Personen durchgeführt werden, um Verletzungen oder Schäden am Gerät zu vermeiden.

- Das Gerät ist für die freistehende Installation bestimmt. Um die Nenn-/Mindestleistungsaufnahme zu erreichen, stellen Sie immer einen 50 mm Abstand zwischen der Wand und der Geräterückseite und 100 mm über dem Gerät bereit. Lassen Sie auch eine ausreichende Luftzirkulation auf beiden Seiten des Geräts und darüber zu.
- Das Gerät kann auch neben oder zwischen Küchenschränken oder Schränken oder neben einer Wand aufgestellt werden. Im Falle einer solchen Platzierung funktioniert das Gerät einwandfrei. Der Stromverbrauch könnte sich jedoch erhöhen. Beachten Sie den Mindestabstand über und hinter dem Gerät, wie auf der Abbildung angegeben.
- Berücksichtigen Sie bitte, dass ein gewisser Freiraum zum Öffnen der Gerätetür zum Herausnehmen der Ablagefächer notwendig ist (siehe Aufstellungsskizze).



Geräteeinrichtung



- Um sicherzustellen, dass das Gerät horizontal steht und eine ausreichende Luftzirkulation hinter dem Gerät gewährleistet ist, müssen die Füße an der Unterseite des Geräts eventuell angepasst werden. Die Höhe der Füße kann mit den Fingern oder mit einem geeigneten Schraubenschlüssel eingestellt werden.
- Lassen Sie die Tür automatisch schließen. Drehen Sie dann die verstellbaren Füße so, dass der obere Teil des Geräts um ca. 10 mm oder um 0,5° nach hinten gekippt wird.
- Wenn Sie das Gerät bewegen wollen, heben Sie die Füße wieder an, damit sich das Gerät frei auf den rotierenden Rollen bewegen kann. Nachdem Sie das Gerät an die gewünschte Position gebracht haben, richten Sie es neu aus.

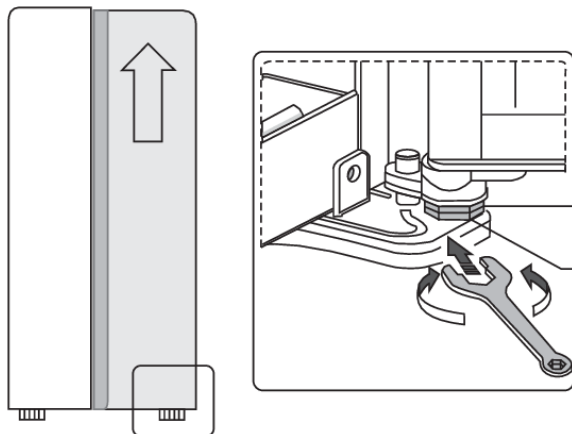
! WARNUNG!

Achtung! Verwenden Sie die rotierenden Rollen nur, um das Gerät vorwärts und rückwärts zu bewegen, da sie nicht als Räder funktionieren. Wenn Sie das Gerät auf die eine oder andere Seite schieben, kann dies den Boden und die Rollen beschädigen.

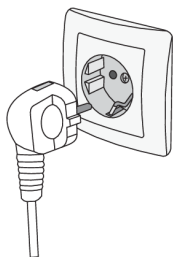
Einstellen der Gerätetür

Wenn Sie feststellen, dass die Tür des Geräts nicht vollständig ausgerichtet ist (dass die Tür des Gefrierfachs und die des Kühlfachs nicht auf gleicher Höhe liegen), können Sie das mitgelieferte Werkzeug verwenden, um die Höhe der Tür einzustellen.

Wenn die Gefrierfachtür höher als die Kühlschranktür ist: Drehen Sie zuerst mit dem mitgelieferten Werkzeug die Schraube am unteren Scharnier gegen den Uhrzeigersinn, um die Tür anzuheben. Befestigen Sie dann die Mutter mit einem Schraubendreher.



Anschließen des Geräts

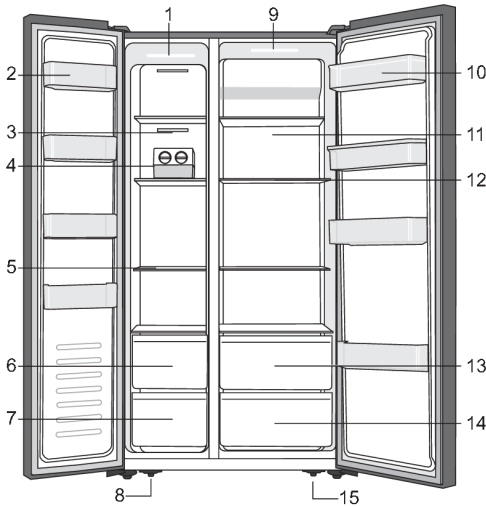


- Schließen Sie das Gerät mit dem eingebauten Netzkabel an das Stromnetz an. Die Steckdose muss über einen geerdeten Schutzkontakt verfügen (Sicherheitssteckdose). Die vorgeschriebene Nennspannung und Frequenz sind auf dem Typenschild mit den Gerätegrunddaten angegeben.
- Der Anschluss an das Stromnetz und die Erdung des Geräts sind gemäß den gültigen Normen und Vorschriften auszuführen. Das Gerät hält kurzfristige Spannungsschwankungen aus, jedoch max. zwischen -6 % und +6 %.

Beschreibung des Geräts

Die Innenausstattung des Geräts kann je nach Modell variieren.

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse G.



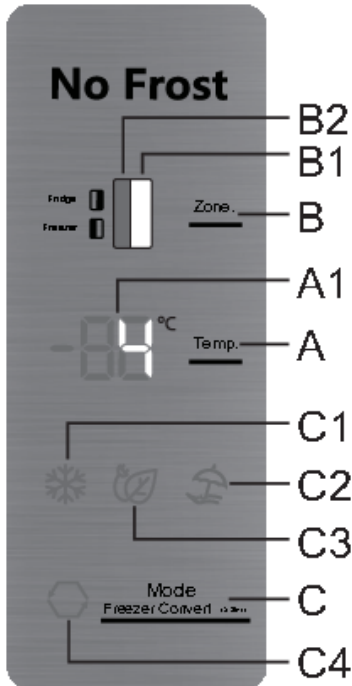
1. LED-Licht im Gefrierfach
2. Gefrierfachregal
3. Abdeckung des Gefrierluftzirkulationskanals
4. Eismaschine *
5. Gefrierfach
6. Obere Gefrierschublade
7. Untere Gefrierschublade
8. Linker einstellbarer Fuß an der Unterseite des Geräts
9. LED-Licht im Kühlraum
10. Kühlraumregal
11. Abdeckung des Kühlraumluftzirkulationskanals
12. Kühlraumregal
13. Obere Kühlschrankschublade
14. Untere Kühlschrankschublade
15. Rechter einstellbarer Fuß an der Unterseite des Geräts

* Nur bei einigen Modellen

HINWEIS!

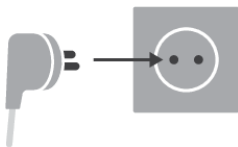
Aufgrund gelegentlicher Änderungen an unseren Produkten ist es möglich, dass Ihr Kühlschrank geringfügig von dem in dieser Gebrauchsanweisung beschriebenen Kühlschrank abweicht, seine Funktionen und Verwendungsmethoden bleiben jedoch gleich.

Bedienung des Geräts



- A** Temperatureinstellungstaste
- A1** Display
- B** Schalterschlüssel für Kühl-/Gefrierbehälter
- B1** Anzeige Kühlteil
- B2** Anzeige Gefrierteil
- C** Taste zum Einstellen von Zusatzfunktionen
- C1** Betriebsanzeige der Funktion Intensivgefrieren
- C2** Anzeige für lange Abwesenheitszeit (holiday mode)
- C3** Anzeige für den Eco Modus
- C4** Betriebsanzeige der Funktion convert

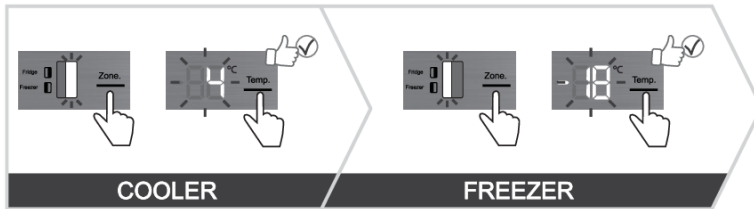
Ein-/Ausschalten des Geräts



Einschalten: Das Gerät schalten Sie so ein, indem Sie das Anschlusskabel an das Stromnetz anschließen.

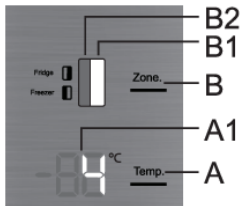
Ausschalten: Das Gerät schalten Sie so aus, indem Sie das Anschlusskabel vom Stromnetz trennen.

Einstellung der Temperatur im Geräteinneren

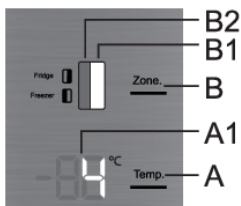


💡 INFORMATION!

- Das Gerät ist werkseitig auf die empfohlene Temperatur eingestellt, nämlich das Kühlfach auf 4 °C und das Gefrierfach auf -18 °C;
- Nach dem Einschalten des Geräts kann es mehrere Stunden dauern, bis in die eingestellte Temperatur im Geräteinneren erreicht ist, stellen Sie deshalb noch keine Lebensmittel in das Gerät.

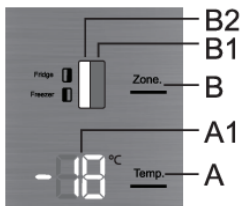


Bei diesem Modell können Sie zwischen der Einstellung der Temperatur des Kühl- und des Gefrierteils wechseln. Sie können dies tun, indem Sie die Taste **B** drücken, um das Symbol für den Teil des Geräts zu beleuchten, dessen Temperatur Sie einstellen möchten: **B1** für den Kühlteil und **B2** für den Gefrierteil.



Die Temperatur im **Kühlteil** kann eingestellt werden, sobald das Symbol **B1** beleuchtet ist. Stellen Sie die gewünschte Temperatur durch kurzes Drücken der Taste **A** ein.

- Jedes Mal, wenn Sie die Taste **A** drücken, wird die Temperatur um 1°C erhöht. Die von Ihnen gewählte Einstellung wird als die zuletzt für den Kühlteil eingestellte Temperatur gespeichert.
- Die Temperatur des Kühlteils kann im Bereich von +1°C bis +9°C eingestellt werden.
- Es wird empfohlen, die Temperatur auf 4 °C einzustellen.



Die Temperatur im **Gefrierfach** kann eingestellt werden, sobald das Symbol **B2** aufleuchtet. Stellen Sie die gewünschte Temperatur durch kurzes Drücken der Taste **A** ein.

- Jedes Mal, wenn Sie die Taste **A** drücken, wird die Temperatur um 1°C erhöht. Die von Ihnen gewählte Einstellung wird als die zuletzt für das Kühlfach eingestellte Temperatur gespeichert.
- Die Temperatur im Gefrierfach kann von -16 °C bis -24 °C eingestellt werden.
- Es wird empfohlen, die Temperatur auf -18 °C einzustellen.



INFORMATION!

10 Sekunden nach der Betätigung der letzten Taste schaltet die Anzeige des Gefrierteils automatisch auf die Anzeige des Kühlteils zurück. **B1** leuchtet auf und die für das Kühlteil eingestellte Temperatur wird auf der Anzeige **A1** angezeigt.

Standby-Modus der gesteuerten Einheit (display standby mode)



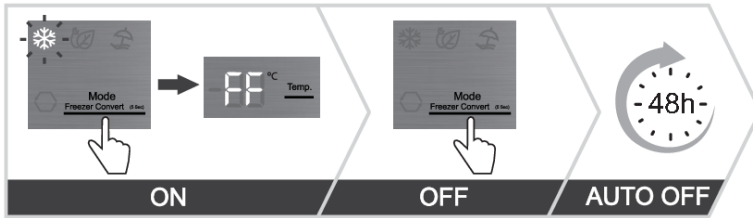
INFORMATION!

30 Sekunden nachdem Sie die letzte Taste gedrückt haben, wechselt die Bedieneinheit in den Standby-Modus. Alle Indikatorlämpchen an der Bedieneinheit werden ausgeschaltet. Es gibt Ausnahmen, bei denen einige Anzeigen weiterhin leuchten, obwohl sich die Bedieneinheit im Standby-Modus befindet. Zu diesen Ausnahmen gehören folgende:

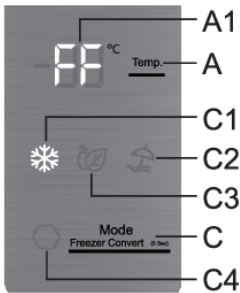
- Ist die Intensivgefrierfunktion (freezer boost) aktiviert, leuchtet die Anzeige **C1**. Alle anderen Anzeigen sind ausgeschaltet.
- Falls die **Eco** Funktion aktiviert ist, bleibt das Indikatorlämpchen **C3** noch immer im Standby-Modus. Alle anderen Anzeigen sind ausgeschaltet.
- Falls die **holiday mode** Funktion aktiviert ist, bleibt das Indikatorlämpchen **C2** noch immer im Standby-Modus. Alle anderen Anzeigen sind ausgeschaltet.
- Falls die **convert** Funktion aktiviert ist, bleibt das Indikatorlämpchen **C4** noch immer im Standby-Modus. Alle anderen Anzeigen sind ausgeschaltet.
- Wenn die manuelle Abtaufunktion des Gefrierfachs aktiviert ist, dann wird **Cd** weiterhin auf der Anzeigeeinheit angezeigt, auch wenn sich die Steuereinheit im Standby-Modus befindet. Alle anderen Anzeigen sind ausgeschaltet.
- Wenn einer der Alarmer aktiviert ist oder einer der Fehler angezeigt wird, zeigt das Display eine bestimmte Meldung an.

Standby-Modus verlassen: drücken Sie kurz eine beliebige Taste oder öffnen Sie die Tür des Kühlfachs.

Intensives Einfrieren (Gefrierfach) (❄️)



- Verwenden Sie diese Einstellung, wenn Sie das Gerät zum ersten Mal einschalten, bevor Sie es reinigen und bevor Sie große Mengen Lebensmittel reinstellen.



Einschalten: Einschalten des Intensivgefriermodus durch Drücken der Taste **C** so oft, wie erforderlich, bis es im Display angezeigt wird **C1**. Die Anzeige zeigt **FF**.

Ausschalten: Ausschalten des Intensivgefriermodus durch erneutes Drücken der **C** Taste bis das Symbol **C1** erlischt.

Wird die Funktion nicht manuell deaktiviert, wird sie nach ca. zwei Tagen automatisch deaktiviert. Die Einstellung kehrt zum letzten Wert zurück.

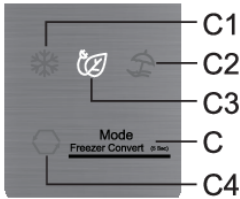
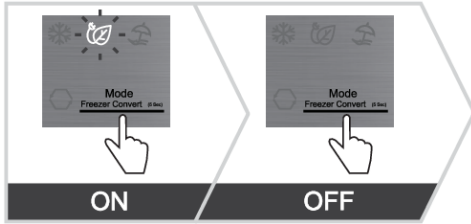
💡 INFORMATION!

- Wenn das intensive Einfrieren eingeschaltet ist, arbeitet das Gerät mit maximaler Kapazität und kann daher für einige Zeit etwas lauter sein.

💡 INFORMATION!

- Wenn die Funktion Intensivgefrieren aktiviert ist, sind die Temperaturen sowohl im Kühlgerät als auch im Gefriergerät niedriger.

Eco-Funktion (🌿) (Empfohlene Einstellung 👍)

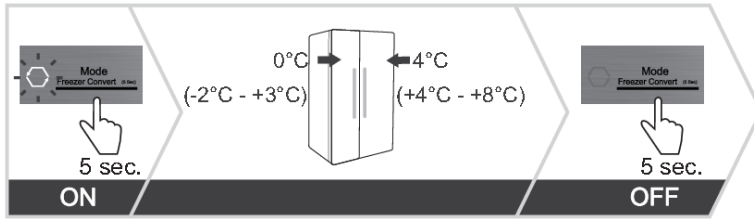


Einschalten: die Eco-Funktion wird durch Drücken der Taste **C** so oft, wie erforderlich, bis es im Display angezeigt wird, eingeschaltet **C3**.

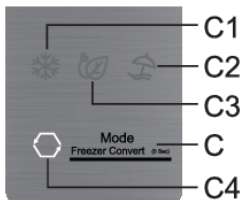
Ausschalten: die Eco-Funktion kann durch Drücken der **C** Taste, bis das Symbol **C3** erlischt, ausgeschaltet werden.

Die **Eco** Funktion schaltet sich auch aus, wenn Sie die Temperatureinstellung des Kühlfachs oder Gefrierfachs ändern oder wenn Sie eine der anderen zusätzlichen Funktionen einstellen.

Funktion Convert (🔲)

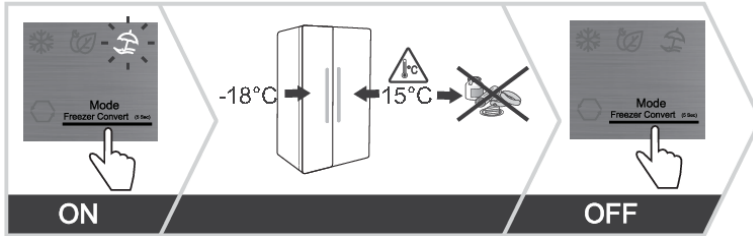


Sie können das gesamte Gefrierfach in **ZeroZone** verwandeln. Die Temperaturen drinnen liegen bei 0 °C oder etwas unter 0 °C. Lagern Sie daher keine Lebensmittel, die empfindlich auf niedrige Temperaturen reagieren - Lebensmittel können gefrieren. Leeren Sie das Gefrierfach vor dem Umschalten, damit Tiefkühlkost nicht auftaut und verderbt.

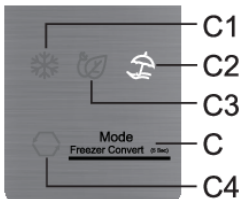


- Einschalten der Funktion Convert:** mit einem langen (5 Sekunden) Drücken der Taste **C**. Sie hören einen Signalton und das Display leuchtet auf **C4**.
- Durch Aktivieren der Funktion stellen Sie das Gefrierfach auf 0 °C und das Kühlfach auf 4 °C ein. Auf dem Display **A1**, bis das Gefrierfach die entsprechende Temperatur erreicht hat, blinkt die 0 °C-Anzeige. Wenn die Temperatur erreicht ist, leuchtet die 0 °C-Anzeige auf.
- Temperatureinstellung in ZeroZone:** durch Drücken der Tasten **A** stellen Sie die Temperatur im Bereich von -2 °C bis + 3 °C ein.
- Die Temperaturen sind ungefähr und hängen von der Einstellung der Temperaturen im Kühlraum, der Umgebungstemperatur, der Häufigkeit des Öffnens der Tür und der Menge der eingelegten Lebensmittel ab. Höhere eingestellte Temperaturen in **ZeroZone** verursachen höhere Temperaturen im Kühlraum und umgekehrt. Passen Sie die Einstellung an die Betriebsbedingungen an.
- Wenn der Gefrierschrank im **ZeroZone** -Modus arbeitet, können die Temperaturen im Kühlfach nur im Bereich von 4 °C bis +8 °C eingestellt werden. Wir empfehlen die Verwendung nur, wenn die Umgebungstemperatur zwischen +16 °C und + 32 °C liegt. Bei höheren oder niedrigeren Temperaturen ist es nicht möglich, eine angemessene Temperatur im Gerät zu gewährleisten.
- Einschaltung der Funktion **Convert** schaltet alle andere Funktionen ab.
- Ausschalten der Funktion Convert:** durch langes erneutes Drücken der Taste **C**. Sie hören einen Signalton und das Display **C4** schaltet sich aus.

Urlaubsmodusfunktion (längere Abwesenheit)



Verwenden Sie diese Funktion, wenn Sie längere Zeit nicht da sind, z. B. wenn Sie in den Urlaub oder auf eine lange Geschäftsreise fahren.



Einschalten: schalten Sie die Funktion ein, indem Sie die Taste **C** so oft, wie erforderlich drücken, bis es im Display angezeigt wird **C2**.

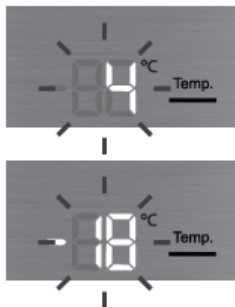
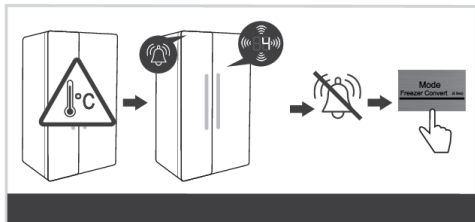
- Durch Aktivieren der Funktion stellen Sie das Kühlfach auf 15 °C und das Gefrierfach auf -18 °C ein.

! WARNUNG!

Entleeren Sie vor dem Einschalten dieser Funktion das Kühlfach des Geräts, da die Gefahr des Verderbens von Lebensmitteln besteht.

Ausschalten: schalten Sie die Funktion aus, indem Sie die **C** Taste erneut drücken bis das Symbol **C2** erlischt.

Alarm bei überhöhter Temperatur



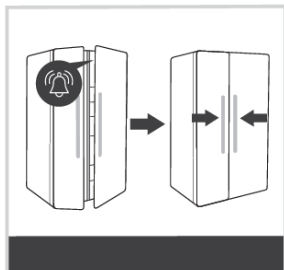
Wenn die Temperatur im Inneren des Geräts zu hoch ist, wird der akustische Alarm aktiviert (intermittierender Ton) und die eingestellte Temperatur des Fachs, in dem die Temperatur zu hoch ist, blinkt auf der Anzeigeeinheit.

- Bei jeder Einschaltung hat das Gerät eine 24-stündige Verzögerung der Alarmaktivierung. Wenn das Gerät in diesem Zeitraum die entsprechende Temperatur nicht erreicht, ertönt ein Alarm.

Abschalten des Alarms:

- Bestätigen und schalten Sie den akustischen Alarm durch Drücken einer beliebigen Taste aus. Die aktuelle Temperatur in dem Fach, in dem die Temperatur zu hoch ist, beginnt auf der Anzeigeeinheit zu blinken. Wenn Sie den akustischen Alarm nicht ausschalten, wird er stündlich eingeschaltet und klingelt etwa 15 Minuten lang.
- Wenn die Temperatur unter den Alarmwert fällt, hört die Temperaturanzeige auf zu blinken und leuchtet kontinuierlich. Die Temperatur des Kühlfachs wird angezeigt.

Alarm bei offener Gerätetür



Wenn die Tür des Kühl- oder Gefrierfachs zu lange geöffnet ist, wird ein akustischer Alarm (wiederholter Piepton) aktiviert und das **B1** oder **B2** Symbol auf der Benutzeroberfläche beginnt zu blinken, je nachdem, welche Tür geöffnet ist. Wenn Sie den akustischen Alarm nicht bestätigen und ausschalten, wird der Alarm alle 30 Sekunden aktiviert.

Alarm ausschalten: Schalten Sie den Alarm aus, indem Sie die Tür schließen.



INFORMATION!

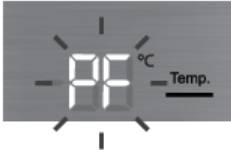
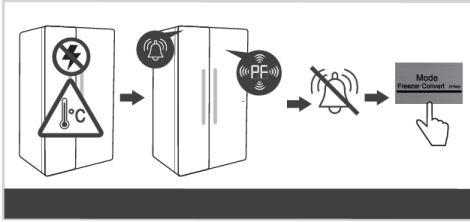
Falls Sie den Alarm durch Drücken einer beliebigen Taste ausschalten, wird der Alarm in 4 Minuten wieder aktiviert, falls die Tür noch offen ist.



INFORMATION!

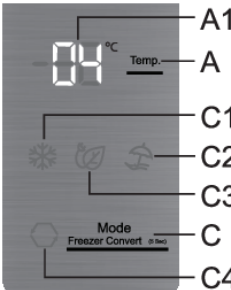
Wenn Sie die Tür länger als 10 Minuten offen lassen, stoppt der Alarm. Das Gerät schaltet in den Sicherheitsmodus um, um trotz geöffneter Tür eine ausreichende Kühlung zu gewährleisten, um das Verderben von Lebensmitteln zu verhindern.

Stromausfallalarm



Wenn die Temperatur im Gerät während eines Stromausfalls den Alarmwert erreicht, wird der Hochtemperaturalarm aktiviert, sobald die Stromversorgung wiederhergestellt ist. Der Alarm ertönt und die Anzeige blinkt **PF**.

Deaktivieren Sie den Alarm, indem Sie eine beliebige Taste drücken. Das Display zeigt die maximal gemessene Temperatur des Gefrierfachs an.



Wenn Sie das nächste Mal die Taste drücken, **A** wird die höchste gemessene Temperatur des Kühlfachs angezeigt.

Wenn Sie die Taste **C** erneut einmal drücken, wird der Stromausfallalarm endgültig deaktiviert, und die eingestellte Temperatur für das gewählte Fach erscheint auf dem Display.

Wird gleichzeitig auch der Hochtemperaturalarm aktiviert, verhält sich das Gerät nach Aufhebung des Alarms bei Stromausfall wie im Abschnitt Hochtemperaturalarm beschrieben.

Inneneinrichtung des Geräts

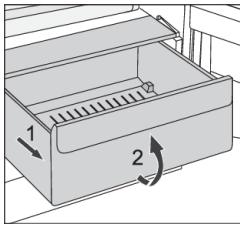
(* Die Ausstattung des Geräts ist vom Modell abhängig)

Regale

Leere Einlegeböden können über die Führungen im Geräteinneren nach Belieben neu angeordnet werden, ohne dass sie aus dem Gerät entfernt werden müssen. Um ein Regal aus dem Gerät zu bewegen oder zu entfernen, ziehen Sie es zu sich, heben Sie es vorne an und bewegen oder ziehen Sie es dann aus dem Gerät. Lagern Sie leicht verderbliche Lebensmittel auf dem hinteren Teil der Ablage an der Geräterückwand, wo die Temperaturen am niedrigsten sind.

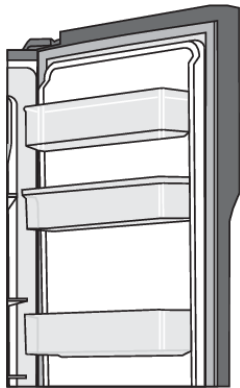
Obst-/Gemüsebehälter (CrispZone) *

Die Schubladen am Boden des Kühlschranks sind für die Aufbewahrung von Obst und Gemüse vorgesehen. Sie sorgen für Feuchtigkeit und verhindern, dass die Lebensmittel austrocknen.



- Fach herausziehen:
 - Ziehen Sie das Fach bis zum Anschlag heraus, heben Sie es vorne etwas an, dann können Sie es vollständig herausziehen.

Kühlzonen in der Gerätetür



Die Innenseite der Tür des Kühl- und des Gefrierfachs ist mit Regalen ausgestattet, die für die Aufbewahrung von kleinen Paketen ausgelegt sind.

Sie können die Ablagen wie gewünscht auslegen, indem Sie sie leicht aus den Rillen heben, die sie an Ort und Stelle halten, und sie zur gewünschten Stelle bewegen, wobei Sie darauf achten müssen, dass sie in die Rillen passen.

Die untere Ablage an der Tür des Kühlfachs ist für die Aufbewahrung von Flaschen vorgesehen.

Die maximale Belastung jeder Türablage beträgt 5 kg.

Luftverteilungssystem (MultiFlow) *

- Das fortschrittliche MultiFlow-System verteilt die Luft gleichmäßig und gleicht die Temperatur im gesamten Kühlschrank aus. Dieses System ermöglicht es auch, jede Art von Lebensmitteln auf jedem Regal im Kühlschrank zu platzieren, da es keine Temperaturunterschiede zwischen ihnen gibt.

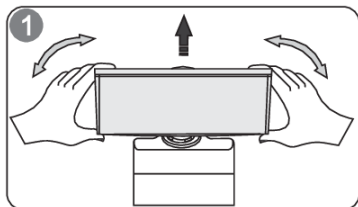
Wasserspender *

(nur bei einigen Modellen)

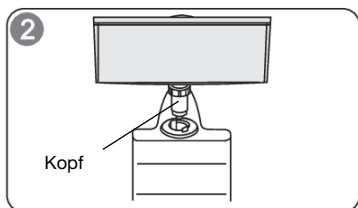
Der in der Tür des Kühlfachs installierte Wasserspender ist für die Speicherung von Trinkwasser ausgelegt. Mit einem Wasserspender können Sie problemlos gekühltes Wasser entnehmen, ohne die Tür des Kühlfachs öffnen zu müssen.

Vor dem ersten Gebrauch

Bevor Sie den Wasserspender zum ersten Mal verwenden, muss er gemäß den folgenden Anweisungen gereinigt werden:

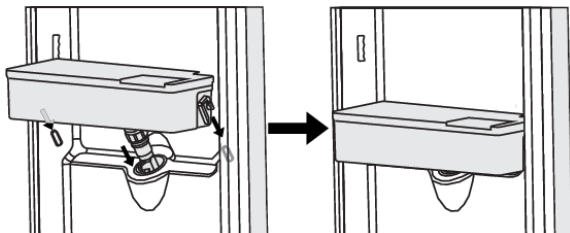


1. Halten Sie den Wasserspender auf beiden Seiten fest und ziehen Sie ihn mit einem leichten Schütteln nach oben.
2. Schrauben Sie den Kopf ab und reinigen Sie ihn und das Innere des Wasserspenders.



Einbau

1. Setzen Sie den Spenderkopf in die Öffnung ein.
2. Setzen Sie den Behälter in die Führungen an der Kühlschranktür ein.
3. Drücken Sie beide Seiten des Wasserbehälters nach unten.
4. Wenn Sie ein Klicken hören, bedeutet dies, dass der Behälter in den dafür vorgesehenen Schlitz eingerastet ist.



Warnung!

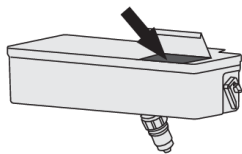
1. Achten Sie darauf, nicht auf den Kopf zu drücken.
2. Achten Sie bei der Installation des Wasserbehälters darauf, dass der Kopf zuerst in die Öffnung eingeführt wird.

Befüllung mit Wasser

Vergewissern Sie sich vor dem Befüllen des Behälters mit Trinkwasser, dass der Wasserbehälter fest an der vorgesehenen Stelle eingesetzt ist.

Achtung!

Gießen Sie bis zu 3 Liter Wasser in den Behälter (wie empfohlen), achten Sie jedoch darauf, dass das Wasser den maximalen Füllstand nicht überschreitet, da es sonst beim Schließen des Deckels über den Rand schwappen kann.



Öffnen Sie den Deckel und gießen Sie das Wasser ein. Vergessen Sie nach dem Einfüllen des Wassers nicht, den Deckel wieder vollständig zu schließen.

Wasserausgabe

1. Vergewissern Sie sich, dass der Deckel des Wasserbehälters angebracht ist.
2. Schließen Sie die Kühlschranktür und überprüfen Sie den Wasserspender.

Gießen von Wasser in ein Glas

Stellen Sie ein geeignetes Glas unter den Kaltwasserspender.



WARNUNG!

Betätigen Sie den Spenderhebel nicht, wenn sich kein Glas unter dem Wasserhahn befindet, da sonst Wasser aus dem Dispenser fließen kann.

Reinigung

1. Entnehmen Sie den Wasserbehälter vorsichtig aus der Kühlschranktür. Reinigen Sie Behälter, Deckel und Kopf vorsichtig mit Wasser.
2. Lassen Sie den Spender nach der Reinigung lufttrocknen oder trocknen Sie ihn mit einem Trockner.
3. Wenn Sie den Kaltwasserspender häufig benutzen, kann sich in der Tropfschale des Spenderhahns viel Wasser ansammeln, das auch auf den Boden gelangen und diesen nass machen kann. Wischen Sie den Behälter regelmäßig mit einem trockenen Tuch aus, damit sich nicht zu viel Wasser in der Schale ansammelt.

Lagerung von Lebensmitteln im Kühlgerät

Wichtige Hinweise zur Lagerung von Lebensmitteln

INFORMATION!

Die fachgerechte Verwendung des Geräts, die entsprechende Verpackung der Lebensmittel, die Aufrechterhaltung der geeigneten Temperatur, sowie die Einhaltung der Hygiene der Lebensmittel beeinflussen entscheidend die Qualität der Lagerung der Lebensmittel.

Beachten Sie das Haltbarkeitsdatum der Lebensmittel, das auf der Lebensmittelverpackung angegeben ist.

Lebensmittel, die im Kühlgerät gelagert werden, müssen in geschlossenen Behältern bzw. entsprechenden Verpackungen verpackt sein, damit sie keinen Geruch bzw. Feuchtigkeit aufnehmen/abgeben.

Lagern Sie im Kühlgerät keine entzündlichen, flüchtigen und explosiven Stoffe!

Flaschen mit hohem Alkoholgehalt sind dicht verschlossen und in senkrechter Stellung zu lagern.

Einige organische Lösungen, ätherische Öle in Zitronen- und Orangenschalen, Buttersäure u. Ä. können bei längerem Kontakt mit Kunststoffoberflächen oder Dichtungen Beschädigungen und ein vorzeitiges Altern der Materiale hervorrufen.

Unangenehme Gerüche weisen auf Unreinheiten im Gerät bzw. verdorbene Lebensmittel hin (siehe Kapitel „Reinigung und Pflege“).

Wenn Sie Ihre Wohnung für längere Zeit verlassen, sollten Sie leicht verderbliche Lebensmittel aus dem Kühlgerät entfernen.

Vorbeugung der lebensmittelkontamination

Um ein Verderben von Lebensmitteln zu vermeiden, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:

- Wenn Sie die Tür für längere Zeit öffnen, kann dies zu einer erheblichen Temperaturerhöhung in den Kühlfächern des Geräts führen.
- Reinigen Sie regelmäßig die Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen, sowie das zugängliche Drainagesystem.
- Bewahren Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank auf, damit es nicht mit anderen Lebensmitteln in Berührung kommt oder auf diese tropft.
- Wenn das Kühlgerät längere Zeit leer bleibt, schalten Sie das Gerät aus. Außerdem abtauen, reinigen und trocknen. Lassen Sie die Tür offen, um Schimmelbildung im Gerät zu vermeiden.

Einfrieren und Lagerung von gefrorenen Lebensmitteln

Einfrieren von Lebensmitteln

INFORMATION!

Die maximale Menge von frischen Lebensmitteln, die Sie auf einmal einfrieren können, ist auf dem Etikett mit den Gerätedaten angegeben. Falls Sie größere Mengen von Lebensmitteln einfrieren möchten, wird die Qualität des Einfrierens sowie die Qualität der bereits eingefrorenen Lebensmittel beeinträchtigt.

- Schalten Sie 24 Stunden vor dem Einfrieren von frischen Lebensmitteln die Funktion „Intensivgefrieren“ ein:
 - drücken Sie die **C** Taste so oft wie erforderlich, bis es im Display angezeigt wird **C1**
- Dann können Sie frische Lebensmittel in den Gefrierbereich einsetzen.

Die frischen Lebensmittel dürfen die schon eingefrorenen Lebensmittel nicht berühren!

- Zum Einfrieren von kleineren Mengen von Lebensmitteln (1-2 kg) ist die Verwendung der Intensivgefrierfunktion nicht notwendig.

Wichtige Hinweise zum einfrieren von frischen Lebensmitteln

INFORMATION!

Im Gefriergerät sollten nur Lebensmittel eingefroren werden, die dazu geeignet sind. Die Lebensmittel sollten immer frisch und von guter Qualität sein.

Wählen Sie immer eine für das jeweilige Lebensmittel geeignete Verpackung aus und verpacken Sie es fachgerecht.

Die Verpackung muss luft- und feuchtigkeitsundurchlässig sein, um ein Austrocknen des Inhalts und Vitaminverluste zu verhindern.

Versehen Sie die verpackten Lebensmittel mit einem Etikett mit Angaben über die Art und Menge der Lebensmittel sowie mit dem Datum des Einfrierens.

Es ist wichtig, dass die Lebensmittel so schnell wie möglich einfrieren, deswegen sollten die Packungen so klein wie möglich gehalten werden. Die Lebensmittel vor dem Einfrieren abkühlen.

Lagerung von industriell gefrorenen Lebensmitteln

- Beachten Sie bei der Lagerung von industriell gefrorenen Lebensmitteln die Anweisungen des Herstellers. Auf der Verpackung industriell gefrorener Lebensmittel sind die Lagerungsdauer und die Lagerungstemperatur angegeben.
- Kaufen Sie nur gut verpackte gefrorene Lebensmittel, die mit allen Daten ausgestattet sind und in Gefriertruhen gelagert wurden, die eine Mindesttemperatur von -18°C oder niedriger haben.
- Kaufen Sie keine gefrorenen Lebensmittel, die mit Reif umgeben sind, da diese wahrscheinlich mehrmals aufgetaut worden sind.
- Sichern Sie gefrorene Lebensmittel beim Transport vor dem Auftauen. Ein Temperaturanstieg kann ihre Lagerungszeit verkürzen und ihre Qualität beeinträchtigen.

Lagerungszeit von gefrorenen Lebensmitteln

Empfohlene Lagerungszeiten im Gefriergerät

Lebensmittelart	Lagerdauer
Obst, Rindfleisch	von 10 bis 12 Monate
Gemüse, Kalbfleisch, Geflügel	von 8 bis 10 Monate
Wild	6 bis 8 Monate
Schweinefleisch	4 bis 6 Monate
Hackfleisch	4 Monate
Brot, Teigwaren, gekochte Speisen, Weißfisch	3 Monate
Innereien	2 Monate
Geräucherte Würste, Blaubarsch	1 Monat

Auftauen von Gefriergut

- Das Auftauen ist ein wichtiger Schritt bei der Lagerung von Lebensmitteln, die durch Tiefgefrieren konserviert werden. Es kommt auf die richtige Art des Auftauens an.
- Geeignete Verfahren für das Auftauen:
 - im Kühlschrank
 - in kaltem Wasser
 - in einer Mikrowelle oder einem konventionellen Ofen mit geeignetem Auftauprogramm.
- Einige gefrorene Produkte können ohne vorheriges Auftauen zubereitet werden. Der Hersteller wird dann entsprechende Angaben auf der Verpackung machen.
- Lebensmittel immer in kleinen Portionen verpacken. Kleine Portionen gefrieren schneller.
- Teilweise oder vollständig aufgetaute Lebensmittel so schnell wie möglich aufbrauchen. Die Bakterien in den aufgetauten Lebensmitteln werden reaktiviert, so dass die Lebensmittel schnell verderben. Dies gilt insbesondere für Obst, Gemüse und Fertiggerichte.
- Teilweise oder vollständig aufgetaute Lebensmittel nicht erneut einfrieren!

Abtauen des Geräts

Automatisches Abtauen des Kühlgeräts

Sie brauchen das Kühlgerät nicht abzutauen, weil das auf der Rückwand gebildete Eis automatisch abgetaut wird. Die entstandene Eisschicht taut während des Stillstands des Kompressors ab. Das Tauwasser fließt in Form von Tropfen durch die Öffnung in der Rückwand des Geräts in einen Behälter oberhalb des Kompressors, wo es verdampft.

Sorgen Sie dafür, dass die Öffnung in der Rückwand des Kühlgeräts nicht durch Lebensmittel oder Gegenstände zugedeckt ist.

Falls sich an der Rückwand des Kühlgeräts eine übermäßig dicke Eisschicht (3-5 mm) bilden sollte, schalten Sie das Kühlgerät aus und tauen Sie es manuell ab.

Abtauen eines NoFrost Gefrierteils

- Der NoFrost Gefrierteil taut automatisch ab. Jegliche Eisschichten, die sich gelegentlich aufbauen können, werden automatisch abgetaut.

Gerät reinigen



WARNUNG!

Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker und entfernen Sie das Anschlusskabel aus der Steckdose.

- Benutzen Sie zum Reinigen der Oberflächen des Geräts ein weiches Tuch. Grobe bzw. scheuernde Reinigungsmittel, Säuren oder Lösungsmittel sind zum Reinigen des Geräts nicht geeignet, da sie die Oberfläche des Geräts beschädigen!

Reinigen Sie die Außenfläche des Geräts mit Wasser und einer milden Seifenlauge.

Lackierte Oberflächen und Aluminiumoberflächen mit einem weichen Tuch und einem milden Reinigungsmittel reinigen. Es dürfen auch leicht alkoholhaltige Reinigungsmittel (z.B. Glasreiniger) verwendet werden. Kunststoffteile dürfen nicht mit alkoholhaltigen Reinigungsmitteln gereinigt werden.

Reinigen Sie den Innenraum des Geräts mit lauwarmem Wasser mit etwas Essig.

- Teile des Zubehörs auf keinen Fall in der Geschirrspülmaschine reinigen, da sie dadurch beschädigt werden können!
- 3-5 mm dicke Reif- bzw. Eisablagerungen erhöhen den Stromverbrauch, deswegen müssen Sie diese regelmäßig entfernen (gilt nicht für NO FROST-Gefriergeräte). Verwenden Sie zum Entfernen der Eisschicht keine scharfen Gegenstände, Lösungsmittel oder Sprays.
- Schalten Sie das Gerät nach dem Reinigen wieder ein und legen Sie die Lebensmittel hinein.

Beseitigung von Störungen

Störung:	Ursache bzw. Beseitigung der Störung
Das Gerät funktioniert nach dem Anschluss an das Stromnetz nicht:	<ul style="list-style-type: none"> • Überprüfen Sie, ob in der Steckdose Spannung vorhanden ist und ob das Gerät eingeschaltet ist.
Das Kühlsystem arbeitet schon seit längerer Zeit ununterbrochen:	<ul style="list-style-type: none"> • Zu hohe Umgebungstemperatur. • Zu häufiges Öffnen bzw. zu lange geöffnete Gerätetür. • Mangelhaft geschlossene Tür (Fremdkörper in der Tür, hängende Tür, beschädigte Dichtung,...). • Einlagerung einer zu großen Menge von frischen Lebensmitteln. • Der Sensor im Kühlschrank wird durch frische Lebensmittel blockiert. Lassen Sie Luft um den Sensor herum zirkulieren (nur einige Modellen haben diesen).
Übermäßige Eisablagerung an der Rückwand im Geräteinneren entsteht:	<ul style="list-style-type: none"> • Zu häufiges Öffnen bzw. zu lange geöffnete Gerätetür. • wenn warme Speisen im Kühlgerät gelagert werden; • wenn Lebensmittel oder Behälter die Rückwand des Kühlgeräts berühren; • mangelhaftem Dichten der Gerätetür; • Falls die Dichtung verschmutzt oder beschädigt ist, reinigen Sie sie oder lassen Sie sie austauschen.
Auftreten von Eis oder Frost im Gefrierfach:	<ul style="list-style-type: none"> • Die Tür wurde zu lange oder zu häufig geöffnet. • Die Gerätetür wurde nicht ordnungsgemäß geschlossen. • Die Tür hat eine mangelhafte Dichtung (die Dichtung ist verschmutzt, die Tür ist nicht richtig ausgerichtet, die Dichtung ist beschädigt usw.). • Tauen Sie das Gerät manuell ab.
Tauwasser auf der Ablage oberhalb des Faches:	<ul style="list-style-type: none"> • Das ist eine vorübergehende Erscheinung, die im Fall von hohen Umgebungstemperaturen und Feuchtigkeit im Raum nicht gänzlich vermieden werden kann. Diese Erscheinung verschwindet von selbst, wenn sich die Temperaturen normalisieren. Wir empfehlen Ihnen, die Fächer öfter zu reinigen und das Kondenswasser wegzuwischen. • Öffnen Sie den Feuchtigkeitsregulator. • Bewahren Sie Lebensmittel in Beuteln oder anderen Behältnissen, die gut dichten, auf.
Tröpfchen an der Rückwand des Kühlteils.	<ul style="list-style-type: none"> • Dies ist normal. Der Kühlteil wird automatisch abgetaut, was dazu führt, dass Wassertropfen durch eine Öffnung in der Rückwand des Kühlteils in eine Wanne oberhalb der Kompressoreinheit fließen, aus der das Wasser dann verdunstet.
Wasser fließt aus dem Kühlgerät:	<ul style="list-style-type: none"> • Die Abflussöffnung für Tauwasser ist verstopft bzw. tropft das Tauwasser an der Sammelrinne vorbei. • Reinigen Sie die verstopfte Abflussöffnung mit einem Kunststoff-Strohalm.

Störung:	Ursache bzw. Beseitigung der Störung
	<ul style="list-style-type: none"> • Tauen Sie zu dicke Eisschichten manuell ab (siehe Kapitel „Abtauen des Geräts“).
Erschwertes Öffnen der Gerätetür:	<ul style="list-style-type: none"> • Falls Sie die gerade oder vor kurzem geschlossene Tür des Gefriergeräts erneut öffnen möchten, kann es passieren, dass das Öffnen der Tür erschwert ist. Beim Öffnen der Tür entweicht nämlich etwas kalte Luft aus dem Gerät, die durch die warme Luft aus der Umgebung ersetzt wird. Beim Abkühlen der Luft entsteht Unterdruck, was die Ursache für das erschwerte Öffnen der Tür ist. Nach einigen Minuten normalisiert sich der Zustand und die Tür lässt sich wieder mühelos öffnen.
Die Geräteseiten sind warm:	<ul style="list-style-type: none"> • Das ist normal, da an den Geräteseiten Rohre verlegt sind, die sich während des Betriebs des Geräts leicht aufwärmen.
Die LED-Beleuchtung funktioniert nicht:	<ul style="list-style-type: none"> • Falls die LED-Beleuchtung nicht funktioniert, rufen Sie den Kundendienst an. • Versuchen Sie nicht, die LED-Beleuchtung selbst zu reparieren, weil Sie in Kontakt mit Hochspannung geraten können!
Auf der Anzeige erscheint HI:	<ul style="list-style-type: none"> • Zu häufiges Öffnen bzw. zu lange geöffnete Gerätetür. • Mangelhaft geschlossene Tür (Fremdkörper in der Tür, hängende Tür, beschädigte Dichtung,...). • Längerer Stromausfall. • Einlagerung einer zu großen Menge von frischen Lebensmitteln.
Auf der Anzeige erscheint PF:	<ul style="list-style-type: none"> • Längerer Stromausfall.
Auf der Anzeige erscheint E0 oder E8:	<ul style="list-style-type: none"> • Die Sensortasten reagieren nicht. Bitte rufen Sie den nahegelegenen Kundendienst an. • Bis das Gerät von einem Kundendiensttechniker repariert wird, arbeitet es im Sicherheitsmodus. Das Gerät hält automatisch die am besten geeignete Temperatur für jedes Gerät aufrecht.
Auf der Anzeige erscheint E1 oder E2:	<ul style="list-style-type: none"> • Störung des Temperatursensors. Bitte rufen Sie den nahegelegenen Kundendienst an. Bis das Gerät von einem Kundendiensttechniker repariert wird, arbeitet es im Sicherheitsmodus. Das Gerät hält automatisch die am besten geeignete Temperatur für jedes Gerät aufrecht.
Auf der Anzeige erscheint E3 oder E4:	<ul style="list-style-type: none"> • Der Raumventilator ist defekt. Rufen Sie den Kundendienst an, um den Fehler zu beheben. Das Gerät kann nicht normal funktionieren. Stellen Sie Lebensmittel an einen kühlen Ort und schalten Sie das Gerät aus.

Fortsetzung der Tabelle von der vorigen Seite

Störung:	Ursache bzw. Beseitigung der Störung
Auf der Anzeige erscheint E6:	<ul style="list-style-type: none"> • Verdampfer-Sensor ist defekt. Rufen Sie ein Servicezentrum an, um das Problem zu beheben. Das Gerät arbeitet im abgesicherten Modus, bis es von einem Servicetechniker repariert wird. Das Gerät behält automatisch die für jedes Fach am besten geeignete Temperatur bei.
Auf der Anzeige erscheint E7:	<ul style="list-style-type: none"> • Der Umgebungstemperatursensor ist defekt. Rufen Sie ein Servicezentrum an, um das Problem zu beheben. Das Gerät arbeitet im abgesicherten Modus, bis es von einem Servicetechniker repariert wird. Das Gerät behält automatisch die für jedes Fach am besten geeignete Temperatur bei.
Auf der Anzeige erscheint E9:	<ul style="list-style-type: none"> • Die Gerätetür war zu lange offen. Schließen Sie die Gerätetür. • Wenn die Tür nicht geöffnet ist oder wenn E9 noch 10 Minuten nach dem Schließen der Tür angezeigt wird, liegt ein Türsensorfehler vor. Wenden Sie sich zur Reparatur an ein Kundendienstzentrum. Das Gerät wird im abgesicherten Modus betrieben, bis es repariert ist. Das Gerät behält automatisch die für jedes Fach am besten geeignete Temperatur bei.

Wenn keine der obigen Ursachen zutrifft und Sie die Störung nicht selbst beheben können, treten Sie mit dem nächstgelegenen Kundendienst in Verbindung und geben Sie ihm die Daten (Gerätetyp, Modell, Seriennummer) vom Typenschild bekannt, das sich im Geräteinneren befindet.

Informationen über die Geräuschentwicklung

Das Kühlen in Kühl-/Gefriergeräten wird durch ein Kühlsystem mit einem Kompressor (einige Geräte besitzen auch einen Ventilator) bewerkstelligt, der einen gewissen Lärm verursacht. Die Geräuschintensität ist vom Aufstellungsort sowie vom fachgerechten Gebrauch und vom Alter des Geräts abhängig.

- Nach der Inbetriebnahme des Geräts kann der Betrieb des Kompressors (Fließgeräusch) bzw. das Strömen der Kühlflüssigkeit etwas lauter sein. Das ist kein Zeichen für eine Störung und übt keinen Einfluss auf die Lebensdauer des Geräts aus. Nach einer gewissen Betriebszeit werden die Geräusche etwas leiser.
- Manchmal sind während des Betriebs ungewöhnliche oder lautere Geräusche hörbar, die für das Gerät unüblich sind und oft die Folge einer unzutreffenden Aufstellung sind:
 - Das Gerät muss gerade und stabil auf einer festen Unterlage stehen.
 - Das Gerät darf die Wand oder die benachbarten Elemente nicht berühren.
 - Überprüfen Sie, ob sich die Inneneinrichtung des Geräts auf ihrem Platz befindet, bzw. ob eventuell Dosen, Flaschen oder andere Behälter Geräusche verursachen, weil sie einander berühren.
- Aufgrund der größeren Beanspruchungen des Kühlsystems bei häufigem Öffnen der Gerätetür, bei zu lange geöffneter Gerätetür, Einlagerung von größeren Mengen von Gefriergut, Verwendung der Funktion Intensivgefrieren oder Intensivkühlen, kann das Betriebsgeräusch des Geräts vorübergehend lauter werden.

Hisense UK Ltd

Unit 2 Meadow Court Millshaw Lane Leeds, West Yorkshire, LS11 8LZ, United Kingdom

Hisense France SAS

9 Rue des 3 Soeurs, 93420 Villepinte, France

Hisense Germany GmbH

Garmischer Strasse 4-6, 80339 München, Germany

Hisense Italia SRL

Via Montefeltro, 6/A 20156 Milano, Italia

Hisense Iberia S.L

Ronda Auguste y Louis Lumiere, 23 Nave 12
Edificio Lumiere – Parque Tecnológico 46980 Paterna (Valencia). España

Gorenje gospodinjski aparati, d.o.o.

Partizanska cesta 12, 3320 Velenje, Slovenia

Hisense



901381-a2



Hisense

life reimagined

EN (GB) (IE)

INSTRUCTIONS FOR USE

OF AN UPRIGHT FRIDGE FREEZER



THANK YOU FOR WELCOMING OUR APPLIANCE INTO YOUR HOME

We are happy that you have chosen a Hisense appliance. Hisense is here to empower you and all your adventures with our cutting-edge technology and modern home appliances made of high-quality materials. Because we are working tirelessly on energy efficiency, by purchasing our appliance, you too are contributing to more sustainable future.

For full use of our services, warranty and other important information, please consider to register your Hisense appliance online on our website:

<https://www.hisense-europe.com>

We hope our appliance will meet and exceed your expectations.

Link to the EU EPREL database


The QR code on the energy label supplied with the appliance provides a web link to the registration of this appliance in the EU EPREL database. Keep the energy label for reference together with the user manual and all other documents provided with this appliance. It is possible to find information related to the performance of the product in the EU EPREL database using the link <https://eprel.ec.europa.eu> and the model name and product number that you can find on the rating plate of the appliance. For more detailed information about the energy label, visit www.theenergylabel.eu.


The appliance is intended solely for household use.

The refrigerator is intended for storing fresh food at temperatures above 0°C.

The freezer is intended for freezing fresh food and for long-term storage of frozen food (up to one year, depending on the type of food).

The following symbols are used throughout the manual and they have the following meanings:

 **INFORMATION!**
Information, advice, tip, or recommendation

 **WARNING!**
Warning – general danger

 **ELECTRIC SHOCK!**
Warning – danger of electric shock

 **DANGER OF FIRE!**
Warning – danger of fire

Contents

Important notes and precautions	4
Before using the appliance for the first time	4
Important safety instructions	4
Important information on the use of appliance	7
Environment protection	9
Advice for saving power with refrigeration appliances	10
Installation and connection	11
Selecting the room	11
Appliance placement	12
Connecting the appliance	14
Description of the appliance	15
Operating the appliance	16
Switching the appliance on/off	16
Adjusting the temperature in the appliance	17
Control unit/display standby mode	18
Intensive freezing (freezer compartment)	19
Eco function(Recommended setting)	20
Convert function	21
Holiday mode (prolonged absence)	22
High temperature alarm	23
Open door alarm	24
Power outage/power supply failure alarm	25
Appliance interior equipment	26
Shelves	26
Fruit and vegetables drawer (CrispZone) *	26
Door racks	26
Air distribution system (MultiFlow) *	26
Water dispenser *	27
Storing food in the refrigerator	29
Important warnings regarding food storage	29
Avoid contamination of food	29
Freezing and storing frozen food	30
Freezing procedure	30
Important warnings on freezing	30
Storing industrially frozen food	30
Frozen food storage time	30
Thawing frozen food	31
Defrosting the appliance	32
Automatic refrigerator defrosting	32
Defrosting a NoFrost freezer	32
Cleaning the appliance	33
Troubleshooting	34
Information about appliance noise	37

Important notes and precautions

Before using the appliance for the first time

Before connecting the appliance to the power mains, please read carefully the instructions for use which describe the appliance and its correct and safe use. The instructions apply to several appliance types/models; thus, settings or equipment may be described herein which is not available in your appliance. We recommend saving this instruction manual for future reference and attach it to the appliance if it is sold in the future.

The instruction manual includes the No Frost version/model of the freezer which is fitted with a fan and in which the defrosting process is automatic (only with some models).

Check for any damage or irregularities on your appliance. If you find your appliance is damaged, notify the retailer from which you have purchased the appliance.

Before connecting the appliance to the power mains, let the appliance rest in a vertical position for a minimum of 2 hours. This will reduce the possibility of operation faults due to the effect of transport on the cooling system.

Important safety instructions



 **DANGER OF FIRE!**
WARNING! Risk of fire/flammable materials.

The appliance must be connected to the power mains and grounded in compliance with the effective standards and regulations.

WARNING! Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

Before cleaning the appliance, unplug it from the power mains (unplug the power cord from the wall outlet).

 **ELECTRIC SHOCK!**

WARNING! If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

 **ELECTRIC SHOCK!**

WARNING! When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

 **ELECTRIC SHOCK!**

If LED lighting does not work, call a service technician. Do not attempt a repair of the LED lighting yourself, as there is danger of contact with high voltage!

 **WARNING!**

WARNING! Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

 **WARNING!**

WARNING! Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

 **WARNING!**

WARNING! To avoid any hazard resulting from poor stability of the appliance, make sure it is installed as instructed.

Freeze burn hazard

To avoid freeze burn, never put frozen food in your mouth and do not touch frozen food.

Safety of children and vulnerable persons

The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Remove the packaging intended to protect the appliance or particular parts during transport and keep it outside the reach of children. It presents danger of injury or suffocation.

When removing a used appliance, disconnect the power cord, remove the door, and leave the shelves in the appliance. This will prevent children from locking themselves in the appliance.

For European markets only

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

Children shall not play with the appliance.

Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.

Warning regarding the refrigerant

The appliance contains a small amount of an environmentally friendly yet flammable gas R600a. Make sure that no parts of the cooling system are damaged. A gas leak is not hazardous to the environment, but it could cause eye injury or fire.

In case of a gas leak, ventilate the room thoroughly, disconnect the appliance from the power mains, and call a service technician.

Important information on the use of appliance



WARNING! This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;
- catering and similar non-retail applications.

⚠ WARNING!

WARNING! Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

The appliance may not be used outdoors and it may not be exposed to rain.

Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.

If the appliance will be out of use for an extended period of time, switch it off using the relevant button, and unplug it from the power mains. Empty the appliance, defrost it, clean it, and leave the door ajar.

In case of an error or power supply failure, do not open the freezer compartment unless the freezer has not operated for over 16 hours. After this period, use the frozen food or provide sufficient cooling (e.g. a replacement appliance).

Technical information on the appliance

Rating plate can be found in the appliance interior. It indicates data on voltage, gross and net volume, type and amount of refrigerant, and information on the climate classes.

If the language on the rating plate is not the language of your choice or the language of your country, replace it with the one supplied.

⚠ WARNING!

WARNING! Do not damage the refrigerant circuit. This will also prevent pollution.

Environment protection

Packaging is made of environmentally friendly materials that can be recycled, disposed of, or destroyed without any hazard to the environment.

Removing an obsolete appliance

To protect the environment, take the obsolete appliance to an authorized home appliance collection centre.

Before doing so, do the following:

- disconnect the appliance from the power mains;
- do not allow children to play with the appliance.



■ The symbol on the product or its packaging indicates that the product should not be treated as normal household waste. The product should be taken to an authorized collection centre for waste electric and electronic equipment processing. Correct disposal of the product will help prevent any negative effects on the environment and health of people which could occur in case of incorrect product removal. For detailed information on removal and processing of the product, please contact the relevant municipal body in charge of waste management, your waste disposal service, or the store where you bought the product.

Advice for saving power with refrigeration appliances

- Install the appliance as specified in the instruction manual.
- Do not open the door more often than necessary.
- Occasionally make sure air circulation underneath the appliance is unobstructed.
- If the gasket is damaged or does not provide a perfect seal for any reason, have it replaced as soon as possible.
- Store the food in tightly sealed containers or appropriate packaging.
- Before placing the food in the refrigerator, allow it to cool down to room temperature.
- Defrost frozen food in the refrigerator compartment.
- To make use of the entire freezer compartment interior volume, remove some of the drawers as described in the instruction manual.
- Defrost your conventional freezer when an approximately 3–5 millimetre layer of frost or ice has built up on the refrigerated surfaces.
- Make sure the layout of shelves in the compartment is uniform and that the food is placed so that the air can freely circulate in the appliance interior (observe the recommended placement of food as described in the instructions).
- In appliances with a fan, do not block the fan slots or vents.
- If you do not need the fan or the ionizer, switch them off to reduce power consumption.

Installation and connection

Selecting the room

- Install the appliance in a dry and well ventilated room. The appliance will operate correctly if the environment temperature is in the interval specified in the table. The appliance class is indicated on the rating plate / label with the basic information on the appliance.

Description	Class	Ambient temperature range °C	Relative humidity
Extended temperate	SN	+10 to +32	≤75%
Temperate	N	+16 to +32	
Subtropical	ST	+16 to +38	
Tropical	T	+16 to +43	



INFORMATION!

This appliance is not intended to be used as a build-in appliance.



INFORMATION!

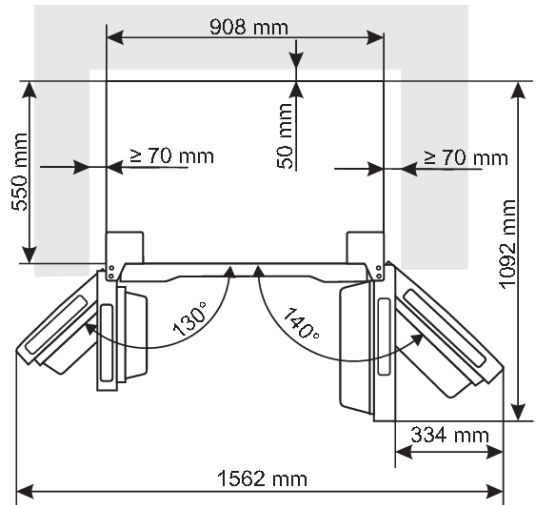
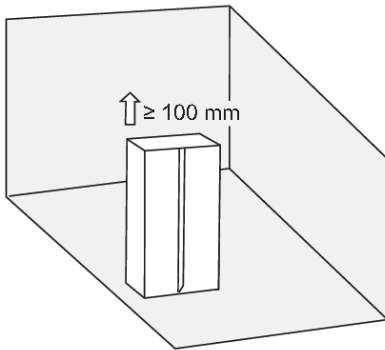
Do not place an appliance in a room where temperature can drop to below 5 °C as this may cause abnormal appliance operation or failure!

- After the installation, the appliance mains plug should be accessible!
- Do not place the appliance near appliances or devices radiating heat, such as a cooker, a stove, a radiator, water heater etc., and do not expose it to direct sunlight. The appliance should stand at least 3 cm away from an electric or gas cooker or at least 30 cm away from an oil or solid fuel stove. If the distance between such source of heat and the appliance is smaller, use an insulating panel.

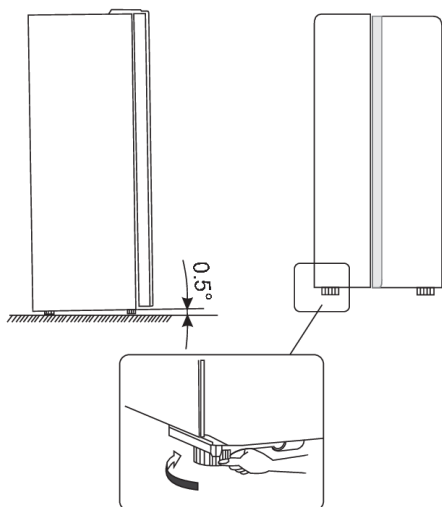
Appliance placement

Appliance installation should be carried out by at least two persons to avoid any personal injury or damage to the appliance.

- The appliance is intended for free-standing installation. To reach the rated/minimum power consumption, always provide 50 mm of clearance between the wall and the back of the appliance, and 100 mm above the appliance. Also allow adequate air circulation on either side of the appliance and above it.
- The appliance can also be placed adjacent to or between kitchen cabinets or cupboards, or adjacent to a wall. In case of such placement, the appliance will operate flawlessly; however, power consumption could increase. Observe the minimum clearance above and behind the appliance, as indicated in the figure.
- Take into account the space or clearance required to open the appliance door, in order to allow the drawers and shelves to be pulled out or removed (see installation diagram).



Appliance setup



- To ensure that the appliance will stand horizontally and that sufficient air circulation is provided behind the appliance, the feet at the bottom of the appliance may need to be adjusted. The height of the feet can be adjusted with your fingers or using an appropriate wrench.
- Allow the door to close automatically. Then turn the adjustable feet so that the upper part of the appliance is tilted backwards by about 10 mm or by 0.5°.
- When you want to move the appliance, raise the feet again so that the appliance can move freely on rotating rollers. After moving the appliance to the desired position, re-align it.

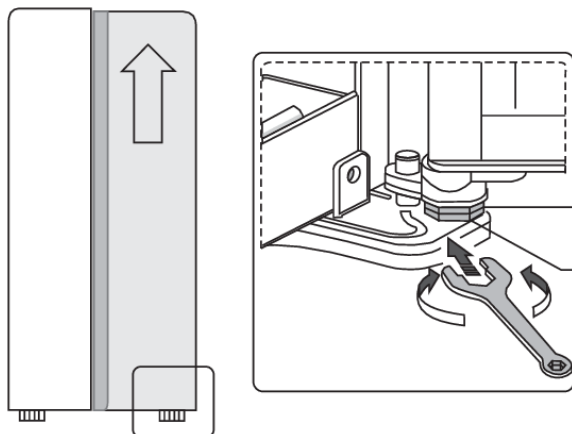
! WARNING!

Attention! Use the rotating rollers only to move the appliance forward and backward, as they do not function as wheels. If you push the appliance to one side or the other, it can damage the floor and the rollers.

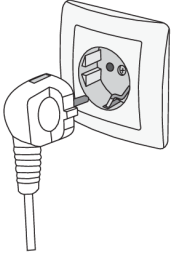
Adjusting the appliance door

If you find that the door of the appliance is not completely aligned (that the door of the freezer compartment and the refrigerator compartment are not at the same level), you can use the supplied tool to adjust the height of the door.

If the freezer door is higher than the refrigerator door. First, use the supplied tool to turn the screw on the lower hinge counterclockwise to raise the door. Then fix the nut with a screwdriver.



Connecting the appliance

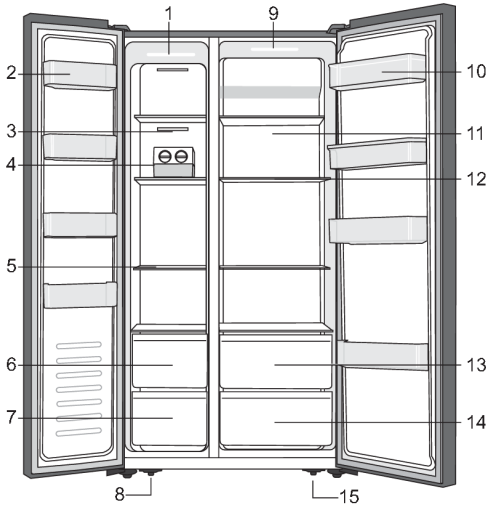


- Connect the appliance to the power mains using the power cord. The wall outlet should be fitted with a ground contact (safety socket). Nominal voltage and frequency are indicated on the rating plate/label with basic information on the appliance.
- The appliance must be connected to the power mains and grounded in compliance with the effective standards and regulations. The appliance will withstand short-term deviations from the nominal voltage, but not more than $\pm 6\%$.

Description of the appliance

Appliance interior equipment may change according to the appliance model.

This product contains a light source of energy efficiency class G.



1. LED light in the freezer compartment
2. Freezer door shelf
3. Freezer air circulation duct cover
4. Ice maker *
5. Freezer shelf
6. Top freezer drawer
7. Bottom freezer drawer
8. Left adjustable foot at the bottom of the appliance
9. LED light in the refrigeration compartment
10. Refrigerator door shelf
11. Refrigerator air circulation duct cover
12. Refrigerator shelf
13. Top refrigerator drawer
14. Bottom refrigerator drawer
15. Right adjustable foot at the bottom of the appliance

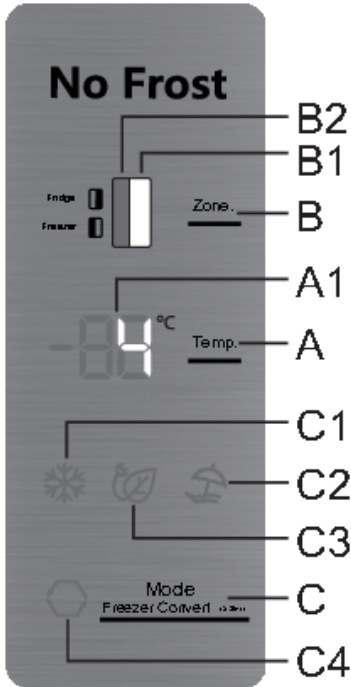
* Only in some models



NOTE!

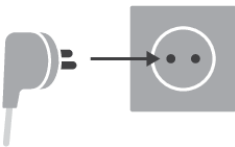
Due to occasional changes to our products, it is possible that your refrigerator will differ slightly from the refrigerator described in these instructions for use, but its functions and methods of use remain the same.

Operating the appliance



- A Temperature setting key
- A1 Display
- B Refrigerator/freezer compartment switch key
- B1 Refrigerator compartment display
- B2 Freezer compartment display
- C Key to set additional functions
- C1 Intensive freezing (fast freeze) function indicator
- C2 Long absence function indicator (holiday mode)
- C3 Eco function indicator
- C4 Function indicator convert

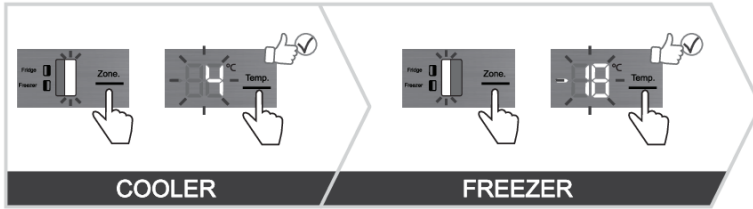
Switching the appliance on/off



Power on: To switch on the appliance, plug the power cord into the power mains outlet.

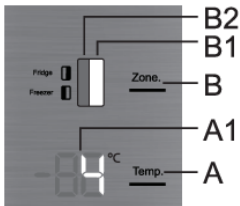
Power off: To switch off the appliance, unplug the power cord from the power mains outlet.

Adjusting the temperature in the appliance

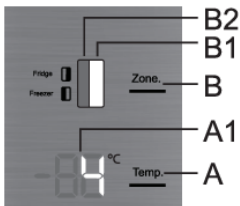


💡 INFORMATION!

- Appliance temperature is preset at the factory to the recommended setting, i.e. 4°C for the refrigerator compartment and -18°C for the freezer compartment.
- After the appliance is switched on, it may take several hours for the set temperature to be reached. Do not place any food into the refrigerator before the temperature drops to the selected setting.

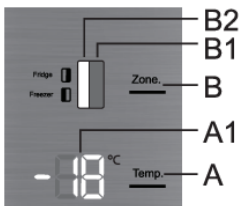


With this model, you can switch between setting the temperature of the refrigeration and freezer part. You can do this by pressing the **B** key to illuminate the symbol for the part of the appliance whose temperature you want to set: **B1** for the refrigeration part and **B2** for the freezer part.



Temperature in the **refrigerator compartment** can be set when the **B1** symbol is lit. Set the temperature by briefly pressing the **A** key.

- Every time you press the **A** key, the temperature will be increased by 1 °C. The setting you choose will be stored as the most recent temperature set for the refrigerator compartment.
- Refrigerator compartment temperature can be set in the range from +1 °C to +9 °C.
- Recommended temperature setting is 4°C.



Temperature in the **freezer compartment** can be set when the **B2** symbol is lit. Set the temperature by briefly pressing the **A** key.

- Every time you press the **A** key, the temperature will be increased by 1 °C. The setting you choose will be stored as the most recent temperature set for the freezer compartment.
- Freezer compartment temperature can be set in the range from -16°C to -24°C.
- Recommended temperature setting is -18°C.



INFORMATION!

10 seconds after the most recent key is pressed, the freezer compartment display automatically switches back to refrigerator compartment display. **B1** will light up and the temperature set for the refrigerator compartment is displayed on the **A1** display unit.

Control unit/display standby mode



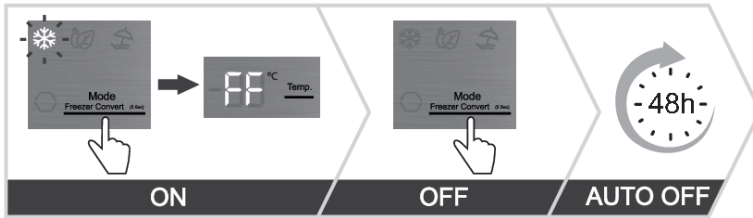
INFORMATION!

30 second after you have pressed the most recent key, the control unit switches to standby mode. All indicators on the control unit will be switched off. There are exceptions when some indicators remain lit although the control unit is in standby mode. Such exceptions include the following:

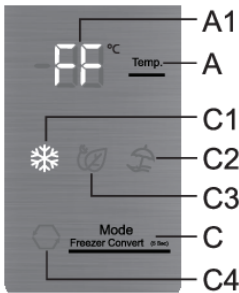
- If intensive freezing (freezer boost) is activated, then the indicator **C1** will remain lit. All other indicators are off.
- If the **Eco** function is activated, the indicator **C3** will still be displayed in standby mode. All other indicators are off.
- If the **holiday mode** function is activated, the indicator **C2** will still be displayed in standby mode. All other indicators are off.
- If the **convert** function is activated, the indicator **C4** will still be displayed in standby mode. All other indicators are off.
- If the manual freezer compartment defrosting function is activated, then **Cd** will still be displayed on the display unit, even when the control unit is in the standby mode. All other indicators are off.
- If one of the alarms is activated or if one of the faults is displayed, the display will show a specific message.

Exit standby mode: briefly press any key or open the door of the cooling compartment.

Intensive freezing (freezer compartment) (❄️)



- Use this setting after switching on the appliance for the first time, before cleaning, or before inserting a large amount of food.



Power on: switch on the intensive freezing mode by pressing the key **C** as many times as it takes for the display to show **C1**. The display shows **FF**.

Power off: switch off the intensive freezing mode by pressing the **C** key again until the symbol **C1** goes out.

If the function is not deactivated manually, it will be deactivated automatically after approximately two days. The setting returns to the most recent value.

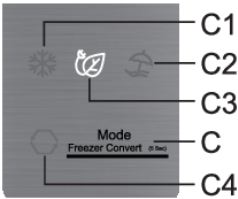
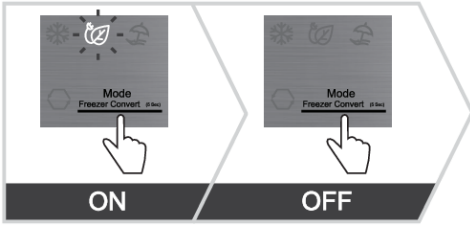
💡 INFORMATION!

- When the intensive freezing (fast freeze) function is activated, the appliance will operate with maximum power. During this time, operation may be temporarily somewhat louder.

💡 INFORMATION!

- When the intensive freezing (super freeze) function is activated, temperature may be lower both in the refrigerator and the freezer compartment.

Eco function (🌿) (Recommended setting 👍🌿)

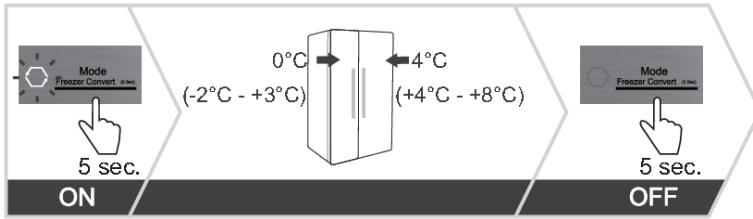


Power on: the **Eco** function is turned on by pressing the **C** key as many times as it takes for the display to show **C3**.

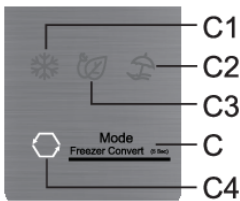
Power off: the **Eco** function can be switched off by pressing the **C** key again until the symbol **C3** goes out.

The **Eco** function will also be deactivated when you change the refrigerator or freezer compartment temperature setting, or when you activate any of the other extra functions.

Convert function (🏠)



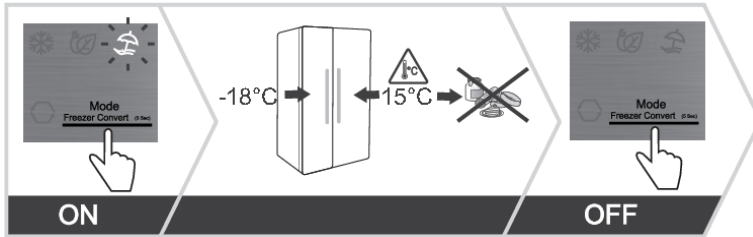
The entire freezer compartment can be converted into a **ZeroZone** compartment. The temperature in this compartment is at or slightly below 0°C. Therefore, do not store food that is sensitive to low temperature in this compartment as such food may freeze. Before switching to **ZeroZone** function, empty the freezer compartment to prevent the frozen food from defrosting and perishing.



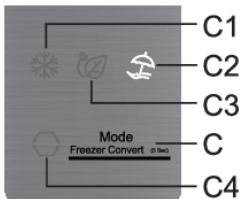
- **Switching on the function Convert:** with a long (5 second) press of the key **C**. You will hear a beep, and the display **C4** will light up.
- When this function is activated, the temperature in the freezer compartment will be set to 0°C, while the refrigerator compartment temperature will be set to 4°C. "0°C" will flash on the **A1** display until the temperature in the freezer compartment reaches the appropriate temperature. When this temperature is reached, the "0°C" indicator will be constantly lit.

- **Setting the temperature in the ZeroZone compartment:** use the **A** key to set the temperature between -2°C and +3°C.
- The temperatures are approximate and they depend on the temperature settings in the refrigerator compartment, environment temperature, frequency of door opening, and amount of food inserted. Setting a higher temperature in the **ZeroZone** compartment will also increase the temperature in the refrigerator compartment, and vice versa. Adjust the setting to the operating conditions.
- When the freezer is working in the **ZeroZone** mode, the temperatures in the refrigerator compartment can only be set in the range from 4 °C to +8 °C. We recommend such use only when environment temperature is between +16 °C and + 32 °C. At higher or lower temperatures, it is not possible to guarantee adequate temperature in the appliance.
- When the **Convert** function is activated, any other extra functions will be deactivated.
- **Switching off the function Convert:** by pressing the key again for a long time **C**. You will hear a beep and the display **C4** will turn off.

Holiday mode (prolonged absence)



Use this function when you are away for a long period of time, for example when you are going on holiday or taking a long business trip.



Power on: turn on the function by pressing the **C** key as many times as it takes for the display to show **C2**.

- When this function is activated, the refrigerator compartment temperature will be set to 15°C and the freezer compartment temperature will be set to -18°C.

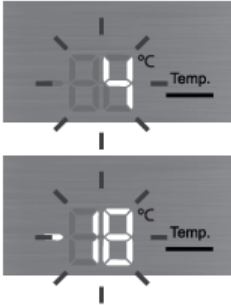
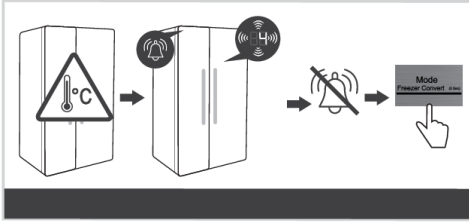


WARNING!

Before activating this function, empty the refrigerator compartment, as any perishables left in this compartment may spoil.

Power off: turn off the function by pressing the **C** key again until the symbol **C2** goes out.

High temperature alarm



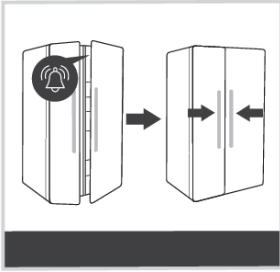
If the temperature inside the appliance is too high, the acoustic alarm will be activated (intermittent tone), and the set temperature of the compartment where the temperature is too high will flash on the display unit.

- Every time you switch on the appliance, a 24-hour delay in alarm operation is activated. If the appliance fails to reach a sufficiently low temperature after this period, the alarm will be activated.

Switching off the alarm:

- Acknowledge and turn off the acoustic alarm by pressing any key. Current temperature in the compartment where the temperature is too high will start to flash on the display unit. If you do not acknowledge and switch off the acoustic alarm, then it will be activated every hour for approximately 15 minutes.
- When the temperature drops to below the alarm value, then the temperature display will stop flashing and it will be lit continuously. Refrigerator compartment temperature will be displayed.

Open door alarm



If the refrigerator or freezer compartment door is open for too long, an acoustic alarm (repetitive beep) will be activated and **B1** or **B2** icon on user interface will start to blink, depending on which door is open. If you do not acknowledge and switch off the acoustic alarm, then alarm will be activated every 30 seconds.

To switch off the alarm: to switch off the alarm, close the appliance door.



INFORMATION!

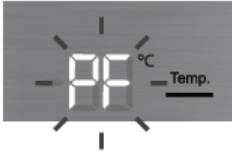
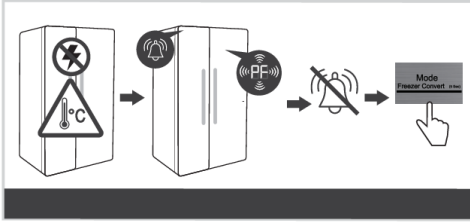
If you switch off the alarm by pressing any key, the alarm will be reactivated in 4 minutes if the door is still open.



INFORMATION!

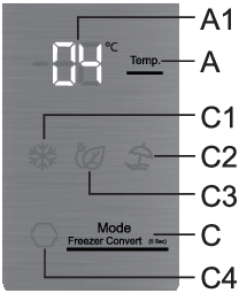
If you leave the door open for more than 10 minutes, the alarm will no longer be sounded. Appliance operation will switch to safe mode in order to provide sufficient cooling and prevent food spoilage despite the open door.

Power outage/power supply failure alarm



If the temperature in the appliance reaches the alarm level during a power failure, then the high temperature alarm will be activated once power supply is restored. The alarm will sound and the display will flash **PF**.

Deactivate the alarm by pressing any of the keys. The display shows the maximum measured temperature of the freezer compartment.



The next time you press the key, **A** the highest measured temperature of the refrigerator compartment will be displayed.

If you press the key **C** once more, the power supply failure alarm will be finally deactivated, and the set temperature for the selected compartment will appear on the display unit.

If the high temperature alarm is activated at the same time, it will operate as described in the chapter High temperature alarm, after you have deactivated the power supply failure alarm.

Appliance interior equipment

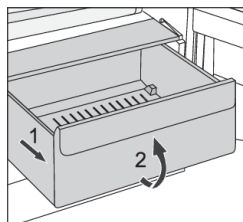
(* Equipment depends on the model)

Shelves

Empty shelves can be rearranged as you see fit across the guides in the appliance interior without having to remove them from the appliance. To move or remove a shelf from the appliance, pull it towards you, lift it up at the front and then move or pull it out of the appliance. Store quickly perishable food at the back of the shelf where the temperature is the lowest.

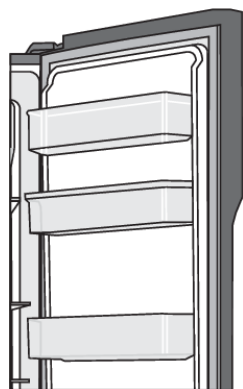
Fruit and vegetables drawer (CrispZone) *

The drawers at the bottom of the refrigerator are meant for storing fruits and vegetables. They provide humidity and prevent the food from drying out.



- Pulling out the bin:
 - Pull out the bin as far as it will go. Then, lift the front part and pull it out completely.

Door racks



The inside of the door of the refrigerator and freezer compartment is equipped with shelves designed for storing small packages.

You may lay out the racks as desired by lifting them slightly from the grooves that hold them in place and moving them to the desired spot, making sure to fit them in the grooves there.

The lower shelf on the door of the refrigerator compartment is designed for storing bottles.

Maximum load on each door shelf is 5 kg.

Air distribution system (MultiFlow) *

- Advanced MultiFlow system evenly distributes the air and equalizes the temperature throughout the refrigerator. This system also allows placing any type of food on any shelf in the fridge, as there are not temperature differences between them.

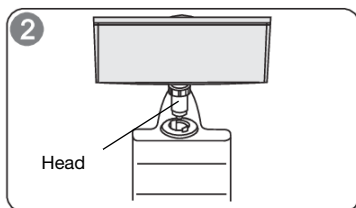
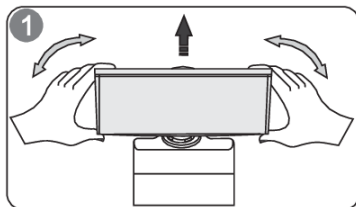
Water dispenser *

(Only in some models)

The water dispenser installed in the door of the refrigeration compartment is designed for storing drinking water. With a water dispenser, you can easily get chilled water without having to open the door of the refrigeration compartment.

Before using the appliance for the first time

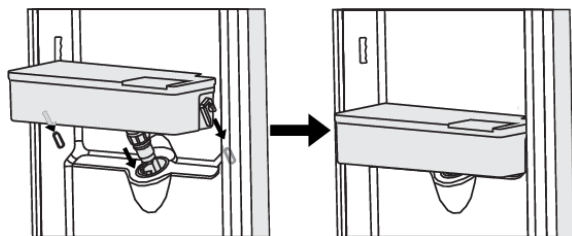
Before using the water dispenser for the first time, it must be cleaned according to the instructions below:



1. Hold the water dispenser on both sides and pull it upwards with a slight shake.
2. Unscrew the head and clean it, while also cleaning the inside of the water dispenser.

Installation

1. Insert the dispenser head into the opening.
2. Place the container in the guides on the refrigerator door.
3. Press both sides of the water container downwards.
4. When you hear a click, it means that the container is placed in its intended slot.



Warning!

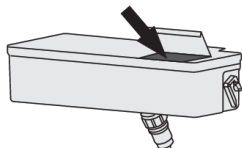
1. Be careful not to press on the head.
2. When installing the water container, make sure to insert the head into the opening first.

Filling with water

Before filling the container with drinking water, make sure that the water container is firmly placed in the intended position.

Attention!

Pour up to 3 liters of water into the container (as recommended), but make sure that the water does not exceed the maximum level, otherwise it may spill over the edge when the lid is closed.



Open the lid and pour in the water. After pouring in the water, do not forget to close the lid completely again.

Water dispensing

1. Make sure that the water container lid is installed.
2. Close the refrigerator door and check the water dispenser.

Pouring water into a glass

Place a suitable glass under the cold water dispenser.



WARNING!

Do not press the dispenser lever if there is no glass under the tap, otherwise water may flow from the dispenser.

Cleaning

1. Carefully remove the water container from the refrigerator door. Gently clean the container, lid and head with water.
2. After cleaning the dispenser, allow it to dry or dry it with a dryer.
3. If you frequently use the cold water dispenser, a lot of water can accumulate in the drip tray of the dispenser tap, which can also get on the floor and make it wet. Regularly wipe the container with a dry cloth so as not to accumulate too much water in the tray.

Storing food in the refrigerator

Important warnings regarding food storage

INFORMATION!

Correct use of the appliance, appropriate packaging, maintaining the right temperature, and observing the food hygiene standards have a decisive impact on the quality of food storage.

Observe the expiry dates for the food, indicated on the packaging.

Food stored in the refrigerator should be kept in closed containers or in appropriate packaging to prevent it from emitting or receiving odours and humidity.

Do not store inflammable, volatile, and explosive substances in the refrigerator.

Bottles with high alcohol content should be tightly sealed and stored in an upright position.

Some organic solutions, essential oils in lemon and orange peel, butter acid, etc. may damage the plastic surfaces in case of a prolonged contact, causing damage and premature ageing of these materials.

Unpleasant odour warns of lacking cleanliness of the appliance or perished contents (see chapter Cleaning the Appliance).

If you are leaving home for a longer period of time, remove perishables from the refrigerator.

Avoid contamination of food

To avoid contamination of food, please respect the following instructions:

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Regularly clean surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

Freezing and storing frozen food

Freezing procedure

INFORMATION!

Maximum amount of fresh food that may be inserted at once is specified on the appliance rating plate. If the amount of food to be frozen exceeds the indicated amount, the quality of freezing will be inferior; in addition, the quality of the food already frozen will deteriorate.

- Activate the super freeze function 24 hours before freezing fresh food:
 - press the **C** key as many times as it takes for the display to show **C1**
- Then you can put fresh food in the freezer area.

Make sure the fresh food is not in contact with the food that is already frozen.

- When freezing smaller amounts of food (1-2 kilograms), activating the super freeze function is not required.

Important warnings on freezing

INFORMATION!

Only use the freezer to freeze food appropriate for freezing. Always use quality and fresh food.

Select the most suitable packaging for the food and use the packaging correctly.

Make sure the packaging is air and water tight so that the food does not dry out and lose its vitamins.

Indicate the type of food, amount, and date of freezing on the packaging.

It is important that the food freezes quickly. Therefore, smaller packages are recommended. Refrigerate the food before freezing.

Storing industrially frozen food

- When storing and using frozen food, observe the manufacturer's instructions. Temperature and expiry date are indicated on the packaging.
- Only choose food with undamaged packaging, stored in freezers at temperatures of -18°C or lower.
- Do not purchase food covered in frost as this indicates it has been partly thawed several times and that it is of inferior quality.
- Protect the food from thawing during transport. In case of an increase in temperature, storage time will be shorter and quality will deteriorate.

Frozen food storage time

Recommended storage time in the freezer

Type of food	Storage life
Fruit, beef	from 10 to 12 months
Vegetables, veal, poultry	from 8 to 10 months
Venison	from 6 to 8 months

Table continued from last page

Type of food	Storage life
Pork	from 4 to 6 months
Finely chopped or minced meat	4 months
Bread, pastas, cooked dishes, whitefish	3 months
Offal	2 months
Smoked sausage, bluefish	1 month

Thawing frozen food

- Thawing is an important step in storing food preserved by freezing. Food must be thawed in the correct way.
- Suitable methods of thawing food are:
 - in the refrigerator;
 - in cold water;
 - in a microwave or conventional oven with a suitable thaw program.
- Some frozen products can be prepared without needing to thaw them first. The manufacturer will state this on the packaging.
- The food needs to be packed in small portions. In this way the food thaws faster.
- Use partially or completely thawed food as quickly as possible. The bacteria in thawed food are reactivated and the food will spoil rapidly. This applies in particular to fruit, vegetables and ready-made food.
- Do not refreeze partially or completely thawed food.

Defrosting the appliance

Automatic refrigerator defrosting

Refrigerator does not need defrosting because the ice on the back interior wall is thawed automatically. Any accumulated ice will melt when the compressor unit is inactive. Drops will flow through an opening in the refrigerator rear wall into a tray fitted above the compressor, from where they will evaporate.

Make sure the opening in the back wall in the refrigerator interior is never blocked by food or any other object.

If an excessive layer of ice is formed on the rear wall of refrigerator interior (3–5 mm), switch off the appliance and defrost the appliance manually.

Defrosting a NoFrost freezer

- The NoFrost freezer will defrost automatically. Any frost layer that may build up occasionally will disappear automatically.

Cleaning the appliance



WARNING!

Before cleaning, unplug the appliance from the mains - unplug the appliance and remove the connection cable from the socket.

- Use a soft cloth to clean all surfaces. Cleaners that contain abrasive substances, acids, or solvents are not suitable for cleaning as they may damage the surface.

Clean the appliance exterior with water or a mild solution of suds.

Lacquer-coated and aluminium surfaces may be cleaned with lukewarm water to which you have added a mild detergent. Use of cleaners with low alcohol content is allowed (e.g. window cleaners). Do not use cleaners containing alcohol for cleaning plastic materials.

Appliance interior can be cleaned with lukewarm water to which you can add some vinegar.

- Do not wash the parts of appliance interior equipment in a dishwasher as they may be damaged.
- Frost or ice build-up, 3–5 mm thick, will increase power consumption. Therefore, it should be regularly removed (does not apply to NO FROST freezers). Do not use any sharp objects, solvents, or sprays.
- After cleaning, switch the appliance back on and insert the food.

Troubleshooting

Problem:	Cause or remedy:
Appliance is connected to the power mains but it does not work.	<ul style="list-style-type: none"> • Make sure there is voltage in the power outlet and that the appliance is switched on.
Cooling system operates continuously for a long period of time:	<ul style="list-style-type: none"> • Too high environment temperature. • Door opened too frequently or too long. • Door not closed correctly (possible impurities on the seal, misaligned door, damaged seal etc.). • Too much fresh food inserted at once. • The sensor in the refrigerator is blocked by fresh food. Allow air to circulate around the sensor (only some models have it).
Excessive build-up of ice on the back wall of refrigerator interior can be a result of the following:	<ul style="list-style-type: none"> • door opened too frequently or too long. • Warm food placed in the refrigerator. • Food or containers in contact with the back interior wall of the refrigerator. • Poor door sealing. • If the seal is dirty or damaged, clean or replace it.
Build-up of ice or frost in the freezer interior:	<ul style="list-style-type: none"> • The door has been opened for too long or too frequently. • The door is not properly closed. • The door has a poor seal (the gasket is dirty, the door is not properly aligned, the gasket is damaged etc.). • Manually defrost the appliance.
Condensate (dew) on the shelf above the drawers:	<ul style="list-style-type: none"> • This is transient phenomenon which cannot be entirely avoided in periods of high environment temperature and humidity. It subsides when temperature and humidity are normalized. We recommend cleaning the drawers more frequently and wiping the droplets occasionally. • Open the humidity control slider. • Put food in bags or other packaging with a good seal.
Droplets on the refrigerator compartment back wall.	<ul style="list-style-type: none"> • This is normal. The refrigerator compartment is defrosted automatically, which results in droplets of water that flows through an opening in the refrigerator compartment back wall into a tray above the compressor unit, from which it evaporates.
Water is dripping/leaking from the refrigerator:	<ul style="list-style-type: none"> • Clogged water discharge opening or water dripping past the water gutter. • Clean the blocked opening, e.g. using a kunststof straw. • If a thick layer of ice builds up, defrost the appliance manually (see Defrosting the Appliance).

Table continued from last page

Problem:	Cause or remedy:
Door is difficult to open:	<ul style="list-style-type: none"> • If you are trying to open the freezer door after just having closed it, this could be difficult to do. As you open the door, some cool air escapes from the appliance and it is replaced by warm air from the environment. When this air is cooled, negative pressure is generated which results in problems as you try to open the door. After a few minutes, the condition is normalized and the door can be easily opened again.
Appliance sides are warm:	<ul style="list-style-type: none"> • This is normal. There are pipes and tubes installed in the appliance sides, which tend to heat up during appliance operation.
LED lighting does not work:	<ul style="list-style-type: none"> • If LED lighting does not work, call a service technician. • Do not attempt a repair of the LED lighting yourself, as there is danger of contact with high voltage!
HI will appear on the display unit:	<ul style="list-style-type: none"> • Door opened too frequently or too long. • Door not closed correctly (possible impurities on the seal, misaligned door, damaged seal etc.). • An extended power failure. • Too much fresh food inserted at once.
PF will appear on the display unit:	<ul style="list-style-type: none"> • An extended power failure.
E0 or E8 appears on the display unit:	<ul style="list-style-type: none"> • Sensor keys are not responding. Call a service centre for repair. • Until the appliance is repaired by a service technician, the appliance will operate in safe mode. The appliance will automatically preserve the most suitable temperature for each compartment.
E1 or E2 appears on the display unit:	<ul style="list-style-type: none"> • Temperature sensor error or fault. Call a service centre for repair. Until the appliance is repaired by a service technician, the appliance will operate in safe mode. The appliance will automatically preserve the most suitable temperature for each compartment.
E3 or E4 appears on the display unit:	<ul style="list-style-type: none"> • Compartment fan failure. Call a service centre for repair. The appliance cannot operate normally. Transfer the food to a cool place and switch off the appliance.
E6 will appear on the display unit:	<ul style="list-style-type: none"> • Evaporator sensor is defective. Call a service center to fix the problem. The appliance will operate in safe mode until it is repaired by a service technician. The appliance will automatically maintain the most suitable temperature for each compartment.

Table continued from last page

Problem:	Cause or remedy:
E7 will appear on the display unit:	<ul style="list-style-type: none">• Ambient temperature sensor is malfunctioning. Call a service center to fix the problem. The appliance will operate in safe mode until it is repaired by a service technician. The appliance will automatically maintain the most suitable temperature for each compartment.
E9 appears on the display unit:	<ul style="list-style-type: none">• Door was open for too long. Close the door.• If the door is not open, or if E9 is still displayed 10 minutes after you have closed the door, then there is a door sensor failure. Call a service centre to arrange a repair. The appliance will operate in safe mode until it is repaired. The appliance will automatically preserve the most suitable temperature for each compartment.

If the above tips do not resolve your problem, call the nearest authorized service centre and state the type, model, and serial number indicated on the appliance rating plate or label located in the appliance interior.

Information about appliance noise

Cooling in refrigerator freezers is made possible by a cooling system that also includes a compressor (and a fan with some appliances), which generates some noise. The level of noise depends on installation, proper use, and age of the appliance.

- After connecting the appliance to the power mains, compressor operation, or the sound of flowing liquid, may be somewhat louder. This is not a sign of malfunction and it will not affect the useful life of the appliance. In time, appliance operation and this noise will become quieter.
- Sometimes, unusual or loud noises may appear during appliance operation; these are mostly the result of improper installation:
 - The appliance must stand level and stable on a solid base.
 - The appliance may not be in contact with a wall or adjacent furniture.
 - Make sure the interior equipment sits firmly in its place and that the noise is not caused by rattling cans, bottles or other containers placed next to each other.
- Due to the higher workload on the cooling system when the door is opened more frequently or for a longer time, when a large amount of fresh food is introduced or when intensive freezing or cooling functions are activated, the appliance can temporarily generate more noise.

Hisense UK Ltd

Unit 2 Meadow Court Millshaw Lane Leeds, West Yorkshire, LS11 8LZ, United Kingdom

Hisense France SAS

9 Rue des 3 Soeurs, 93420 Villepinte, France

Hisense Germany GmbH

Garmischer Strasse 4-6, 80339 München, Germany

Hisense Italia SRL

Via Montefeltro, 6/A 20156 Milano, Italia

Hisense Iberia S.L

Ronda Auguste y Louis Lumiere, 23 Nave 12
Edificio Lumiere – Parque Tecnológico 46980 Paterna (Valencia). España

Gorenje gospodinjski aparati, d.o.o.

Partizanska cesta 12, 3320 Velenje, Slovenia

Hisense



901380-a2

